Limburgs Dagblad

Woensdag 24 oktober 1990. 72e jaargang nr. 252.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45

SERVICE VAN A-tot-Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad. Zie pagina 12.

• Meer taken uitbesteed • Vakbonden negatief

Honderden banen weg bij DSM Limburg BV

Van onze redactie economie

HEERLEN – Bij DSM Limburg BV gaan de komende jaren tweehonderd tot zevenhonderd arbeidsplaatsen verloren, doordat het chemiebedrijf een groot aantal activiteiten gaat uitbesteden. Gedwongen collectief ontslag sluit DSM uit. Vakbonden en ondernemingsraad zijn gisteren door directeur E. Rongen van DSM Limburg BV van het voornemen op de hoogte gebracht. De bonden reageerden in eerste instantie negatief.

De aanmerkelijke uitbesteding is onderwerp in het strategisch meerjarenplan voor de komende vijf jaren. Binnen DSM Limburg BV zijn de bestuurlijke en dienstverlenende taken van het chemieconcern gebundeld. Er werken 3.000 personen.

DSM stelt dat tegenover de 'enkele honderden banen' die bij het chemiebedrijf verdwijnen, nieuwe banen in Limburg gecreëerd worden bij de gespecialiseerde ondernemingen aan welke wordt uitbesteed. Volgens de bonden zullen er uiteindelijk echter elders minder nieuwe banen ontstaan dan er oude bij DSM verdwijnen.

DSM wil zich de komende jaren concentreren op haar activiteiten als chemiebedrijf. Een aantal ondersteunende activiteiten kan volgens Rongen net zo goed door andere bedrijven worden ondernomen. Het plan, dat gisteren aan de bonden en de OR werd voorgelegd, is nog erg summier. Pas in de komende maanden denkt DSM concreet aan te kunnen geven welke activiteiten beter door andere bedrijven verricht kunnen worden. Binnen DSM Limburg BV zal wat dat betreft onder meer worden gekeken naar activiteiten als: onderhoud, voorzieningen, magazijnen, lokatiebeheer, bewaking, milieuzorg en opleidingen.

Het uitbesteden is volgens directeur Rongen noodzakelijk vanwege de internationale concurrentie. De vaste kosten moeten worden verlaagd, de flexibiliteit opgevoerd en de kwaliteit op een hoger niveau gebracht.

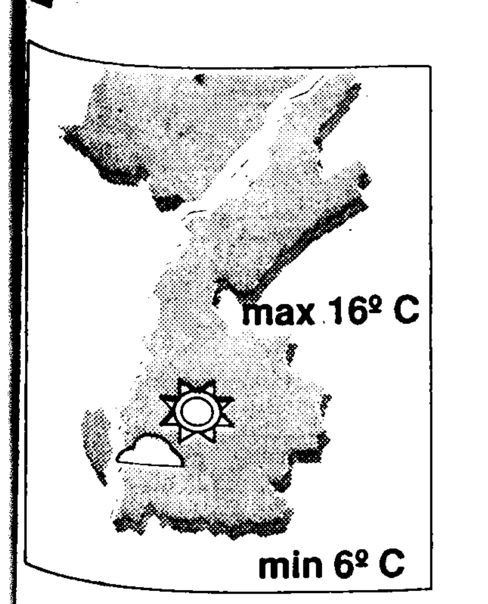
Districtsbestuurder F. Hol van de Unie BLHP heeft veel bezwaren tegen het plan. „Dit is een complete ommezwaai in het beleid van DSM, onverantwoord in de richting van de medewerkers. Ik vraag me af of de eventuele voordelen opwegen tegen de onrust die het veroorzaakt bij het personeel. Voor een aantal mensen zal het een verbreking van de carrièrelijn bij DSM betekenen." Volgens Hol is het nog maar de vraag of door het uitbesteden de kosten gedrukt zullen worden. Bovendien zijn er volgens hem ook gevaren aan verbonden, bijvoorbeeld het bekend worden van bedrijfsgeheimen bij externe ondernemingen.

H. van Winkel van de Industriebond FNV is verrast door de omvang van het plan. „De achterban neemt het hoog op. Er is erg veel weerstand. Op het ogenblik is nog veel onduidelijk. Ik verdenk DSM ervan dat het bedrijf meer weet dan er gezegd is." De FNV belegt over twee weken een ledenvergadering in Beek. Voorzitter J. Hermans van de ondernemingsraad noemt het plan 'geen blijde boodschap', maar wil wachten op nadere details alvorens inhoudelijk te reageren.

Irak bereid alle Franse gijzelaars vrij te laten

BAGDAD - De Iraakse regering heeft gisteren bekendgemaakt dat alle Franse gijzelaars die in het land vastzitten zullen worden vrijgelaten. Veertien Amerikanen mochten gistermiddag al weg en zijn in Jordanië aangekomen en later op de avond zouden ook 33 zieke of bejaarde Britten Irak mogen verlaten.

Het Iraakse parlement ging gisteren formeel akkoord met het voorstel van president Saddam Hoessein om alle Franse gijzelaars vrij te laten. Het zou nu aan Saddam en de Franse regering zijn om een praktische regeling te treffen voor het vertrek van de ongeveer 330 Fransen. Parijs had eerder op de dag echter al laten weten niet bereid te zijn met Saddam te onderhandelen. De Britse ex-premier Edward Heath, die naar Bagdad was gereisd om de vrijlating van Britse gijzelaars te bepleiten, maakte dinsdag bekend dat hij nog dezelfde dag in het gezelschap van 33 bejaarde of zieke landgenoten uit Irak naar Londen zou vertrekken. Ook vijf Finnen zijn gisteren vrijgelaten en aangekomen op het vliegveld van Amman.



OVERWEGEND ZONNIG
Met een zuidoostelijke stroming wordt lucht aangevoerd waarin aanvankelijk weinig bewolking voorkomt. Vanmiddag komt er met de nadering van een zwak frontje meer bewolking, maar er zal geen neerslag zijn. De wind is zwak tot matig uit zuidoostelijke richtingen bij een middagtemperatuur van 16 graden. Vannacht daalt het kwik tot 6 graden.
Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

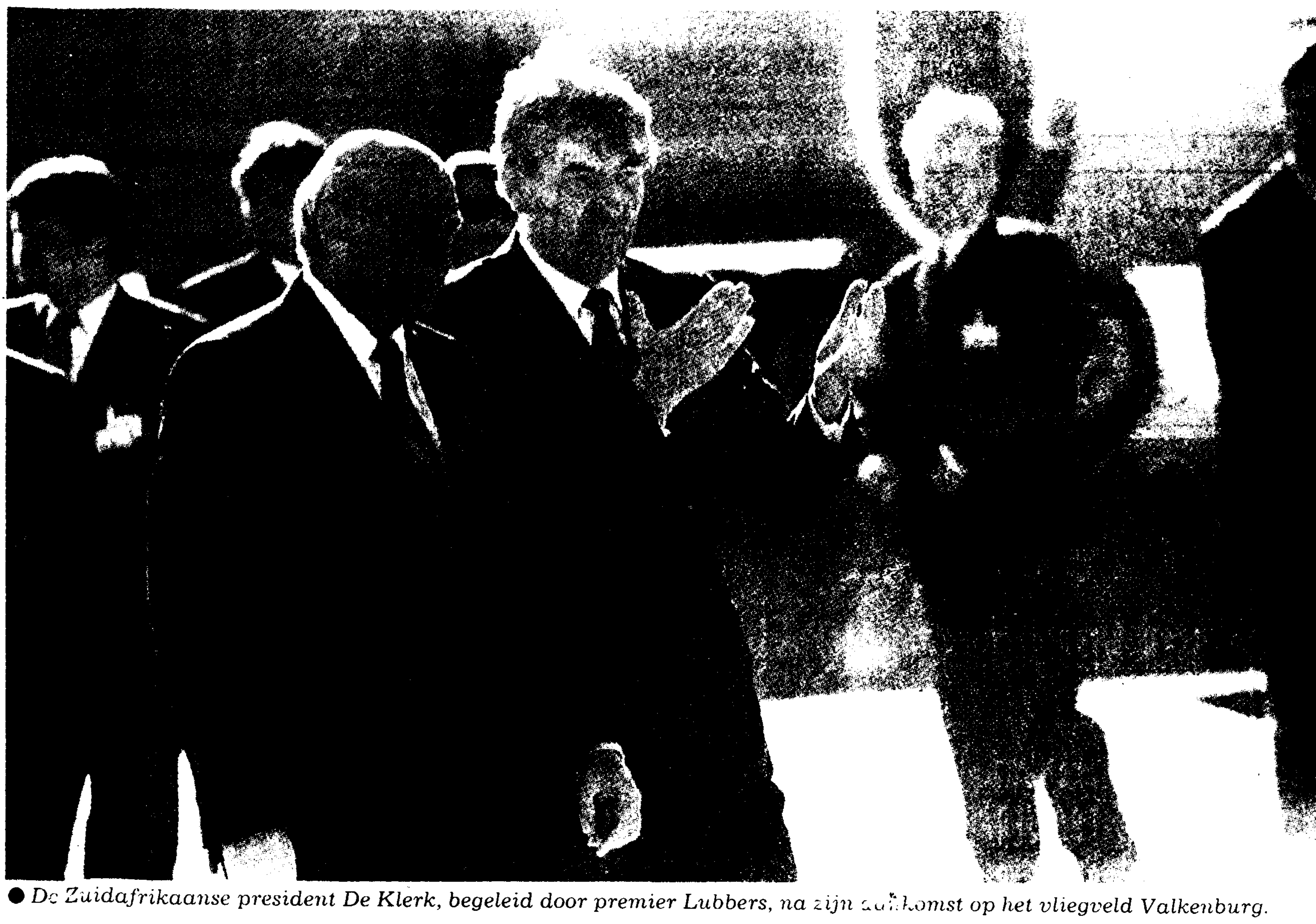
VANDAAG:

zon op:	07.20	onder:	17.27
maan op:	13.24	onder:	20.37

Criminelen vertragen onderzoeken politie



...wilt u dat nog eens herhalen?...



● De Zuidafrikaanse president De Klerk, begeleid door premier Lubbers, na zijn aankomst op het vliegveld Valkenburg.

President: Zuid-Afrika uit isolement halen

Rustig verloop eerste dag bezoek De Klerk

DEN HAAG – De eerste dag van het tweedaagse bezoek van de Zuidafrikaanse president De Klerk aan Nederland is rustig verlopen. Noemenswaardige incidenten hebben zich niet voorgedaan. De Klerk arriveerde gistermorgen op vliegveld Valkenburg in gezelschap van zijn vrouw en minister van Buitenlandse Zaken Botha. Daar werd het gezelschap verwelkomd door minister-president Lubbers, minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) en de Zuidafrikaanse ambassadeur Nothnagel.
Volgens een woordvoeder van het ministerie van Buitenlandse Zaken ziet Nederland het bezoek van De Klerk als het resultaat van de diepgaande veranderingen die in Zuid-Afrika zijn doorgevoerd en als een signaal aan de Zuidafrikaanse regering dat men vertrouwen heeft in de hervormingsplannen. Maar hoewel er zich ingrijpende veranderingen hebben voorgedaan in Zuid-Afrika, zijn deze naar de opvatting van Nederland nog niet onomkeerbaar. Daarom is het moment om de sancties te beëindigen nog niet aangebroken.
Tijdens een persconferentie gistermiddag in Den Haag heeft De Klerk verklaard niet naar Nederland te zijn gekomen om afschaffing van de sancties te bepleiten, maar vanuit een 'brandende begeerte' Zuid-Afrika uit zijn internationale isolement te halen. De president, die zich tevreden toonde over de ontvangst in Nederland, zei voor midden 1994 een nieuwe grondwet te willen invoeren die het mogelijk maakt dat 'alle Zuidfafrikanen, ongeacht ras of kleur volwaardig deelnemen aan de regering op een manier die voldoet aan internationaal geaccepteerde normen van democratie'.
Van omvangrijke demonstraties is het gisteren niet gekomen. 's Morgens moesten de Zuidafrikaanse president en zijn vrouw wel via de achterzijde het Paleis Noordeinde worden binnengeloodst, omdat aan de voorzijde ongeveer honderd leden van anti-apartheidsbewegingen tegen zijn bezoek demonstreerden.
De anti-apartheidsbewegingen hebben gisteravond in een reactie weinig vertrouwen getoond in het beleid van president De Klerk. David de Beer van de werkgroep Kairos: „Als de Klerk het zegt klinkt het heel mooi en is overal vooruitgang geboekt. Voor de zwarte bevolking is de realiteit anders."
Vandaag zullen De Klerk en zijn vrouw ontvangen worden door koningin Beatrix en prins Claus.

Twijfels over komst proefdierencentrum

Van onze verslaggever

ONDERBANKEN – Het is niet zeker dat de vestiging van het proefdierencentrum in Onderbanken alsnog zal worden gerealiseerd. Dit schrijft de SEAR Limburg aan de vaste kamercommissie van Economische Zaken. Het was gisteravond niet meer mogelijk om een nadere toelichting te krijgen bij de Sociaal Economische Adviesraad, waarin onder meer de provincie, werkgevers en werknemers zitting hebben. Burgemeester Vincent Ritzer van Onderbanken zegt in een eerste reactie niet op de hoogte te zijn van de problemen, maar de boodschap van de SEAR komt voor hem niet onverwacht. „We waren al een beetje 'ongerust'. Sinds minister Ritzen in mei 8,7 miljoen gulden subsidie beschikbaar stelde voor de komst van het proefdierenfokbedrijf, hebben we totaal niets meer vernomen."
Bij het Onderbankse college heerst daarom nog steeds grote onduidelijkheid. Er is een brief geschreven waarin om opheldering werd gevraagd, maar daar is nooit antwoord op gekomen. „Daarom is 14 dagen geleden opnieuw een brief de deur uit gegaan."

Het plan voor een proefdierencentrum in Onderbanken werd in 1982 gepresenteerd als een werkgelegenheidsinitiatief van de overheid in het kader van de PNL-nota. Het bedrijf zou 125 banen opleveren. Inmiddels is het project geprivatiseerd en ligt de verantwoordelijkheid bij het moederbedrijf in Zeist bij de firma Harlan Sprague & Dawley (HSD). Er is nu nog sprake van slechts 40 banen, maar in hoeverre het om overplaatsingen uit Zeist gaat, is niet bekend.

'Ook na 1992 investeringssteun nodig'

Grote twijfels PvdA over beëindigen IPR

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – In de Tweede-Kamerfractie van de PvdA heerst grote twijfel over de voorgenomen beëindiging van de IPR-regeling (investeringssteun voor bedrijven) aan economisch zwakke gebieden als Zuid-Limburg en Twente na 1992. De fractiecommissie Economische Zaken is daar zelfs al tegen, aldus gisteren de eerste woordvoerder economische zaken van de PvdA, Jan Lonink.

Lonink zal dan ook vandaag in de Kamer bij de behandeling van de begroting van het ministerie van Economische Zaken aankondigen dat zijn fractie pas over de begroting van Economische Zaken wil stemmen als definitief duidelijk is wat er met de IPR gaat gebeuren. Daarmee zijn immers tientallen miljoenen gulden gemoeid. De toekomst van de IPR komt op 5 november ter sprake als de Kamer met staatssecretaris Yvonne van Rooy van Economische Zaken vergadert over het nieuwe regionale beleid in de periode 1991-1994.

Lonink denkt overigens dat hij ook wel de rest van de fractie ertoe kan brengen zich tegen beeindiging van de IPR-steun voor genoemde gebieden te verzetten als hij erin slaagt de dekking aan te geven voor het gat dat daardoor ontstaat op de begroting van Economische Zaken. Het PvdA-Kamerlid ziet daartoe wel enige mogelijkheden, omdat de 'centrale' (landelijke) IPR-pot in tegenstelling tot de 'decentrale' (provinciale) IPR-pot bijna nooit volledig wordt benut.

Dat laatste dreigt er overigens volgens het D66-Kamerlid Dick Tommel toe te leiden dat 100 miljoen gulden aan niet bestede subsidies uit de centrale IPR-pot over 1990 dreigt te verdwijnen in de zakken van minister Wim Kok van Financien. In het kabinet is namelijk afgesproken dat niet door de ministeries besteed geld zal worden gebruikt om het financieringstekort terug te dringen.
Tommel is hier voor wat betreft de IPR fel tegen.

Politie denkt aan misdrijf

Echts meisje (19) dood aangetroffen

Van onze verslaggever

ECHT – In een appartement aan de Wijnstraat in Echt is gisteravond rond 19 uur het stoffelijk overschot aangetroffen van de 19-jarige Sonja Hartmann uit Echt. Het is vrijwel zeker dat het meisje slachtoffer is van een misdrijf.

Een rechercheteam van rijkspolitie en gemeentepolitie was rond middernacht nog druk doende met het onderzoek. De doodsoorzaak staat nog niet vast.
Het appartement ligt naast trefcentrum 'De Wienhoaf' en pal tegenover het asielzoekerscentrum, en wordt bewoond door een vriendin van Sonja Hartmann. De moeder van de vriendin heeft het lijk gevonden. Haar dochter was op dat moment niet aanwezig. Hoelang het stoffelijk overschot daar al lag, is nog niet bekend.
De jonge vrouw woonde bij haar ouders in Echt en werkte bij de gemeentelijke sociale dienst.

Transplantatie donorbeenmerg in Maastricht

Van onze correspondent

MAASTRICHT – Een patiënt van het Academisch Ziekenhuis Maastricht (AZM) heeft begin september een beenmergtransplantatie ondergaan, met beenmerg dat afkomstig was van een donor. Het is de eerste keer dat zo'n operatie in Maastricht is verricht. De internisten Blijham en Schouten maakten gisteren bekend dat de patiënt, inmiddels thuis, het goed maakt.
Het AZM wil graag het vijfde gezondheidscentrum in Nederland worden waar deze transplantaties regelmatig kunnen worden verricht. Tot nu toe moesten Limburgse patiënten naar Rotterdam, Utrecht, Leiden of Nijmegen worden overgebracht. Het ziekenhuis hoopt tien transplantaties per jaar te kunnen uitvoeren.

De kosten van de ingreep zijn hoog, tussen de 100.000 en 200.000 gulden per operatie. Het AZM heeft toegezegd de voorfinanciering van enkele transplantaties voor haar rekening te zullen nemen. Het ziekenhuis hoopt echter op financiële ondersteuning door het rijk.

Beenmergtransplantaties maken deel uit van de behandeling voor leukemie. In het AZM werden wel al transplantaties uitgevoerd met beenmerg van de patiënt zelf. Maar dan bestaat de kans dat er weer kankercellen in de bloedbaan komen.

8 710404 400017

ld-elpee

Under the red sky-
CBS
Riverside-
Reprise records

[illegible]

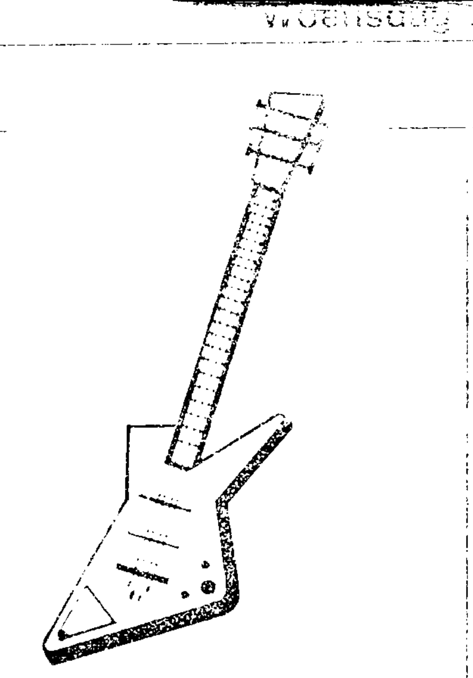
jan hensels

Beat Blue Exit in G

[illegible]

Gerijpte Tröckener Kecks met hit, album en tournee

'Deze plaat kun je niet op je achttiende maken'



De Amsterdamse rockgroep De Tröckener Keeks heeft na tien jaar werken voor kleine maatschappijen de overstap naar een groot platenlabel gemaakt. Het resultaat: een nieuw album „Met Hart en Ziel" en een hit met de titelsong. De Tröckener Kecks maken de komende maanden een grote tournee door Nederland, maar zijn alleen op 25 oktober en 15 december enigszins in de buurt te zien. Dan treden ze respectievelijk op in de AOR in Eindhoven en Zopo Horst.

„Toen we vorig jaar ons album 'Meer! Meer! Meer!' maakten, vroegen alle journalisten ons of dat de afsluiting van een periode was. En wij zeiden: 'Nee, we wilden alleen maar een live-plaat maken.' Maar amper een paar maanden later bleek het toch de afsluiting van een periode te zijn."

De Amsterdamse Tröckener Kecks hebben een plaat gemaakt voor een grote maatschappij. En de Tröckener Kecks hebben een hit. Na tien jaar lang [illegible] geweest in het [illegible] van de rock. Na vijf door de pers [illegible] Nederlandstalige rockalbums te hebben gemaakt voor kleine, onafhankelijke platenlabels, staan de Kecks opeens met acht weken [illegible] in de [illegible] op 30 en radio 3. De nieuwe plaat 'Met Hart en Ziel' geeft [illegible]. Zelfs de zang van Rick de Leeuw is na al die jaren eindelijk verstaanbaar.

„Het is eigenlijk een [illegible] om [illegible] een kwestie van het beschikbare budget", zegt De Leeuw. „We hebben bij vorige platen vaak aan onze aanpak getwijfeld en nu blijkt dat het daar nooit aan gelegen heeft. We zijn er nu achter, dat het verschil tussen een goed idee en een goede uitwerking daarvan enkel een zaak van geld is."

Budweiser

We zitten in een naar een Amerikaanse filmster vernoemd etablissement in Amsterdam Oost, omdat dat vlakbij Kecks huis is. En we drinken Amerikaans importbier, Budweiser, omdat dat zo lekker rock 'n roll is. En Rick is gelukkig, zegt hij. „En ik wil er ook nu van kunnen genieten. Niet volgend jaar. Niet terugblikkend. Het gaat om dit moment."

Het nieuwe album 'Met Hart en Ziel' is meer een verzameling losse liedjes dan de voorgangers 'Betaalde Liefde', 'Een op een Miljoen' en 'De Jacht'. En dat was volgens Rick de Leeuw ook de opzet. Tegelijk zou het album over een paar jaar wel eens een typische 'overgangsplaat' kunnen blijken, maar dat laat zich nu nog niet vaststellen. In ieder geval torent de titelsong met z'n prachtige 'hart-onder-de-riem' atmosfeer boven de rest van de nummers uit.

De Kecks hebben een ontwikkeling in hele kleine stapjes doorgemaakt. Het begon eigenlijk met de 'Hier komen we aan, jongens' houding in 'Naar de top', op het album 'Betaalde liefde'. Vervolgens sloop op de platen 'Een op een miljoen' en 'De Jacht' de twijfel binnen. En nu is er dan met 'Met Hart en Ziel' het begin van de rijping. Teksten met een volwassen attitude, maar nog altijd geschreven in dezelfde branie-achtige jongensstijl.

Innerlijke vrede

„We hebben met deze plaat misschien onszelf antwoorden gegeven", peinst De Leeuw. „Een plaat als deze kun je ook niet op je achttiende maken, geloof ik. Dan ben je niet goed snik. Ik weet niet of het iets met innerlijke vrede te maken heeft, of zo. Maar George Michael had zes Amerikaanse nummer een hits op een rij en vroeg zich af: Wat nu? Een zevende? En besloot toen maar te gaan doen wat hij echt zelf wilde. Wij hebben niet een, een hit gehad en zijn al op dat zelfde punt uitgekomen, haha."

„We hebben met de teksten voor deze plaat ook veel minder geprobeerd om situaties en meer om een gevoel te beschrijven. Die situaties, die plaatjes, dat weten we nu wel. Er is voor mij ook een groot verschil tussen bijvoorbeeld 'Kom hier Rosa' van het 'Betaalde Liefde' album en 'In Tranen' van de nieuwe plaat. [illegible] „Kom hier en stop met [illegible] [illegible] En [illegible] We hebben altijd [illegible] Het zit ook veel dieper in de kit en. Hoe ver durf je te op een [illegible] moment te laten gaan? Hoeveel van je zelf durf je bloot te geven? Daar gaat het om. Kijk naar Ramses [illegible] Groenewoud op zijn laatste platen. Al die [illegible] tien jaar geleden nooit [illegible]."



● *Rick de Leeuw van de Tröckener Kecks: „Een beetje [illegible] koolfilosofie is ook niet erg op z'n tijd."*

Hit

Rick geniet en trekt daar de hele middag voor uit. [illegible] De Budweiservoorraad van het café slinkt snel. „Mensen vragen me wel eens", zegt de Keek lachend: „Ja, dat klinkt wel [illegible] Mensen vragen me wel eens: God, [illegible] jullie zijn, dat jullie nu een hit krijgen, he? En dan kijken ze [illegible] verwachten, dat je [illegible] 'Ja' zegt. Maar ik zie het nooit als iets dat leuk is om [illegible] ken. Maar als het [illegible] ziek maken, zelfs niet meer om die eerste echte hit. Waar gaat het dan wel om?"

Ik drink bier en Rick blijft onverstoorbaar doorpraten tegen zichzelf. „Ik denk dat het om de bevrediging gaat. Er zit voor mij ook wel iets rustigs in dat woord. Bevrediging. Niet [illegible]"

[illegible]

peter bruyn

Bloose Brothers in Roermond

De Bloose Brothers - een imitatie van de vermaarde Blues Brothers - treden zondagmiddag 25 oktober op in 't Haofke in Roermond. Het concert begint om ongeveer half drie en duurt tot zeven uur. De organisatie is in handen van de stichting Stage Act. De Bloose Brothers zijn ter ere van Jake & Elwood opgericht en zowel uiterlijk als muzikaal worden de twee blues brothers nagedaan. Voor wie swingen wil.

OKTOBER

[illegible]

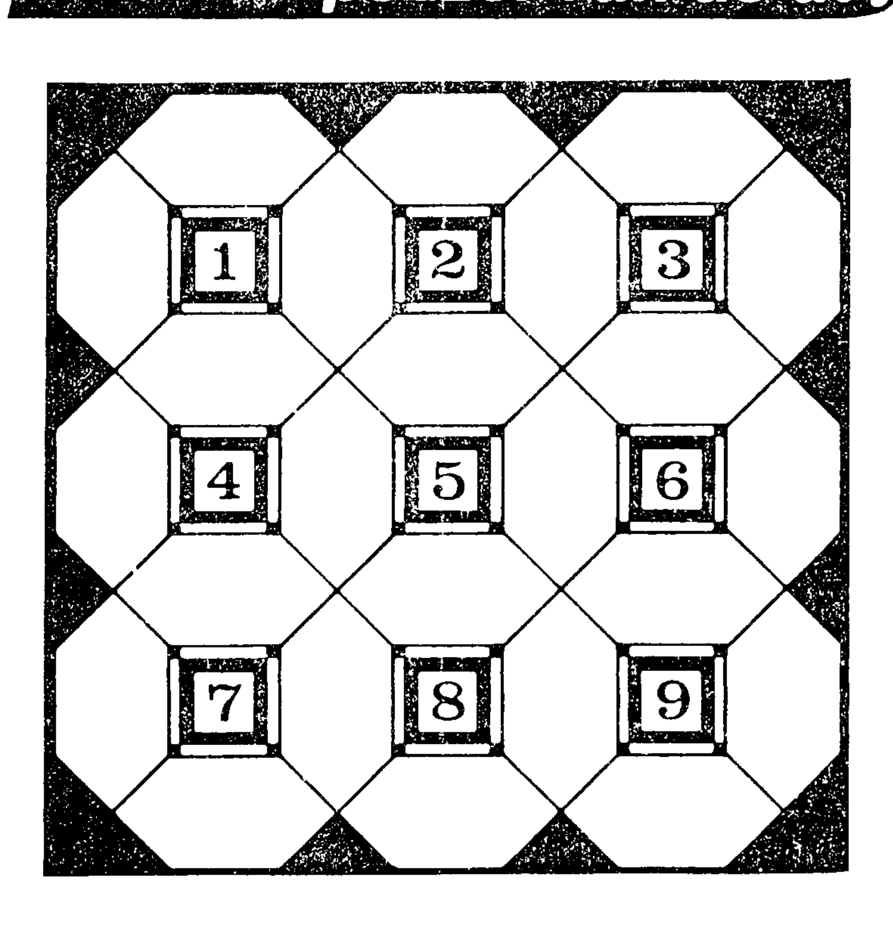
NOVEMBER

[illegible]

Oplossing van gisteren

L A S B O S
K E U R A R I
H E T - H - D A
I S O L E M E N
P T - A R A - A
S P E L D
D E - E S T - K
I T A L I A A N
V A K - E - T O
A G E N J O T
E N T E L S

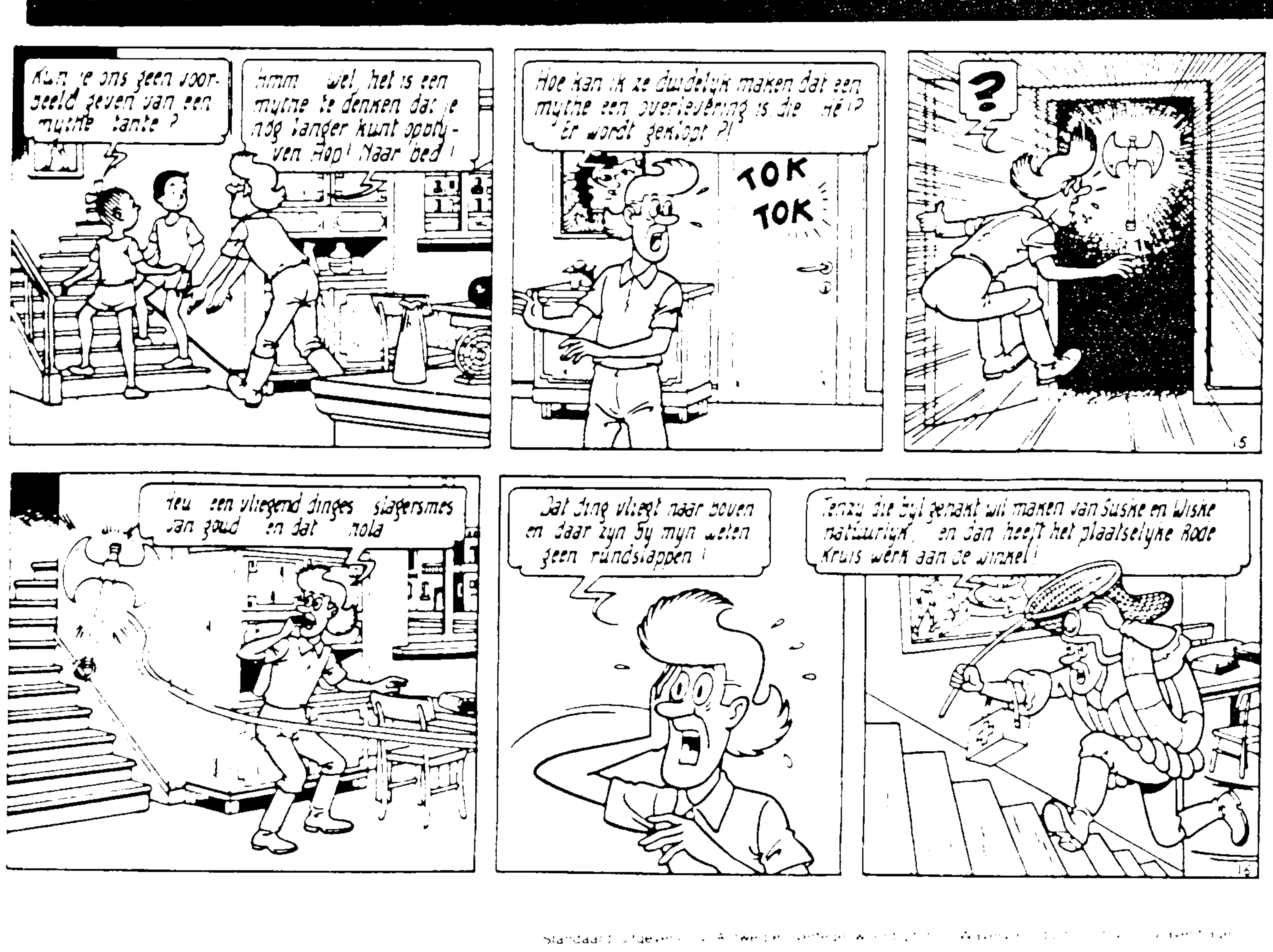
puzzel van de dag



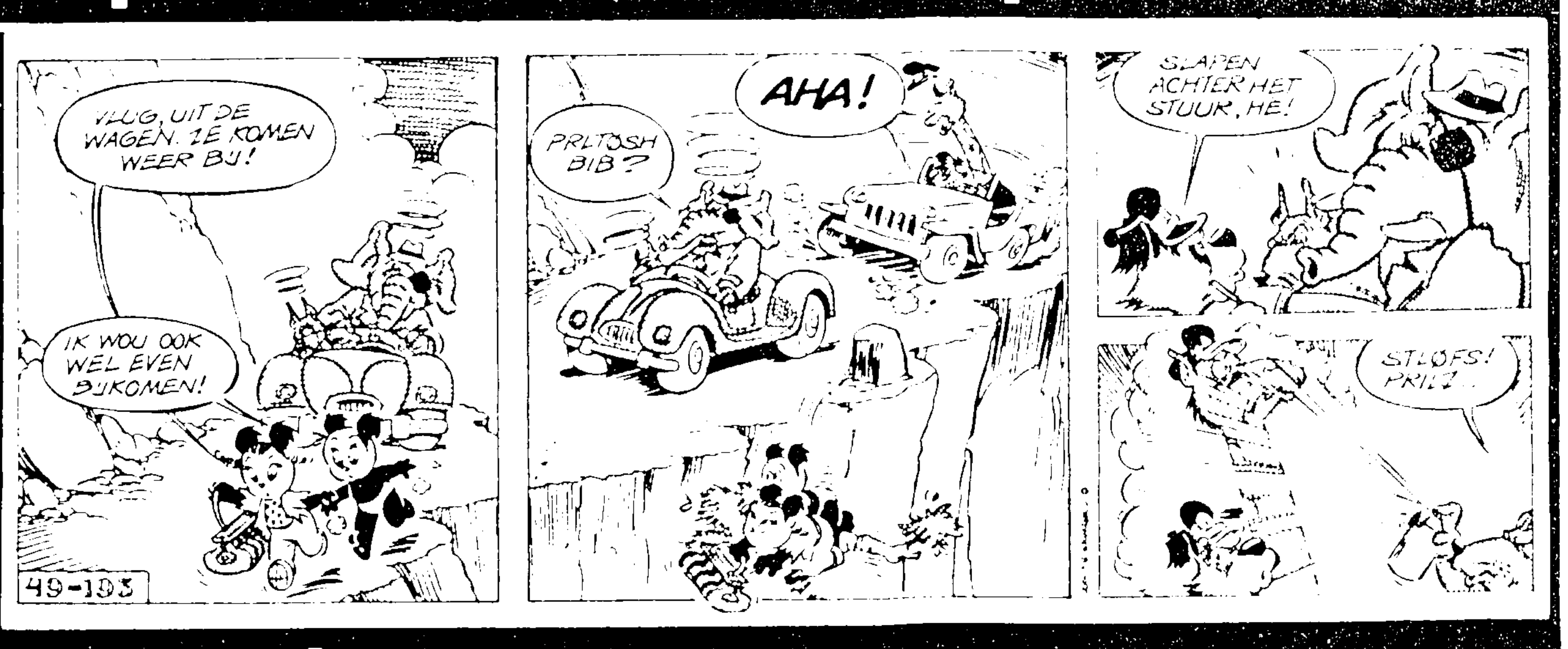
RUITENPUZZEL

[illegible]

knokken in knossos



panda en de meesterspionne



recept

Ardenner witlofsoep

Een vegetarisch gerecht voor vier personen: 400 g witlof, 1 niet al te dikke prei, 1 middelgrote aardappel, 30 g boter, 7½ dl groentebouillon, 100 g champignons, 2 vleestomaten, 1 eidooier, 125 cl (bekertje) zure room, peper en 2 el fijngeknipte bieslook.

Maak de witlof en de prei schoon en snijd beide in ringen. Schil en was de aardappel en snijd klein. Smelt boter en smoor witlof en prei even. Voeg de aardappel en de groentebouillon toe, breng aan de kook en laat de soep ongeveer tien minuten zachtjes koken.

Wrijf de champignons schoon en snijd ze, afhankelijk van de grootte, doormidden of in vieren. Doe ze in de soep. Ontvel de tomaten en snijd ze boven de soep in stukken. Roer de eidooier glad met de zure room en voeg daarna van het vuur af, aan de soep toe. Breng op smaak met peper en fijngehakte bieslook.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad bv

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon: abonnementen 045-739881
advertenties 045-739886
Piccolo-advertenties: 045-719966

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04490-46865
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932 455506
Maastricht	043-254477
Roermond	04750-16484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Fax:
redactie 045-739264
advertenties 045-739364

Telex:
redactie 56123

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen

per kwartaal	ƒ 75,55
per maand	ƒ 25,20
losse nummers	ƒ 1,45
	Bfr 28



IN DE

STADSSCHOUWBURG

SITTARD

VIJF VOORSTELLINGEN MET AANZIENLIJKE KORTINGEN VOOR LEZERS VAN HET

Limburgs agblad

MAAK ZELF UW KEUZE

LIMBURGS DAGBLAD LEZERSKORTIN

Vrijdag 9 november 1990

'Er wordt gestrooid'

Aanvang: 20.00 uur



Cabaret Tekstpierement met Jos Brink, Frank Sanders, Lucie de Lange, Bas Groenenberg.

Na bijna tien jaar musical en duizenden voorstellingen zijn Jos en Frank eenmalig terug met hun oude liefde, het cabaret. Gewoon samen dollen, mooie liedjes zingen en vooral: conf'erences! Iedereen weet dat Jos Brink een aantal serieuze facetten heeft toegevoegd aan zijn toch al rijk geschakeerde carrière. Maar gewoon eens een avond recht op-en neer-plezier, een schaterzaal, 'wuivend riet' zoals Jos en Frank dat noemen, daar werd toch heus met heimwee naar teruggedacht.

Entreeprijs: *f* 32,50
Bij inlevering van onderstaande bon: **ƒ 27,50**

Woensdag 28 november 1990

Kabardinka

USSR Staatsensemble
Aanvang: 20.00 uur

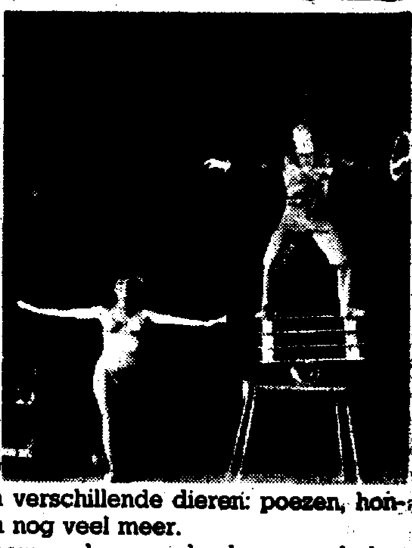
Het Staats- muziek-, zang- en dansensemble Kabardinka komt uit de USSR-republiek Cabardinian Balgarian, langs de noordwand van de Kaukasus. Kabardinka is een van de uiterst professionele ensembles, welke voorstellingen over de hele wereld brengt op letterlijk en figuurlijk hoog niveau. Het ensemble telt 52 medewerkers en is voortdurend op tour. De magnifieke kleding, de virtuoze messen- en zwaardendansen maken van iedere voorstelling weer een belevenis. Een mengeling van dans, folklore en akrobatiek, waarbij je als toeschouwer ogen tekort komt om deze wervelende show in je op te nemen. Kabardinka brengt u een onvergetelijke avond.

Entreeprijs: *f* 19,50
Bij inlevering van onderstaande bon: **ƒ 15,–**

Woensdag 9 januari 1991

Wereldcircus

Met het Staatscircus van Polen
Aanvang: 20.00 uur



Een groot programma, gebracht in een hoog tempo met veel humor. Deze produktie zal een grote verscheidenheid van nummers bevatten die allemaal nog niet eerder in Nederland te zien zijn geweest. Het programma bevat niet minder dan zes dierennummers, waaronder een grote groep roofdieren met leeuwen en tijgers. Verder ziet u drie ondeugende chimpansees, acht vrolijke varkens in een prachtige vrijheidsdressuur, een wonderlijke act met tientallen verschillende dieren: poezen, honden, kraaien, duiven, marters, hanen, en nog veel meer.
En uiteraard ook heel veel variéténummers zoals: een adembenemende balans met glaswerk en een grote springplank-act. Verder zijn er jongleurs, trapeze-acrobaten, trampolinespringers en natuurlijk de nooit ontbrekende clowns.

Entreeprijs: *f* 25,50
Bij inlevering van onderstaande bon: **ƒ 20,50**



Dinsdag 19 maart 1991

Tiemwörk

Familievoorstelling
Aanvang: 19.00 uur

Eén van de grootste hits van het Zuid-Nederlandse Mime-festival was de voorstelling van het Westduitse duo Habbe und Meik. Zonder een woord te spreken weten zij in iedere scene perfect de sfeer weer te geven. Slechts gebruikmakend van simpele requisieten als een ladder, een duimstok, een dekbed, bankje of muziekinstrument van fietsbellen nemen zij het publiek mee in een serie van herkenbare situaties uit het dagelijks leven. Al met al staat een avondje Habbe und Meik garant voor dolle pret, waarbij u als publiek niet buitenspel blijft.

Entreeprijs (voor volwassenen): *f* 12,80.
Jeugd t/m 16 jr. *f* 5,60
Bij inlevering van onderstaande bon: **ƒ 10,50**

Dinsdag 9 april 1991

Mathilde Santing Ensemble

Aanvang: 20.00 uur

Mathilde Santing heeft inmiddels uitvoerig aangetoond dat haar muziek ook theater is: het is evenzeer een genot om te luisteren als om het pure musiceren van Mathilde en haar ensemble te bekijken. Een voortdurende wisseling van instrumenten en stemmingen zorgt ervoor dat niemand zich tijdens het concert hoeft te vervelen.

Entreeprijs: *f* 19,50
Bij inlevering van onderstaande bon: **ƒ 15,–**

De kaartjes voor *alle* voorstellingen zijn vanaf vandaag te koop aan de kassa v[an de] Stadsschouwburg Sittard.

Kassa geopend: dinsdag t/m vrijdag 10.00 uur-16.00 uur, zaterdag 10.00 uur-12.00 uur.

U kunt de kaartjes ook telefonisch bestellen onder vermelding van 'KORTING LIMBURGS DAGBLAD'. Tel. nr: 04490-10616.

De korting is alleen geldig in de voorverkoop.

KORTINGSBON

Naam: ....

Adres: ....

Woonplaats: ....

Voorstelling(en): ....

....

Aantal personen: ....

Deze kortingsbon is geldig voor maximaal twee personen.

Nog geen besluit homeopathische geneesmiddelen

UTRECHT – Een beslissing om homeopathische en antroposofische geneesmiddelen uit het ziekenfondspakket te halen is op dit moment niet aan de orde. Dat schrijft staatssecretaris Simons (Volksgezondheid) aan de Tweede Kamer naar aanleiding van de reacties op het advies dat hij de Ziekenfondsraad over deze middelen heeft gevraagd. Volgens hem is er sprake van misverstanden. Simons benadrukt dat het om een 'open' adviesaanvraag gaat.

Wel noemt hij een hernieuwde afweging van belang met betrekking tot de plaats van de homeopathische en antroposofische middelen in het verstrekkingenpakket. Dit omdat in verschillende commentaren bezwaar is gemaakt tegen de bevoorrechte positie van deze middelen vergeleken bij de 'reguliere'.

De Ziekenfondsraad kan tot de conclusie komen dat het in het belang van de volksgezondheid en gezien de ermee gemoeide kosten gerechtvaardigd en gewenst is dat de ziekenfondsen de homepathische middelen blijven vergoeden.
Wel zal de verstrekking ervan opnieuw en afzonderlijk moeten worden geregeld als de raad ook een eind wil maken aan de huidige positieve discriminatie. Volgens Simons komt die er in feite op neer 'dat alles wordt verstrekt als de etikettering het produkt als homeopathisch of antroposofisch kenmerkt'.

Al met al is er volgens de staatssecretaris geen reden voor de kennelijk bij de aanhangers van de alternieve geneeswijzen gewekte onrust. Hij gaat ervan uit dat ze door de Ziekenfondsraad zullen worden gehoord en daarmee een bijdrage zullen leveren aan de beantwoording van de vragen die hij de raad heeft gesteld.

Gemeenten moeten eigen leerplichtbeleid gaan voeren

Wallage in geweer tegen schoolverzuim

EDE – Staatssecretaris Wallage van Onderwijs wil het schoolverzuim aanpakken, om zo het aantal scholieren dat voortijdig een opleiding verlaat terug te dringen. Wallage wil daartoe de leerplichtwet aanpassen. Gemeenten krijgen een belangrijker taak bij het toezicht op de leerplicht en de leerplichtambtenaar moet zich meer gaan bezighouden met echte probleemgevallen waar de school geen raad meer mee weet.

Wallage zei dat gisteren tijdens het jaarscongres van de Landelijke Vereniging van Leerplichtambtenaren in Ede. Hij stuurt binnenkort een voorstel tot wijziging van de leerplichtwet naar de Tweede Kamer.

Volgens Wallage is schoolverzuim een van de oorzaken van het voortijdig afhaken van scholieren bij hun opleiding. Op dit moment verlaten jaarlijks ongeveer 24.000 leerlingen een school in de eerste fase van het voortgezet onderwijs zonder diploma en zonder vervolgopleiding te gaan volgen. Nog eens 28.000 leerlingen halen wel een diploma maar gaan niet naar een vervolgopleiding.

Gemeenten krijgen bij het toezicht op de leerplicht een belangrijke taak in het wetsvoorstel. Zij moeten een eigen leerplichtbeleid gaan voeren en de taken en positie van de leerplichtambtenaar vastleggen. Wallage wil ook de regels over vrijaf buiten de schoolvakanties verduidelijken en aanscherpen.

Gemeenten krijgen meer mogelijkheden om zogeheten alternatieve leerplicht toe te kennen aan leerlingen die meer in aanmerking komen voor een combinatie van school en praktijkopleiding. De leerplichtambtenaar dient zich meer te richten op de gevallen van schoolverzuim die echt zorgwekkend zijn, en waar de school geen raad mee weet, meent Wallage. Bij de leerplicht in zijn huidige vorm wordt volgens de staatssecretaris de verantwoordelijkheid te snel van de gemeente naar de leerplichtambtenaar doorgeschoven.

In bepaalde gevallen is strafrechtelijke handhaving van de leerplicht op zijn plaats, aldus Wallage, bijvoorbeeld als jongeren thuis worden gehouden om in het huishouden te helpen of wanneer meisjes thuis worden gehouden omdat de ouders van mening zijn dat zij geen onderwijs hoeven te volgen.
Wallage wil ook de samenwerking tussen scholen onderling en met welzijnsinstellingen versterken.

Albanië: meer kandidaten bij verkiezingen

TIRANA – De communistische regering van Albanië heeft een wetsvoorstel voorbereid voor geheime verkiezingen waaraan verscheidene kandidaten mogen meedoen. Volgens het wetsvoorstel zal echter geen meerpartijenstelsel worden ingevoerd, zo berichtte de Albanese pers gisteren.
Het land wordt al decennia lang geregeerd door de communistische Arbeiderspartij. Het wetsvoorstel laat zien dat Albanië langzaam uit zijn isolement komt en ook kleine democratische hervormingen toelaat. Naast de Arbeiderspartij kunnen bij de komende verkiezingen geen politieke partijen deelnemen, maar wel kandidaten van 'politieke en maatschappelijke organisaties'.

Streep door korting op uitkering van werkloze jongere

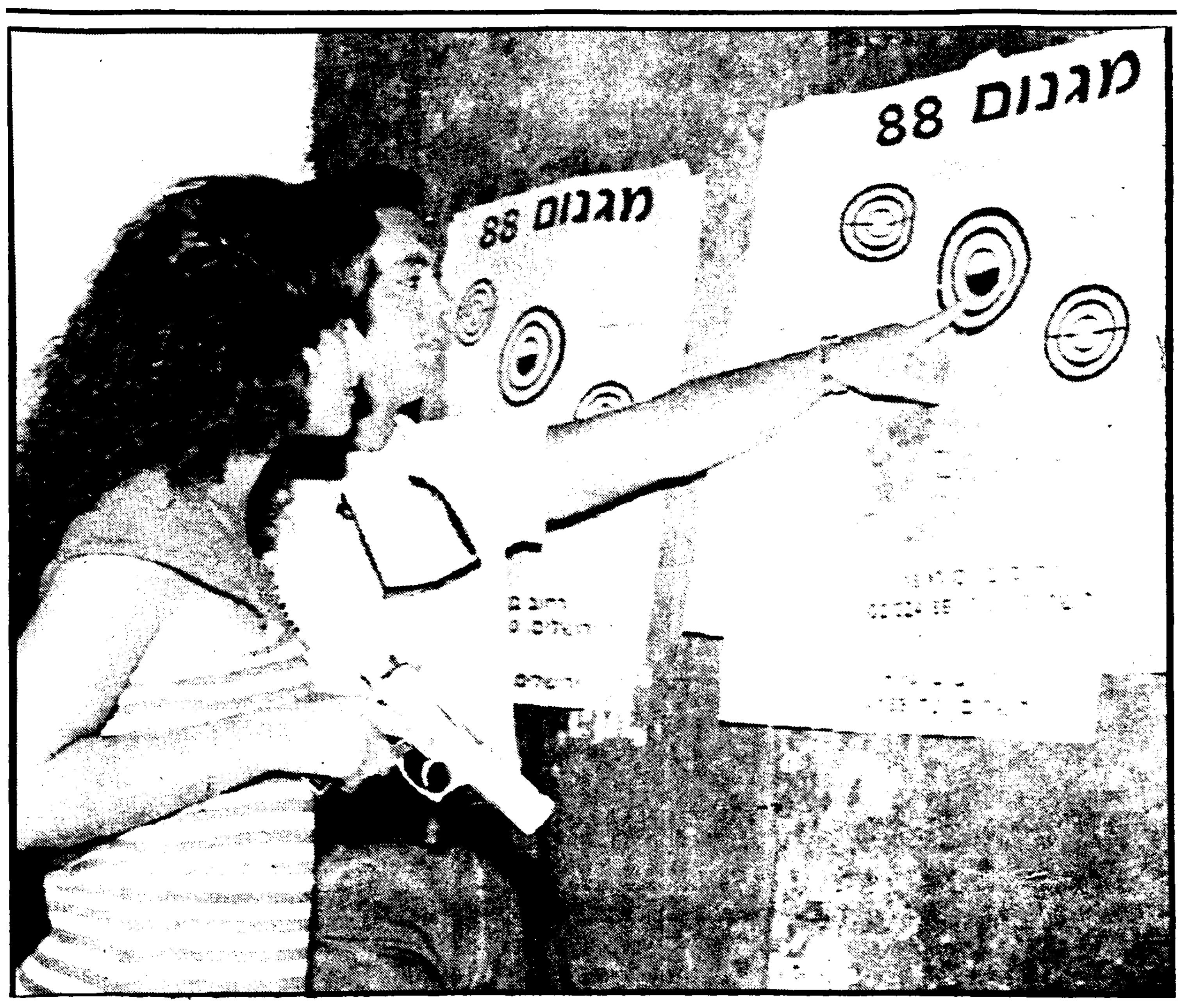
Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – CDA en PvdA, samen een Kamermeerderheid, zijn tegen een kabinetsvoorstel om jongeren tussen 21 en 27 jaar die in het eerste half jaar nadat zij van school komen geen werk kunnen vinden, een uitkering te geven gelijk aan de norm voor studiefinanciering. Dit bleek gisteren tijdens overleg tussen de Kamer en staatssecretaris Ter Veld (Sociale Zaken). Naar aanleiding van de kritiek van de Kamer zal de bewindsvrouwe de kwestie nu opnieuw binnen het kabinet aan de orde stellen.

CDA en PvdA hebben bezwaren tegen het voorstel nu het kabinet van plan is de studiefinanciering waardevast te maken. Dat wil zeggen: jaarlijks aan te passen met de inflatie. De uitkering van de betrokken groep jongeren zou echter in de plannen van Ter Veld gebaseerd worden op de Bijstandswet. De bijstand wordt nu jaarlijks aangepast met de loonontwikkeling in de bedrijven en is daarmee welvaartsvast. Over het algemeen is de loonstijging hoger dan de inflatie. De ideeën van de beide regeringspartijen kosten dus geld.

De Kamerleden De Leeuw (CDA) en Vliegenthart (PvdA) keerden zich tegen de introductie van een uitkering voor jongeren binnen de Bijstandswet die niet uitgaat van een welvaartsvaste koppeling maar van een waardevaste. Daarmee zou volgens de Kamermeerderheid een scheve situatie ontstaan.

De hele Kamer keerde zich tegen een doorvoering van een korting op de uitkeringen voor werkloze jongeren zonder de introductie van het Jeugdwerkgarantieplan (JWG) en dus een kans op een baan bij de overheid. Ter Veld beloofde dat het nieuwe uitkeringssysteem er niet zal komen zonder invoering van de JWG.



● *Een Israëlische schietinstructeur laat een joods meisje zien waar de kogel is terechtgekomen, die ze zo juist heeft afgevuurd. Voor training op persoonlijke wapens is, met name na de gewelddadigheden tussen Palestijnen en Israëliërs de afgelopen dagen, grote belangstelling.*

Gewelddadigheden in Israël houden aan

JERUZALEM – Gedurende een derde opeenvolgende dag van gewelddadigheden in Israël raakten gisteren vier joden gewond, terwijl een Palestijnse man, die twee Israëlische soldaten had neergestoken, enkele uren na zijn arrestatie overleed. Uit Palestijnse bronnen werd gisteren de liquidatie gemeld van drie Palestijnen in de door Israël bezette Gazastrook die werden verdacht van samenwerking met de Israëlische autoriteiten.

Een Palestijnse vrachtwagenchauffeur stak gistermorgen volgens de Israëlische legerradio op de autoweg tussen de steden Haifa en Nazareth op twee vrouwelijke Israëlische soldaten in. Een van de vrouwen raakte daarbij ernstig gewond en werd in kritieke toestand in een ziekenhuis opgenomen. De andere vrouw liep lichte steekwonden op. De 39-jarige Palestijn werd na de steekpartij door omstanders overmeesterd en mishandeld. Tijdens een verhoor op het politiebureau verloor hij het bewustzijn waarna hij naar het ziekenhuis van Haifa werd vervoerd waar hij later aan ernstig letsel overleed.

Een 20-jarige Palestijnse arbeider pleegde eveneens dinsdag een aanslag op twee joden in de stad Ashkelon, noordelijk van de Gaza-strook. Daar sloeg hij met een vijf kilo zware hamer in op een 53-jarige Israëliër en diens 40-jarige buurman. De twee mannen werden met verwondingen aan het hoofd in een ziekenhuis opgenomen.

De steekpartijen van de afgelopen dagen zijn naar algemeen wordt aangenomen wraakacties voor het doodschieten van 21 Palestijnen op 8 oktober door de Israëlische politie op de Tempelberg.

Veiligheidstroepen verhinderden gisteren voor de tweede dag dat Palestijnen Jeruzalem binnenkwamen.

Dekking strekt zich ook uit tot apotheekkosten

Huisartsenhulp straks in particuliere verzekering

Van onze redactie volksgezondheid

DEN HAAG – De particuliere verzekeraars streven er naar in de polissen van alle (vijf miljoen) verzekerden de huisartsenhulp onder te brengen. Dit betekent dat degenen die nog niet tegen deze kosten zijn verzekerd, dat per 1 januari 1991 kunnen doen. Het betekent ook dat vanaf die datum geen nieuwe verzekeringen meer worden aangeboden zonder dekking van deze hulp. Nu zijn nog één miljoen mensen verzekerd zonder vergoeding van huisartsenhulp.

Het KLOZ, de overkoepelende organisatie van particuliere ziektekostenverzekeraars, verwacht dat het merendeel van de groep waarop wordt gemikt, van de mogelijkheid gebruik zal gaan maken. De maatschappijen zullen afzonderlijk hun verzekerden aanbieden de dekking uit te breiden met vergoeding voor huisartsenhulp. Daaronder vallen dan ook de kosten voor de medicijnen die de huisarts voorschrijft. Er worden geen nadere voorwaarden gesteld.

De verzekerden die op de aanbieding ingaan, zullen wel meer premie moeten betalen. Zij moeten die kosten uiteraard afwegen tegen de kosten die ze nu aan huisarts en apotheek kwijt zijn. Het KLOZ verwacht dat het merendeel van de betrokkenen hun polissen wil aanpassen. Jaarpremies variëren van 250 tot 280 gulden per persoon. Het KLOZ is over deze kwestie in overleg met de huisartsenorganisatie LHV.

Fase

Deze stap kan ook worden gezien als fase op weg naar de komende basisverzekering ziektekosten, die waarschijnlijk per 1995 volledig wordt ingevoerd. Dan zullen de verschillen tussen ziekenfondsen en particuliere verzekeraars verdwenen zijn en bestaan alleen nog zorgverzekeraars en verzekerden. Er bestaat dan een voor iedereen gelijk basispakket. Een rol bij de keus voor verzekering tegen huisartsenhulp kan ook de beperking in aftrekposten bij de inkomenstenbelasting die dit jaar is ingevoerd, spelen.

BOVAG: geen statiegeld auto's op korte termijn

DEN HAAG – Er valt binnenkort geen wettelijke regeling te verwachten voor het heffen van enkele honderden guldens statiegeld op de aanschaf van een auto. Die indruk heeft de BOVAG, de belangenvereniging voor de auto-branche, gisteren overgehouden aan een besloten bijeenkomst met minister Alders van Milieubeheer.

In zijn eind vorige week aan de Tweede Kamer gestuurde brief over het toekomstig afvalbeleid wijdt Alders een passage aan 'terugnameplicht, herverwerkingsregeling en retourpremiesystemen'. Daarin wordt de auto genoemd als voorbeeld van een produkt waarvoor een terugnameplicht kan gelden. Die terugnameplicht, uitgelegd als een statiegeldregeling, is de BOVAG in het verkeerde keelgat geschoten. J. Smees, voorzitter van het bestuur van de BOVAG, heeft de bewindsman gisteren hierop nog eens gewezen. In zijn reactie maakte Alders duidelijk op dit moment niet specifiek uit te zijn op een statiegeld-regeling voor auto's. Hij wil de mogelijkheden bekijken van een – meer algemeen – retourpremiesysteem.

punt uit

● Zeehonden

Het aantal zeehonden in de Waddenzee is het afgelopen jaar met 15 pct gestegen ten opzichte van vorig jaar. Dat blijkt uit onderzoekingen die door de drie Waddenzee-staten Nederland, Duitsland en Denemarken gezamenlijk zijn gedaan. Er is voor het eerst sinds de zeehondenepidemie van 1988 sprake van een stijging. Er worden weer volop zeehondjes geboren en er vallen minder slachtoffers door het virus. Door het virus kwam ongeveer 60 pct van het totale aantal zeehonden in de Waddenzee om.

● Althusser

De Franse filosoof Louis Althusser, bekend om zijn heroriëntering op de marxistische ideologie, i op 72-jarige leeftijd in een ziekenhuis nabij zijn woonplaats Parijs overleden. Dit is gisteren door zijn nabestaanden bekendgemaakt. Zijn meest opzienbarende werken zijn 'Pour Marx' (1967) en 'Lire Le Capital' (1968).

● Briefkaartactie

Kritische boeren starten 1 november met een briefkaartenactie gericht tegen de Gatt-onderhandelingen. De bedoeling is dat boeren, boerinnen en consumenten een briefkaart sturen naar landbouwminister Bukman, waarop ze hun ongerustheid uitspreken over de gevolgen van het vrijmaken van de wereldhandel. De actie wordt op touw gezet door het Kritisch Landbouw Beraad, dat die dag een forumdiscussie houdt over de Gatt-onderhandelingen.

● Vuurbol

De Utrechtse sterrenwacht De Koepel verwacht dat in de eerste weken van november een vuurbol aan het firmament te zien zal zijn. Het gaat om een zeer heldere meteoor. In de vroege ochtend van 8 november 1981 verscheen een dergelijke vuurbol die de helderheid van de volle maan evenaarde. De meteoren die in november te zien zijn behoren tot de zogenoemde Leoniden-zwerm. De Leoniden hebben volgens de sterrenwacht een nogal roemrucht verleden.

● Ontucht

Een Apeldoorns echtpaar heeft bekend de afgelopen vijf jaar ontuchtige handelingen verricht te hebben met vijf kinderen die nu tussen de 11 en 13 jaar zijn. De 42-jarige man zit nog in voorarrest. Zijn 3o-jarige vrouw is inmiddels weer op vrije voeten. Officier van justitie mr J.C. Buttinger zegt dat nog niet precies duidelijk is hoe de ontucht is begonnen. Wel is duidelijk geworden dat na de eerste keer er telkens vriendjes of vriendinnetjes mee zijn gegaan naar het huis van S. Volgens de officier ging het om 'uitkleedspelletjes' waarna vervolgens de kinderen onzedelijk werden betast.

● Kabinetscrisis

Een kabinetscrisis dreigt in India na de arrestatie van de leider van een rechtse hindoepartij, in een poging van de regering om een godsdienstoorlog te voorkomen tussen moslims en hindoes in Ayodya, in de noordelijke deelstaat Uttar Pradesh. Lal Khrisnan Advani, leider van de Bharatiya Janata Partij (BJP), werd in de aangrenzende staat Bihar gearresteerd, op de laatste etappe van zijn campagne voor de bouw van een hindoetempel in Ayodhya. De BJP heeft herhaaldelijk gedreigd met intrekken van haar steun, wanneer Advani zou worden gearresteerd.

● Colombia

De mensenrechtenorganisatie Americas Watch heeft het Colombiaanse leger beschuldigd van schending van de mensenrechten. Het leger is deels verantwoordelijk voor de geweldspiraal in Colombia en daarom moet Washington zijn militaire hulp aan het leger en de politie in het kader van de strijd tegen drugs herzien, aldus Americas Watch.

● Weduwen

Minister Ter Beek van Defensie is bereid in schrijnende gevallen de terugval in inkomen van weduwen van militaire oorlogsslachtoffers te verzachten. De minister heeft dit gisteren verklaard tijdens de viering van het 45-jarig bestaan van de Bond van Nederlandse Oorlogs- en Dienstslachtoffers (BNMO) in Apeldoorn. In sommige gevallen vermindert het inkomen van de echtgenote van een militair oorlogsslachtoffer fors na het overlijden van haar man. Tot nu toe heeft het ministerie van Defensie vastgehouden aan een strikte toepassing van de betreffende pensioenwet.

Gevangenis-direkteur: 'Waterdicht systeem lukt niet'

Vluchtpogingen in 1990 sterk gedaald

Van onze correspondent

DEN HAAG – Het aantal ontsnappingen uit gevangenissen en huizen van bewaring in Nederland is in 1990 belangrijk gedaald. Hoewel het aantal gedetineerden vanaf 1987 bijna is verdubbeld tot 7600 personen, is de hoeveelheid geslaagde vluchtpogingen dit jaar met circa eenderde teruggelopen. Inclusief de acht gedetineerden die zondag uit het Amsterdamse huis van bewaring ontsnapten (inmiddels zijn er weer drie gepakt en heeft één zich bij de politie gemeld), zijn er in 1990 tot nu toe 45 gevangenen met succes uitgebroken. In 1988 en 1989 waren dat er respectievelijk 83 en 70.

De voorzitter van de Nederlandse Vereniging van Gevangenis-direkteuren, P.F.J. Koehorst, meent dan ook dat maatregelen ter voorkoming van ontsnappingen in de afgelopen jaren redelijk succesvol zijn geweest. „Ga je de cijfers analyseren, dan blijkt het nogal mee te vallen met het aantal voortvluchtigen. Geen enkele vluchtpoging is aanvaardbaar, maar een waterdicht systeem zul je nooit bereiken. Dat blijkt ook uit gegevens buiten Europa waar de strafregimes aanmerkelijk zwaarder zijn dan in Nederland."

Volgens Koehorst gaat uitbreiding van het aantal cellen onherroepelijk samen met een groter riscio op ontsnappingen. „Zeker als je oude gebouwen in gebruik neemt, zoals dat in de Havenstraat in Amsterdam. Dat is een gebouw dat halverwege de vorige eeuw is gebouwd. Je kunt dat wel aanpassen, maar een vleugel verplaats je niet zomaar. Toen de gevangenis werd gebouwd, lag hij nog buiten de stad. Nu grenst de luchtplaats aan de bewoonde wereld en dat maakt het extra onveilig."

Capaciteit

Koehorst constateert dat het criminele milieu in Nederland aanmerkelijk is verhard. „De straffen zijn langer geworden en steeds meer gedetineerden ontzien niets en niemand. Nu kun je de vraag stellen of dergelijke lieden in verouderde complexen moeten worden gedetineerd. Maar als je geen andere ruimte hebt, dan moet je wel. Neem je zo'n gebouw er niet bij, dan lopen er dus 200 mensen buiten die je eigenlijk binnen zou willen hebben."

In 1987 deed een werkgroep van het ministerie van justitie de aanbeveling de capaciteit van het aantal cellen met extra beveiliging met 80 plaatsen uit te breiden. Verspreid over verscheidene inrichtingen zouden kleine afdelingen moeten worden ingericht, voorzien van extra personeel en technische middelen. Gedetineerden zouden elk half jaar moeten worden overgeplaatst om te voorkomen dat zij al te zeer vertrouwd raken met de specifieke beveiligingskenmerken van de inrichting en het aldaar werkzame personeel.

Inmiddels zijn er in Nederland zestig van deze zogeheten Extra Beveiligde Afdelingen (EBI's) gerealiseerd. Sinds vorig jaar beschikken inrichtingen in Hoogeveen, Sittard, Rotterdam, Arnhem en Leeuwarden over elk twaalf extra beveiligde afdelingen. Behalve de EBI's zijn de afgelopen twee jaar volgens Koehorst talrijke inrichtingen beter beveiligd door het nemen van conventionele 'vertragingsmaatregelen' (meer hekken en hogere muren) en moderne verbeterde elektronica.

„Je kunt dus niet zeggen dat er niets is gebeurd, dat moet ik staatssecretaris Kosto van justitie nageven. Maar zestig EBI's is natuurlijk toch volstrekt te weinig op het aantal gedetineerden van 7600. Er moet snel onderzoek komen naar mogelijke uitbreiding van deze afdelingen."

Koehorst tekent daarbij direct aan dat ook van deze extra veilige afdelingen geen wonderen mogen worden verwacht. „Want wanneer is iemand vluchtgevaarlijk. Je kunt dat echt niet aan z'n neus zien, hoor.

Uit de praktijk blijkt dat dit zeer onvoorspelbaar is. Bovendien heeft het gevangeniswezen een tweeledige taak: de eerste is tenuitvoerlegging van de straf en de tweede – niet minder belangrijke – is de voorbereiding op terugkeer in de maatschappij. Daarbij hoort contact met de wereld buiten de inrichting. Gedetineerden mogen briefwisselingen voeren, bezoek ontvangen, telefoneren. Daarmee loop je een zeker risico. Als je dat riscio al te zeer wilt verkleinen, dan komt er uit de samenleving terecht de vraag of zo'n regime nog wel menselijk is. Maar uit diezelfde samenleving klinkt de roep om harde maatregelen als er weer een ontsnapping is geweest."

De laatste spectaculaire ontsnapping deed zich in 1988 voor in de Alkmaarse gevangenis voor langgestraften 'Schutterswei' toen tien gedetineerden de vrijheid hernamen. In 1989 stond het tijdelijke huis van bewaring 'Op de Berg' in Amersfoort bovenaan de ranglijst van 'lekke' inrichtingen. In dat jaar wisten in totaal drieëntwintig gevangenen in Amersfoort met succes de benen te nemen.

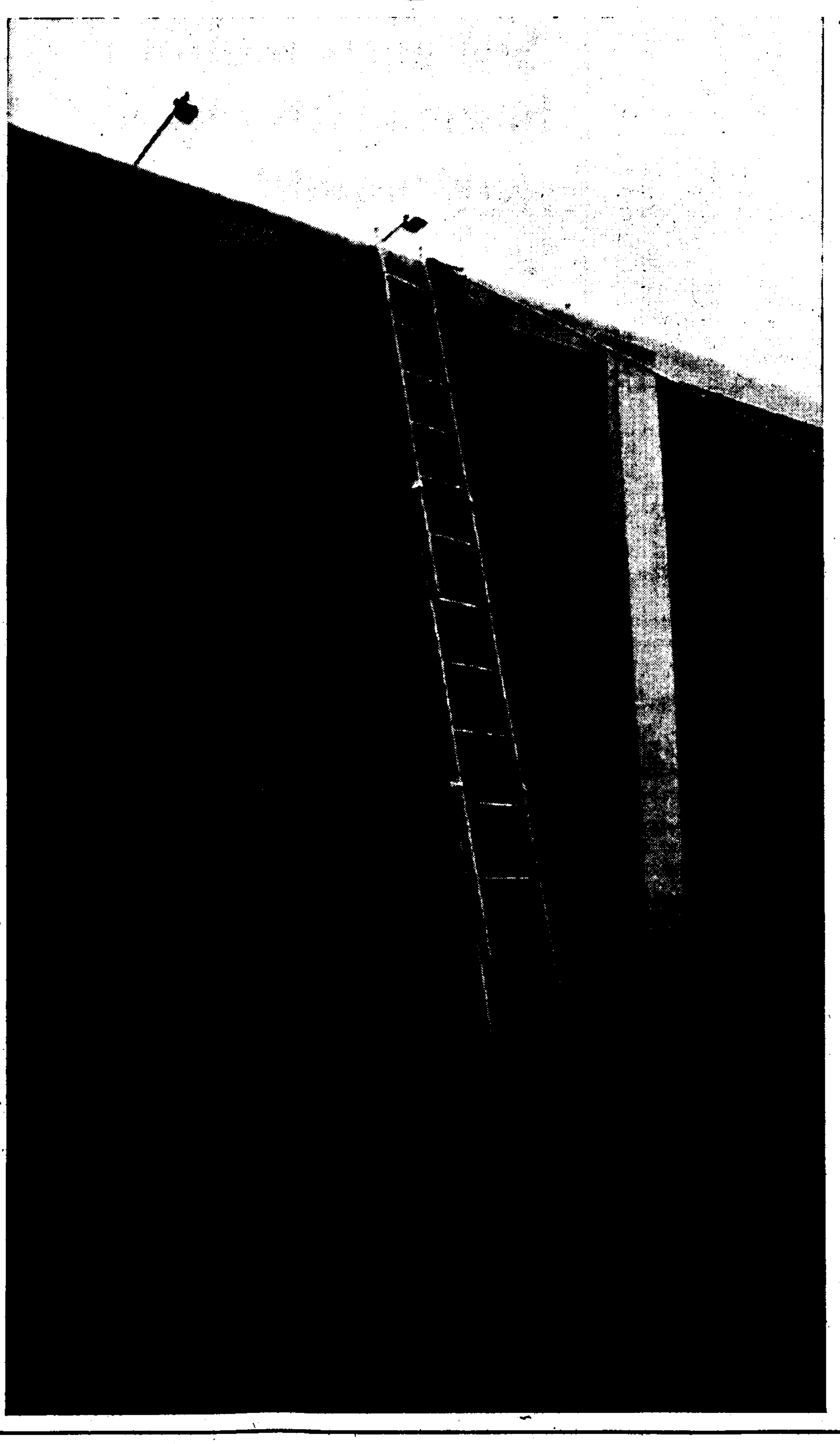
Koehorst: „Daaraan kon je zien wat er gebeurt als je overhaast maatregelen neemt. 'Op de Berg' was voorheen een kindertehuis wat met een paar grendels en hekjes klaar was gemaakt als huis van bewaring. Een noodgreep van het ministerie van justitie om te voldoen aan de VVD-motie om in korte tijd voor 250 cellen extra te zorgen. Het is dus niet zo gek dat juist daar zoveel ontsnappingen voorkwamen."

Bewaarders

Koehorst vindt dat er absoluut geen sprake is van een onrustbarende situatie in het Nederlandse gevangeniswezen. „In theorie was er in Amsterdam zondag sprake van een veilige situatie. Er waren twee bewaarders op dertig luchtende gedetineerden. Bovendien waren er ook nog eens twee observatieposten. Dat er dan een donkere hoek is op de luchtplaats die niet te overzien was, is een gevolg van de verouderde omstandigheden in het gevangeniscomplex."

„Je loopt als bewaking altijd een stapje achter in het denkproces van gedetineerden die willen ontsnappen. Alle gevallen blijven op zichzelf staan, maar we leren van elke ontsnapping. Wil je op elk incident kunnen reageren, dan moet je in alle inrichtingen minstens drie mensen ambulant beschikbaar hebben. Zowel in dag- als in nachtdienst. Dat vraagt om heel veel meer personeel en geld dat je onder normale omstandigheden niet echt nodig hebt."

bert van den hoed



● *De stille getuige van de ontsnap... afgelop... zondag het Hui... Bewari... aan de Havens... in Amster... De l... werd d... 'hulp buiten' klaarge...*

Onderzoek Industriebond FNV wijst uit:

'Arbo-commissies werken nuttig'

DELFT – De speciale VGW-commissies die zich bezig houden met veiligheid, gezondheid en welzijn in het bedrijf betekenen een stimulans voor een behoorlijk beleid op het gebied van de arbeidsomstandigheden. Bij bedrijven waar de ondernemingsraad (OR) zo'n gespecialiseerde club heeft ingesteld gebeurt er meer aan verbetering van de arbeidsomstandigheden dan waar de OR dat punt zelf voor zijn rekening neemt.

Dat blijkt uit onderzoek dat de Industriebond FNV gisteren heeft gepresenteerd op een congres in Delft over de Arbo(arbeidsomstandigheden)-wet. Aan het onderzoek – het eerste grote op dit gebied in Nederland – namen 975 bedrijven deel. Daarvan hadden er 701 een aparte VGW-commissie. Bij de rest was de OR zelf verantwoordelijk voor het Arbo-beleid.

Blijkens de enquête vond bijna de helft (46 procent) van de OR- en VGW-commissies dat de directie ze niet voldoende serieus nam. Slechts een kwart vond dat de directie op het gebied van de arbeidsomstandigheden een goed beleid voerde en 15 procent was ronduit negatief.

De meeste commissies hebben geregelde contacten met bedrijfsgezondheidsdiensten (BGD's) en veiligheidsdiensten. Ongeveer de helft vond dat die diensten zich niet onafhankelijk genoeg opstellen. Ook blijkt dat de commissies niet volledig gebruik maken van hun recht om de Arbeidsinspectie in te schakelen. De Arbeidsinspectie op haar beurt neemt ook onvoldoende initiatief. Van de ondervraagde commissies zei iets meer dan de helft nooit iets van die inspecties te horen.

Na discussie van meer dan half jaar

Japan komt met plan tegen broeikasteffect

TOKOIO – Na een debat van meer dan een half jaar hebben Japanse ministers gisteren een actieplan geproduceerd om de uitstoot van kooldioxyde te beperken. In het plan wordt geprobeerd rekening te houden met zowel de economische belangen als de eisen van het milieu. De Japanse industrie is verantwoordelijk voor de uitstoot van heel wat kooldioxyde en men gaat er van uit dat CO_2 een belangrijke oorzaak is van het broeikaseffect.

Terwijl het Japanse Milieubureau hard zijn best deed voor elkaar te krijgen dat de uitstoot van CO_2 gestabiliseerd zou worden, probeerde het machtige ministerie van internationale handel en industrie (MITI) te voorkomen dat er doelen gesteld werden.

Na een discussie van een half jaar tussen 15 ministeries en regeringsbureaus kon het kabinet zich gisteren vinden in een 'Actieprogramma om het broeikaseffect te stoppen'. Het is een compromis geworden, zo verklaarde een regeringsfunctionaris. Het MITI wilde de CO_2-uitstoot per hoofd van de bevolking in het jaar 2000 en daarna stabiliseren op het huidige niveau. Het Milieubureau wilde een algemene stabilisering op het niveau van 1990, zonder rekening te houden met bevolkingsaanwas. In het actieprog... worden beide doelen genoe... dus de functionaris.

„Het was geen gemakkelijk... het programma op te stelle... verklaarde Saburo Kato van ... lieubureau. „Alle ministeries ... geringsbureaus moeten ma... len nemen. Op dat punt zijn w... gelukkig en trots."

Zowel de industrie als de hu... dens worden opgeroepen zu... om te springen met energie e... der CO_2 uit te stoten. Onder d... pen die in het actieplan word... noemd, zijn het voornemen e... ter gebruik te maken van de... voorraad, het ontwikkelen... schone technologie en het mi... wust maken van mensen. H... gramma, dat twee decennia b... zal ieder jaar worden herzien. ... panse regering overweegt m... lastingprikkels te gaan werk... als enkele industrieën hebbe... gesteld, aldus Kato.

Politieke vrienden van weleer strijden nu om presidentschap

Walesa neemt duidelijke voorsprong op Mazowiecki

Van onze redactie buitenland

WARSCHAU – Twee jaar geleden waren premier Tadeusz Mazowiecki en Solidariteit-voorzitter Lech Walesa nog politieke vrienden. In de bestrijding van de communistische machthebbers stonden ze schouder aan schouder. Met de ondergang van de communisten zijn de verschillen tussen beide heren echter zichtbaar geworden. En nu willen beiden op 25 november tot president van Polen worden gekozen: zowel de rustige, introverte intellectueel uit Warschau als de 'sterke man' uit Gdansk. Walesa staat op punten voor.

In de verkiezingscampagne die nu een week bezig is, heeft Walesa een duidelijke voorsprong genomen. Twee recente opiniepeilingen onderstrepen dat. Walesa scoorde zes respectievelijk dertien procent meer dan zijn tegenstrever. Bovendien trekt de verkiezingskaravaan van Walesa in de grote steden duizenden belangstellenden, terwijl Mazowiecki zich nog nauwelijk op straat heeft laten zien.

De ervaring van de vakbondsman die jarenlang grote groepen mensen heeft toegesproken, werpt zijn vruchten af. Daar waar Mazowiecki onhandig probeert links en rechts op straat een hand te schudden, brengt Walesa's campagne duizenden belangstellenden op de been. Zijn retorieke gaven en gevoel voor humor weten de afwezigheid van een doorwrocht programma moeiteloos te maskeren. „Geef mij uw vertrouwen en ik beloof u verbetering in uw situatie", aldus Walesa vorige week in Krakow.

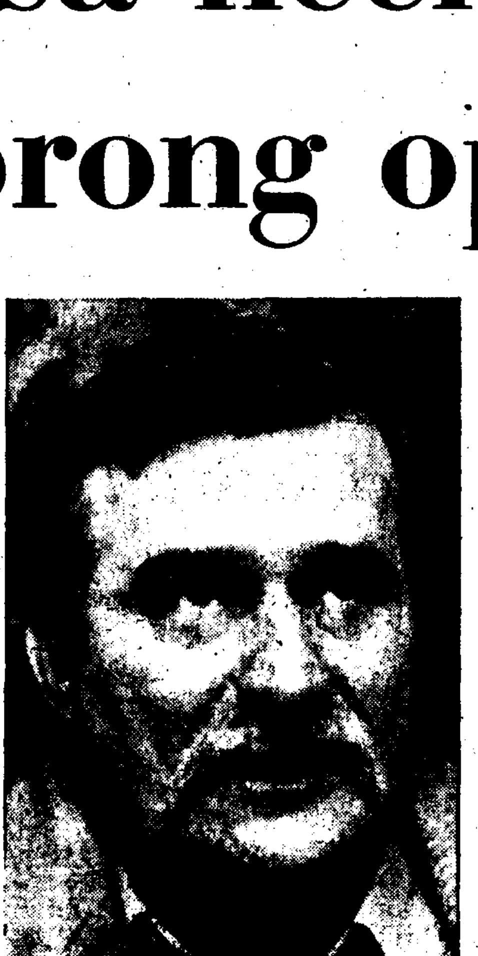
Enkele dagen eerder ging een somber kijkende Mazowiecki niet verder dan: „Ik beloof niet het onmogelijke. Ik kan slechts mijn best doen."

Niet kansloos

Ondanks Walesa's flitsende start is Mazowiecki niet kansloos, al heeft zijn populariteit niet meer de glans van begin dit jaar. Ruim een jaar geleden werd Mazowiecki de eerste niet-communistische premier van Polen van na de oorlog. Na de geweldige verkiezingswinst van Solidariteit in juni werd duidelijk dat het vakverbond op korte termijn een premier zou mogen leveren. Iedereen rekende op Walesa, die zijn ambities nooit onder stoelen of banken had gestoken. Maar de voormalige elektriciën op de Leninwerf in Gdansk bedankte voor de eer. Hij achtte zichzelf 'niet capabel'.

Hij wil president worden, zeiden zijn kritikasters toen al. Ingewijden zetten daarop hun geld op Walesa's adviseurs Bronislaw Geremek en Adam Michnick, maar Walesa zelf dacht daar anders over. Hij schoof de als onkreukbaar te boek staande weduwnaar Mazowiecki naar voren, een toonbeeld van soberheid.

Een gouden greep, want in de daarop volgende maanden bleek Mazowiecki een groot vertrouwen te genieten bij het Poolse volk. Men accepteerde zijn uitleg dat de overgang van een centraal geleide economie naar onverdund kapitalisme grote offers vroeg. Haast zonder morren werden die gebracht. De prijzen gingen omhoog, terwijl de lonen werden bevroren. Maar stakingen bleven grotendeels uit. Ondanks de snelle toename van het aantal werklozen groeide Mazowiecki in enkele maanden uit tot de populairste politicus van Polen.



● LECH WALESA

...ik heb democratisch besloten...



● TADEUSZ MAZOWIECKI

...ik beloof niet het onmogelijke...

Straatvechter

Walesa dreigde in de marge van de politiek te belanden, maar de economische malaise gaf hem weer hoop. Want nu de snelle verbetering van de economische situatie uitblijft, verbleekt Mazowiecki's ster. De geboren straatvechter Walesa heeft het onvermogen van de regeringsleider uiteraard tot hoeksteen van zijn campagne gemaakt.

„De politieke en economische hervormingen moeten veel sneller", zo stelt hij haast dagelijks. „De regering-Mazowiecki treuzelt met de voor Polen noodzakelijke veranderingen." Een passend antwoord heeft Walesa echter niet en vreemd genoeg is verandering van het kabinet niet zijn hoofddoel. In Poznan zei hij dezer dagen dat in het kabinet slechts 'enkele kleine wijzigingen' noodzakelijk zijn.

Een gedetailleerd plan van Walesa's economische plannen bestaat niet. „Jullie moeten het zelf doen. Ik zorg slechts voor i... voorwaarden", zo hield hij ... gehoor in Poznan voor. Uit ... verkiezingsprogramma, dat ... ge week werd gepresent... blijkt dat een spoedige to... ding tot de EG en uittreding ... het Warschaupact tot zijn ho... doelen gerekend moeten ... den.

Mazowiecki-aanhangers sch... perden daarop dat de huidig... gering niet anders bew... „Maar met een buitenla... schuld van veertig miljard d... een verouderde industrie en ... achterlijke landbouw zit Br... niet op ons te wachten", zo m... muilde een van hen.

Wantrouwen

Naast een wantrouwen in W... sa's economische kennis w... door Solidariteit-leden ook ... democratische gezindheid ... twijfeld. Uit de illegale jaren ... het vakverbond, toen voor ... meest elementaire democ... sche grondbeginselen v... geen ruimte bestond, stamt ... beruchte uitspraak van Wa... „Ik heb democratisch beslo... Ook naderhand is de eige... reidheid van Walesa een doo... het oog geweest van veel Po... Zijn democratische gezind... wordt openlijk in twijfel ge... ken. Zelfs Mazowiecki spr... daar nu over. De premier ... klaarde in Krakow niet o... Walesa te willen dienen o... 'ohze visies over democrati... schillen'.

Vooralsnog lijkt de Poolse ... zich daardoor niet van te ... weerhouden om over vier w... op Walesa te stemmen. De ... die voor de meeste Polen de ... persoonlijking van de strijd ... gen het communistische o... is, gooit hoge ogen. Dat de P... se intelligentsia in hem een ... carnatie van de Argenti... volksmenner Juan Peron o... vooroorlogse alleenheerser ... sudski ziet, doet daar niets ... af.

Koele Chinese reactie op besluit EG

PEKING – Peking heeft gisteren koel gereageerd op het besluit van de Europese Gemeenschap de diplomatieke en economische sancties tegen China op te heffen. De Chinese regering omschreef het besluit als een herstel van de betrekkingen. De ministers van buitenlandse zaken van de EG besloten maandag in Luxemburg de sancties die waren ingesteld na het neerslaan van de democratiseringsbeweging in China vorig jaar gedeeltelijk op te heffen.

De details van het besluit zijn nog niet helemaal bekend, maar aangenomen wordt dat contacten op hoog niveau en officiële leningen weer mogelijk zijn. Het embargo op de verkoop van militaire goederen en militaire samenwerking zal echter worden gehandhaafd.

Het ministerie van buitenlandse zaken in Beijing gaf een verklaring uit waarin het EG-besluit voorzichtig werd verwelkomd. „Naar onze mening is het genomen besluit, de betrekkingen met China te herstellen, een verstandig besluit. Wij verwelkomen dat."

Luchthaven wil tot 'grote vijf' van Europa behoren

Groei Schiphol kost tientallen miljarden

Van onze redactie economie

SCHIPHOL – Het plan van Schiphol om ook in de toekomst te blijven behoren tot de vijf grote Europese luchthavens gaat 34 miljard gulden kosten. Dat blijkt uit de financiële onderbouwing die hoort bij het Plan van Aanpak Schiphol. Een woordvoerder van de luchthaven noemt de raming 'volstrekt irreëel'.

Tot op heden was niet bekend wat de financiële consequenties zijn van het door de overheden en de luchthaven opgestelde plan. Gisteren lekte uit dat er een bedrag mee gemoeid is van 34 miljard gulden. Daarvan komt overigens 'slechts' eenvijfde voor rekening van de luchthaven zelf, modernisering en uitbreiding van het luchthavencomplex, zo is berekend, gaat zeven miljard gulden kosten.

Het leeuwendeel van de investeringen, tien miljard gulden, gaat op aan het aanpassen van het spoorwegennet. Niet alleen wordt de huidige Schipholspoorlijn verdubbeld, ook wordt Schiphol aangesloten op de hoge snelheidslijn en op een vrachtspoorlijn met Duitsland. Bedoeling is dat in de toekomst veel meer passagiers en Schipholwerkers met het openbaar vervoer naar de luchthaven reizen. Daarom moet niet alleen het spoorwegennet worden verbeterd maar ook het regionale openbaar vervoer en het wegennet rond Schiphol. Daarmee is een bedrag gemoeid van ruim 3,5 miljard gulden.

Als de groeiplannen worden gerealiseerd zal niet alleen het luchthavencomplex groeien maar ook de bedrijfsterreinen rond Schiphol. De ontwikkeling daarvan kost 9 miljard gulden en levert zo'n 60.000 arbeidsplaatsen op. De bouw van nieuwe woningen die een indirect gevolg zijn van de groei van Schiphol kost twee miljard gulden.

Dienstenbond FNV wil stijging van 30 procent

'Lonen in detailhandel komende jaren omhoog'

Van onze redactie economie

UTRECHT – De komende vijf jaar moeten de lonen in de detailhandel met gemiddeld 30 procent omhoog. Dat is het belangrijkste doel van de Dienstenbond FNV in de detailhandel. De inhaalmanoeuvre is volgens de bond nodig, omdat de lonen in de detailhandel ver zijn achtergebleven bij die van andere bedrijfstakken. „Daarom zullen we in de CAO-onderhandelingen de komende jaren, wellicht meer dan andere bonden, nadruk leggen op een reële loonsverbetering", aldus bondsvoorzitter L. de Waal.

Daarnaast wil de bond binnen een jaar een CAO afsluiten voor werknemers in kleine detailhandelsbedrijven die nu nog niet onder een collectieve arbeidsovereenkomst vallen. Ongeveer een op de vier werknemers in de detailhandel valt niet onder een CAO. Dat geldt onder andere voor personeel van drogisterijen, doe-het-zelf-zaken, schoenen- en speelgoedwinkels, postorderbedrijven en juwelierszaken. Deze, doorgaans kleine bedrijven, vallen onder de zogenaamde Verordening Secundaire Arbeidsvoorwaarden Detailhandel (VSAD). Dat is niet meer dan een bodemregeling, waarin bijvoorbeeld de compensatie voor werk op onaangename uren is vastgesteld. Over lonen en vervroegde uittreding (VUT) is in de VSAD niets geregeld.

De Dienstenbond FNV wil de VSAD omvormen tot een basis-CAO, die ook geldt voor deeltijdwerkers. Daarmee moet een einde komen aan de zogenaamde 'pulpcontracten' voor deze categorie werknemers. Verder wil de bond de laagste lonen in de CAO vaststellen boven het wettelijk minimumloon. Op dit moment verdienen veel jongeren in de detailhandel niet eens het wettelijk minimumloon, aldus Dienstenbond-bestuurder A. Stijaert. Volgens de Dienstenbond is een zo'n basis-CAO ook voordelig voor de werkgevers, omdat dezen op dit moment te kampen hebben met een groot tekort aan personeel. Daardoor is de concurrentie tussen de bedrijven groter dan het geval zou zijn wanneer voor de hele bedrijfstak dezelfde CAO-lonen zouden gelden. Als werkgevers niet bereid zijn tot het afsluiten van zo'n basis-CAO, zal de bond eventueel zijn leden oproepen tot acties in de winkels.

De CAO-onderhandelingen in de detailhandel gaan over een maand van start. Tijdens de toelichting op de CAO-plannen ontvouwde de bond ook een plan om personeel in de duizend winkelcentra in Nederland meer bij het vakbondswerk te betrekken. Daartoe zullen zogenaamde 'serviceteams' worden opgezet, vakbondsgroepen binnen de winkelcentra die te vergelijken zijn met bedrijfsledengroepen in grote bedrijven. Het project start binnenkort in Arnhem.

Onderzoek: sector heeft slecht imago

Tekort aan personeel in voedingsindustrie

DEN HAAG – De voedings- en genotmiddelenindustrie kampt met een gebrek aan arbeidskrachten op LBO-niveau. Dat blijkt uit een onderzoek van de Stichting Arbeid en Nieuwe Technologie. Oorzaak is het slechte imago van de bedrijfstak. Het onderzoek is verricht in opdracht van de akkerbouwproduktschappen en het produktschap voor Margarine, Vetten en Oliën in Den Haag.

Nagenoeg alle bedrijven in de voedingsindustrie hebben een of meer vacatures voor produktiepersoneel uitstaan. Het wordt steeds moeilijker om personeel met een lagere beroepsopleiding (LBO) te vinden, zo blijkt. De concurrentie met andere bedrijfstakken is groot. Ook de metaal en de elektrotechniek vragen veel goed opgeleide LBO-ers. De schoolverlatende LBO-er geeft vaak de voorkeur aan een baan in één van deze sectoren.

Oorzaak is het slechte imago van de voedingsindustrie, oordelen de onderzoekers. Het vereiste vakmanschap ligt op een hoger niveau dan de werkzoekers veronderstellen.

Aantrekkelijker

Bovendien heeft de levensmiddelenindustrie de afgelopen jaren veel geïnvesteerd in verbetering van de arbeidsomstandigheden, waardoor het werk aantrekkelijker is geworden. De hogere kwaliteitseisen die worden gesteld aan voedingsmiddelen doen daarnaast ook een groter beroep op de eigen verantwoordelijkheid van de werknemer.

Vakman

Al met al is een werknemer in de voedingsindustrie niet langer het verlengstuk van de machine, maar moet hij worden beschouwd als een deskundig en ervaren vakman die een belangrijke inbreng heeft bij het verbeteren van de kwaliteit, concluderen de onderzoekers. Deze recente ontwikkelingen worden echter onvoldoende naar buiten toe bekend gemaakt. Een betere voorlichting zou op zijn plaats zijn, aldus de onderzoekers.

Daarnaast vinden ze dat de industrie zich te weinig inspant om allochtonen, herintredende vrouwen en langdurige werklozen aan te trekken. Naast problemen bij de instroom constateren de onderzoekers ook problemem bij de uitstroom van werknemers. Ervaren medewerkers blijken in sommige gevallen moeilijk te behouden.

Schikking Philips met Amerikaanse aandeelhouders

EINDHOVEN – Philips heeft met de advocaten van een aantal Amerikaanse aandeelhouders een schikking bereikt in de zogenaamde 'class action', die begin dit jaar was aangespannen. De schikking kost Philips 9,25 miljoen US dollar, zo heeft een woordvoerder van Philips gisterenmeegedeeld.

Eerder dit jaar spanden Amerikaanse aandeelhouders een juridische procedure aan tegen Philips. Ze beweerden dat de financiële uitkomsten over het eerste kwartaal niet overeenkwamen met het verwachtingspatroon dat zij zich hadden gevormd na uitspraken door de concernleiding. Philips blijft volgens de woordvoerder van mening dat er geen enkele grond bestaat voor deze beschuldiging en dat er derhalve geen basis is voor enige aansprakelijkheid.

Philips heeft volgens hem desondanks een schikking nagestreefd om de hoge kosten van een waarschijnlijk langdurige procedure en het grote beslag dat iets dergelijks met zich zou meebrengen voor het management te vermijden.

Miniatuurpaardjes in Nederland



● Het lijkt een pony, is een paard en komt per vliegtuig uit Zuid-Amerika. Stewardess Anja houdt de vier falabella's, miniatuurpaarden met een maximale hoogte van 84 centimeter en gewicht van 25 kilo, met gemak in bedwang. De paardjes zijn gisteren op Schiphol aangekomen, geïmporteerd door de in september opgerichte vereniging tot bevordering en instandhouding van de Falabella fokkerij. De paardjes gaan naar de Dordtse stoeterij Amstelwijck.

Bedrijf uit Breda sloopt Berlijnse muur

BREDA – Het Bredase bedrijf Stolwerk gaat de komende weken de 3,5 kilometer lange Berlijnse muur (het gedeelte op grondgebied van de stad Berlijn) slopen. Het bedrijf gaat voor het snijden en verpulveren van de vier meter hoge en een meter dikke betonnen muur een hydraulische ijzer- en betonknijper inzetten. Die machine heeft een drukkracht van 1.600 ton.

Directeur Stolwerk verwacht dat het karwei in zes weken te klaren is. Volgens hem is zijn bedrijf uitgekozen omdat het grote ervaring heeft met dit soort werk en omdat de Duitsers nu snel van hun muur af willen. Het zou lang duren voor ze zelf in het bezit van een dergelijke machine zijn. Bovendien heeft Stolwerk BV er aparte voorzieningen op aangebracht, waardoor het snijden van het ijzer en het verpulveren van beton in één handeling kan gebeuren.

'Revolutionair' vrachtwagen-project in Deurne

Bouw van veiligste truck ter wereld

DEURNE – In het Brabantse Deurne is men begonnen met de bouw van een geheel nieuwe, futuristisch uitziende, vrachtwagencombinatie, waarmee de verkeersveiligheid aanzienlijk kan worden verhoogd. Initiatiefnemer Chr. van den Bergh heeft het over de 'veiligste vrachtwagen ter wereld'.

De specifieke vormgeving van de nieuwe truck met oplegger voorkomt dat andere voertuigen op de weg frontaal tegen de vrachtwagen tot stilstand komen. De ovale, eivormige voorkant van de combinatie ketst de botsende voertuigen af. „Hierdoor voorkomt men dat er bij een frontale klap met een vrachtwagen mensen omkomen. De meeste dodelijke slachtoffers vallen doordat personenauto's onder de voorkant van de vrachtwagen schuiven en tegen de as tot stilstand komen", legt de ondernemer uit Deurne uit. Ook de achterkant van het nieuwe voertuig heeft om dezelfde reden een ovale vorm gekregen. De zijkanten zijn zo geconstrueerd dat personenauto's, fietsers en voetgangers, die met de vrachtwagen in aanraking komen, niet onder de wielen van de combinatie verpletterd kunnen worden.

De uitvoerder van het project zegt dat de bedrijfswagen, een ontwerp van de Franse constructeur Philippe Charbonneaux, het aantal dodelijke ongelukken met vrachtwagens in principe met 100 procent omlaag kan brengen. De volgens Van den Bergh 'revolutionaire' vrachtauto krijgt dan ook de naam 'Choc zero'. Dit betekent 'botsing nul'.

Vergunningen

De ondernemer, bekend van het Voyagerproject voor rijdend vergaderen en bedrijfspresentaties, wil het prototype van de 'veiligste' vrachtwagen medio volgend jaar voor proefritten op de weg hebben. Met minister Maij van Verkeer en Waterstaat wil hij gaan praten over de benodigde vergunningen. „Het is tenslotte ook voor haar van het grootste belang dat het project, gezien het huidige zeer gevaarlijke vrachtverkeer kans van slagen heeft."

De Europese en Amerikaanse auto-industrie hebben al grote belangstelling getoond voor het project. Van den Bergh onderhandelt nu met drie grote autofabrikanten en trailerbouwers over de serieproduktie van 'Choc zero'. Namen wil hij vooralsnog niet noemen.

Telefooncellen langs snelwegen

DEN HAAG – De PTT wil de komende vier jaar in samenwerking met Rijkswaterstaat ongeveer 225 telefooncellen plaatsen op parkeerplaatsen langs de snelwegen. Om ze te beschermen tegen diefstal en vernieling kan vanuit de cellen slechts met telefoonkaarten worden gebeld.

Het project is onderdeel van een plan om in de buurt van winkels, stations, invalswegen en andere 'passantenplaatsen' het aantal openbare telefoons drastisch uit te breiden. In totaal wil de PTT 3.000 nieuwe cellen plaatsen. Nu zijn er nog maar ongeveer 1.000.

beurs

Vast

AMSTERDAM – Het Damrak heeft dinsdag goed zijn best gedaan. Bij wat levendiger handel (aandelenomzet f 430 miljoen, obligatieomzet f 717 miljoen) rukte de algemene stemmingsindex 1,9 punt op naar 98,5. De algemene CBS-koersindex steeg van 171,8 naar 174,6. Uitblinkers waren procentueel gezien Océ-van der Grinten, Air Holland en Multihouse.

De markt werd over een breed front geschraagd door de lagere olieprijzen, de hogere dollar en de in feite vastere stemming in Wall Street, waar alle indexen maandag hoger sloten behalve de Dow Jones voor industrials door toevallig een paar lagere grote fondsen.

Al in de ochtend was de stemming goed en gaandeweg de dag ontwikkelde zich een heuse vaste stemming. Er was niet veel aanbod en in deze lege markten vond de matige vraag een vruchtbare voedingsbodem. De lagere opening in Wall street mocht de pret niet drukken en de markt sloot op vrijwel het hoogste punt.

Océ-van der Grinten stal bij de hoofdfondsen de show met een rijzing van bijna 7 procent op f 42. Volmac was een goede tweede met 4 procent op f 28,10 en DAF noteerde 3,7 procent meer op f 22,40. Koninklijke Olie boekte een vooruitgang van f 2,60 op f 137,50.

Op de lokale markt zette Air Holland het herstel zeer krachtig voort met 25 procent winst op f 14,50.

Op de parallelmarkt waren de papierfondsen Gelderse en Berghuizer in tel. Eerstgenoemde wist zich f 3 te verheffen naar f 80 en de Wapenveldse papierproducent werd anderhalve gulden hoger gewaardeerd op f 43,50.

Op de optiebeurs ging de handel in opties Fokker van start met een kleine 100 stuks. De algemene stemming was vast met vraag naar calls en aanbod van puts. In totaal werden 53.000 contracten omgezet.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	31,70	31,90
AEGON	113,80	114,80
Ahold	127,80	129,50
Akzo	77,50	78,50
Alrenta	160,10	160,20
Amev	48,20	49,10
Amro A. in F.	76,40	76,60
Borsumij W.	72,50	74,50
Buhrm.Tet.	54,70	54,90
C.S.M.cert.	83,00	84,00
DAF	21,60	22,40
Dordt.Petr.	126,00	128,00
DSM	84,20	85,00
Elsevier	79,00	81,20
Fokker cert.	39,90	41,10
Gist-Broc. c.	25,10	25,90
HCS Techn.	12,50	12,60
Heineken	124,60	126,60
Hoogovens	51,10	52,70
Hunter Dougl.	62,00	62,20
Int.Muller	72,20	74,50
KLM	21,50	21,80
Kon.Ned.Pap.	39,40	39,90
Kon. Olie	134,90	137,50
Nat. Nederl.	52,80	53,10
NMB Postbank	40,20	40,40
Nedlloyd	39,80	40,60
Oce	39,30	42,00
Pakhoed Hold.	194,50	199,50
Philips	20,80	21,00
Polygram	32,40	33,20e
Robeco	87,70	88,50
Rodamco	54,10	54,00
Rolinco	83,00	84,20
Rorento	60,00	60,10
Stork VMF	46,50	47,20
Unilever	145,70	148,90
Ver.Bezit VNU	79,00	80,00
Volmac Softw.	27,00	28,10
VOC	39,30	39,80
Wessanen	58,70	60,60
Wolters-Kluwer	50,10	51,30

Avondkoersen Amsterdam

ABN AMRO Hold. 31,80 (31,90)
KLM 21,80 (21,80)
Kon.Olie 137,00 (137,50)
Philips 21,00 (21,00)
Unilever 149,50 (148,90)

Binnenl. aandelen	v.k.	s.k.
Aalberts Ind	51,20	53,00b
ABN AmroHld.prf.	5,08	5,08
ACF-Holding	33,50	34,20
Ahrend Gr. c	193,00	193,00
Air Holland	11,60	14,50
Asd Opt. Tr.	15,50	15,50
Asd Rubber	4,20	4,40
Ant. Verff.	425,00	435,00b
Atag Hold c	117,50	116,00
Aut.Ind.R'dam	74,20	74,20
BAM Groep	75,00	75,00
Batenburg	102,00	102,00
Beers	104,50	106,00
Begemann	133,00	133,00
Belindo	336,00e	336,50
Berkel's P.	1,69	1,71
Blydenst.-Will.	42,50	42,00
Boer De, Kon.	291,00	291,00
de Boer Winkelbedr.	69,70	71,20
Bols	170,50	173,00
Boskalis W.	14,50	14,50
Boskalis pr	17,20	17,00
Braat Beheer	29,20	30,00
Breevast	13,00	12,90
Burgman-H.	2750,00e	2800,00
Calvé-Delft pr	850,00	850,00
Calvé-Delft c	938,00	952,00
Center Parcs	79,00	79,00
CSM	81,90	82,90
Chamotte Unie	3,25b	3,25f
Cindu-Key	171,00	171,00
Claimindo	334,00	334,00
Content Beheer	22,00	22,50
Cred.LBN	36,70	36,70
Crown v.G.c	109,80	112,00
Delft Instrum.	32,30	32,10
Desseaux	245,80	246,00
Dorp-Groep	37,00	37,50
Econosto	34,10	34,40
EMBA	249,00	249,00
Eriks hold.	92,00	92,00
Flexovit Int.	79,00	79,00
Frans Maas c.	63,20	63,20
Furness	161,50	165,00
Gamma Holding	90,00	91,00
Gamma pref	5,40	5,40
Getronics	30,00	30,20
Geveke	42,50e	44,90
Giessen-de N.	169,00	169,00
Goudsmit	38,00	39,40
Grasso's Kon.	97,50	97,50
Grolsch	142,00	142,00
GTI-Holding	203,00	202,00
Hagemeyer	106,00	106,00
HAL Trust B	13,70	13,80
HAL Trust Unit	13,80	13,80
H.B.G.	166,80	167,00
Hein Hold	107,30	108,30
Hoek's Mach.	184,00	185,00
Heineken Hld	107,30	108,30
Holl.Sea S.	1,20	1,28
Holl. Kloos	440,00	440,00
Hoop Eff.bk.	6,40	6,50
Hunter D.pr.	3,20	3,15
IHC Caland	52,40	52,40
Industr. My	193,00	193,00
Infotheek	25,60	25,50
Kas-Ass.	40,10	40,80
Kempen Holding	9,00	9,00
kondor wessels	35,50	35,00
KBB	85,50	86,30
Kon.Sphinx	144,50	145,50
Koppelpoort H.	277,00	277,00
Krasnapolsky	228,00a	228,00a
Landré & Gl.	64,80	65,50
Macintosh	34,40	34,40
Maxwell Petr.H.	111,00	112,00
Medicopharma	51,70	53,00
Melia Int.	6,30	6,30
Moeara Enim	1110,00	1120,00
M.Enim OB-cert	14600,00	14700,00
Moolen en Co	28,60	29,50
Mulder Bosk.	67,00	-
Multihouse	8,20	9,00
Mynbouwk. W.	383,50	381,00e
Naeff	320,00	-
NAGRON	47,90	47,90
NIB	562,00	562,00
NBM-Amstelland	8,80	9,20
NEDAP	368,00	368,00
NKF Hold.cert.	238,00	235,00
Ned.Part.Mij	40,30	40,50
Ned.Springst.	11000,00f	10500,00
Norit	31,10	32,50
Nutricia gb	103,50	105,00
Nutricia vb	110,00	111,00
Nijv.t.Cate	98,50	99,00
Omnium Europe	14,40	14,40
Orco Bank c.	72,90	73,80
OTRA	209,00	215,00
Palthe	65,50	65,50
Pirelli Tyre	21,40	21,70
Polynorm	117,00	118,00b
Porcel. Fles	156,00	156,00
randstad	46,00	46,20
Ravast	48,50	48,00
Reesink	72,80	73,20
Riva	40,30	40,30
Riva (cert.)	40,00	40,30
Samas Groep	71,50	72,00
Sarakreek	21,50	21,50
Schuitema	1540,00b	1650,00
Schuttersveld	43,60	43,60
Smit Intern.	52,50	53,00
St.Bankiers c.	19,80	19,80
Stad Rotterdam c	43,80	43,90
Telegraaf De	84,00	84,70
Textielgr Twente	77,50	77,50
Tulip Comp.	32,10	32,10
Tw.Kabel Hold	121,50	122,90
Ubbink	90,50	90,50
Union Fiets.	59,00	59,40
Ver.Glasfabr.	320,00	320,00
Verto	49,90	49,90
Volker Stev.	71,00	71,00
Vredestein	14,70a	15,50
VRG-Groep	58,50	58,50
Wegener Tyl	232,00	232,00
West Invest	25,00	25,00a
West Inv. wb.	102,00	100,00a
Wolters Kluwer	198,00	202,00
Wyers	37,50	37,50

Beleggingsinstellingen	v.k.	s.k.
Aegon Aand.f.	28,50	28,70
Aegon sav.plus	5,00	5,00
ABN Aand.f.	65,00	65,80
ABN Beleg.f.	53,20	53,30
ALBEFO	49,20	49,20
Aldollar BF $	22,30	22,30
Alg.Fondsenb.	210,00	208,00
Alliance Fd	9,60	9,60
Amba	42,00	-
America Fund	238,00d	244,00
Amro Eur.F.	64,60	65,60
Amro Far E.F.	56,50	57,20
Amro Neth.F.	67,00	67,30
Amro N.Am.F.	50,80	52,00
Amro Obl.Gr.	157,50	157,50
Amvabel	56,00	56,50
AsianTigersFd	48,90	50,20
AsianSelFund	38,40	39,00
Austro Hung.F.	6,45	-
Bemco Austr.	46,70	-
Bever Belegg.	4,10	4,10
CLN Obl.Waardef.	101,20	101,70
Delta Lloyd	35,30	35,50
DP Am. Gr.F.	21,50	22,00
Dp Energy Res.	51,00	-
Eng-Holl.B.T.1	8,20	8,20
EMF rentefonds	60,50	60,50
Envir.Gr.Fnd	50,10	50,10
Eur.Ass. Tr.	6,70	6,80
EOE DuStInF.	253,00	253,00
EurGrFund	53,90	54,40
Euro Spain Fd	6,50	6,60
Florente Fund	103,90	103,90
Gim Global	47,20	47,20
Groeigarant	1,32b	1,33
Hend.Eur.Gr.F.	167,00	168,00
Henderson Spirit	53,00	53,70
Holland Fund	70,00	70,00
Holl.Eur.Fund	42,80	42,80
Holl.Obl.Fonds	121,00	121,00
Holl.Pac.F.	100,00	101,50
Innovest	93,80	94,50
Interbonds	521,00	522,00
Intereff.500	38,00	38,30
Intereff.Warr.	224,00	224,50
Investa part	71,00	72,30
Jade Fonds	145,50	147,50
Japan Fund	22,00	23,00
Jap.Ind.Alpha Fd	7600,00	-
Japan Rot. Fund yen	6500,00	-
Korea Pac.$	8,00	-
Mal.Cap.F. $	5,70	-
Mees Obl.Div.Fonds	99,90	100,30
Mexico Inc.F.	21,00	-
MK Int.Vent.	47,00a	-
Mondibel	67,20	67,20
Nat.Res.Fund	1140,00	-
Nedufo A	124,00a	124,00a
Nedufo B	126,00	124,00a
NMB Dutch Fund	37,00	37,00
NMB Global F.	41,00	41,20
NMB Oblig.F.	34,00	34,20
NMB Rente F.	103,30	103,70
NMB Vast Goed	36,80	36,80
New Asia Fund	6,00	-
Nomura Warr.Fund	4,10	4,10
Obam. Belegg.	198,50	201,00
OAMF Rentef.	12,85	12,90
Orcur.Ned.p.	45,50	45,50
Pac.Dimens.	88,00	88,50
Pac.Prop.Sec.f.	34,30	34,80
Pierson Rente	103,70	103,60
Postb.Belegg.f.	52,40	52,40
Prosp.Int.High.Inc.	6,00	-
Rabo Obl.inv.f.	74,10	74,30
Rabo Obl.div.f.	50,00	50,00
Rabo Onr.g.f.	81,10	81,20
Rentalent Bel.	132,00	132,00
Rentotaal NV	31,20	31,30
RG groen	48,40	48,70
RG blauw	45,30	45,40
RG geel	42,90	43,00
Rodin Prop.$	103,00	103,00
Rolinco cum.p	73,00a	-
Sci Tech	16,00	16,00
Technology F	17,40	17,40
Tokyo Pac. H.	229,00	220,00
Trans Eur.F.	74,00	75,20
Transpac.F.	380,00	380,00
Uni-Invest	97,00	97,00
Unico Inv.F.	81,40	81,40
Unifonds	31,50	31,50
VWN	62,10	62,10
Vast Ned	121,80	120,20
Venture F.N.	37,10	37,10
VIB NV	68,00	68,50
VSB Mix Fund	46,80	47,80
WBO Int.	62,70	63,00
Wereldhave NV	152,00	153,00
Yen Value Fund	85,60	86,00
ZOM Florida $	47,20	47,20

Parallelmarkt	v.k.	s.k.
Alanheri	26,70	26,30
Berghuizer	42,00	43,50
Besouw Van c.	65,00	65,00
Biogrond Bel.	10,40	10,40
CBI Barin Oc. yen	1560,00	-
Comm.Obl.F.1	97,60	97,60
Comm.Obl.F.2	97,20	97,30
Comm.Obl F.3	97,60	97,70
De Drie Electr.	23,20	23,20
Dico Intern.	108,00	109,00
DOCdata	14,50	14,30
Ehco-KLM Kl.	35,60	35,30
E&L Belegg.1	60,50	60,40
E&L Belegg.2	67,60	67,50
E&L Belegg.3	72,00	72,00
Free Rec.Sh.	32,70	31,90
Geld.Pap.c.	77,00	80,00
Gouda Vuurv c	102,00	101,00
Groenendijk	38,50	38,50
Grontmij c.	210,00	210,00
HCA Holding	53,20	53,20
Helvoet Holding	49,50	49,00
Hes Beheer	43,00b	44,50
Highl.Devel.	15,20	-
Homburg cert	3,35	3,40
Interview Eur.	4,50	4,50
Inv. Mij Ned.	42,00	42,00
Kuehne+Heitz	50,00	50,20
LCI Comp.Gr.	13,30e	13,60
Melle	256,00	257,00
Nedcon Groep	27,20	27,30
Nedschroef	113,00	114,00f
Neways Elec.	7,60	7,60
pan pacific	10,00	10,00
Pie Med.	12,10	11,90
Simac Tech.	14,00	15,20
Sligro Beh.	57,30	57,30
VHS Onr. Goed	10,20	10,00
Weweler	45,80	46,30

Wall Street		
allied signal	25¾	25¼
amer.brands	73¼	73¼
amer.tel.tel	33½	33
amoco corp	54½	54
asarco inc.	23⅞	23
bethl. steel	11½	11
boeing co	48	47
can.pacific	16½	16½
chevron	70¼	69¾
chiquita	29¼	29⅞
chrysler	11	11
citicorp	12⅞	12
cons.edison	23½	23⅛
digit.equipm	51¾	50¾
dupont nemours	35¼	34¾
eastman kodak	39¾	39¾
exxon corp	49	48
ford motor	32	31¾
gen. electric	53¾	53⅞
gen. motors	38¾	38¼
goodyear	15¾	15⅞
hewlett-pack	29	29
int. bus.mach	107¾	106¾
int. tel.tel.	45	44
klm airlines	12⅞	12½
mcdonnell	52½	51¾
merck co.	82⅞	81
mobil oil	58½	57
penn central	17⅞	17⅞
philips	12¼	12⅛
primerica	21⅛	21⅛
royal dutch	79¼	79½
sears roebuck	25	25
sfe-south.pac.	13⅞	13¼
texaco inc.	58	57½
united techn.	48	47
westinghouse	25	25
whitman corp	18¾	17¾
woolworth	27	27

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,650	1,770
austr.dollar	1,27	1,39
belg.frank (100)	5,31	5,61
canad.dollar	1,40	1,51
deense kroon (100)	28,00	30,50
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,20	3,45
finse mark (100)	46,00	48,50
franse frank (100)	31,95	34,70
griekse dr. (100)	0,98	1,20
ierse pond	2,85	3,10
ital.lire (10.000)	14,00	15,70
jap.yen (10.000)	130,00	136,00
joeg.din.t.m 100		15,50
noorse kroon (100)	27,45	29,95
oost.schill. (100)	15,70	16,20
port.escudo (100)	1,17	1,35
spaanse pes. (100)	1,71	1,87
turkse pond (100)	0,0500	0,0750
zweedse kr. (100)	28,90	31,40
zwits.fr. (100)	130,75	135,25

Wisselmarkt	
amerik dollar	1,70775-1,71205
antill.gulden	0,9430-0,9730
austr.dollar	1,3245-1,3345
belg.frank (100)	5,4715-5,4765
canad dollar	1,44975-1,45225
deense kroon (100)	29,520-29,570
duitse mark (100)	112,690-112,740
engelse pond	3,3340-3,3390
franse frank (100)	33,635-33,685
griekse dr. (100)	1,0685-1,1685
hongk.dollar (100)	21,8602-22,1100
ierse pond	3,0130-3,0230
ital.lire (10.000)	15,015-15,065
jap.yen (10.000)	134,04-134,14
nwzeel.dollar	1,0325-1,0425
noorse kroon (100)	28,980-29,030
oostenr.sch. (100)	16,0190-16,0290
saudi ar.ryal (100)	45,5750-45,8250
spaanse pes. (100)	1,7920-1,8020
surin.gulden	0,9400-0,9800
zweedse kr. (100)	30,410-30,460
zwits.frank (100)	133,330-133,380
e.c.u.	2,3320-2,3370

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983 - 100)		
algemeen	171,80	174,60
id excl.kon.olie	159,60	162,00
internationals	174,50	177,80
lokale ondernem	170,50	172,80
id financieel	120,30	121,20
id niet-financ	219,30	222,90

CBS-herbeleggingsindex (1983 - 100)		
algemeen	234,00	237,80
id excl.kon.olie	206,10	209,10
internationals	247,10	251,90
lokale ondernem.	219,50	222,50
id financieel	166,30	167,50
id niet-financ.	270,30	274,70

CBS-stemmingsindex (1987 - 100)		
algemeen	96,60	98,50
internation	82,20	83,80
lokaal	99,40	101,30
fin.instell	90,10	91,00
verzekering	95,20	96,20
niet-financ	102,00	104,20
industrie	105,90	108,20
transp.opsl	101,10	103,00

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 23-10-'90 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:
GOUD, onbewerkt f 20.140-f 20.740, vorige f 19.790-f 20.390, bewerkt f 22.340 laten, vorige f 21.990 laten.
ZILVER f 195-f 265, vorige f 195-f 265, bewerkt f 310 laten, vorige f 310 laten.

Dow Jones

Industrie 2504,95
- 22,03

Optiebeurs

	serie		omzet	v.k.	s.k.
abn amro	c jan	32,50	435	1,10	1,30
akzo	c jan	85,00	472	2,30	2,30
buhr	c jan	60,00	330	1,70	1,80
d fl	p dec	170,00	461	3,60	3,20
eoe	c nov	230,00	375	10,50	12,50
eoe	c nov	240,00	797	5,20	6,50
eoe	c nov	245,00	448	3,30	4,30
eoe	c nov	250,00	540	2,00	2,80
eoe	c nov	255,00	319	1,70	1,80
eoe	c jan	260,00	608	4,90	5,50
eoe	c jul	290,00	1000	5,00a	4,00
eoe	p nov	210,00	494	1,90	0,80
eoe	p nov	220,00	263	3,50b	1,60
eoe	p nov	235,00	384	8,40	5,90
eoe	p nov	240,00	372	11,00	8,00
eoe	p jul	290,00	1000	61,00a	56,00
gist	c jan	27,50	1141	1,20	1,50
hein	p jan	110,00	1030	1,20	1,40
klm	c o95	20,00	345	8,40	8,80
knp	c apr	42,50	305	2,70	3,00
nedl	c jan	65,00	293	1,10a	1,00
nld	p feb	90,00	500	1,10a	0,90
nlf	c mei	97,50	1000	2,40a	1,90
nlf	p mei	97,50	500	1,10	0,75
phil	c jan	20,00	1161	2,20	2,30a
phil	c jan	22,50	268	1,00	1,10
phil	c o93	30,00	624	4,00	3,90
phil	c o95	20,00	1628	8,90	8,80
phil	p jan	20,00	605	1,30	1,10
phil	p jan	22,50	486	2,50	2,40
phil	p o95	20,00	353	4,30	4,10
olie	c jan	140,00	461	4,20	5,00
olie	c jan	145,00	648	2,30	3,00
olie	c jan	150,00	336	1,30	1,80
olie	c o92	135,00	533	17,90	19,10
olie	p jan	125,00	277	2,00	1,40
olie	p jan	135,00	421	5,00	3,80
unil	c jan	150,00	593	4,30	5,80
unil	c jan	160,00	509	1,60	2,20
unil	p jan	125,00	739	1,50	1,00
unil	p jan	140,00	597	4,00	3,00
unil	p jan	150,00	312	9,00	6,90
voc	c jan	42,50	400	2,50	2,60
xmi	c nov	520,00	501	16,04	16,00
xmi	c nov	525,00	500	13,08	12,08
xmi	c nov	540,00	500	6,06	5,08b
xmi	c nov	545,00	500	4,12	4,00b
xmi	p nov	505,00	1504	6,14	6,08
xmi	p nov	525,00	505	12,08	14,00

a = laten — b = bieden — c = ex-claim — d = ex-dividend — e = gedaan + bieden — f = gedaan + laten
g = bieden + ex-div. — h = laten + ex-div. — k = gedaan + h — l = gedaan + g — vk – slotkoers vorige dag — sk = slotkoers gisteren

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor méér resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimumhoogte 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte ƒ 1,20.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,00 per mm. Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,60 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom ƒ 1,60.
Advertenties onder nummer ƒ 7,50
Bewijsnummers op aanvraag ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en met legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.

(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Personeel gevraagd

Goed verdienen!!
Voor Geleen (zuid)-Oirsbeek-Beek-Neerbeek zoekt het Limburgs Dagblad
Bezorgers(sters)
Min. 15 jaar
Voor inl.: Limburgs Dagblad Geleen, Markt 3. Tel. 04490-46868

Juwelierszaak te Heerlen
heeft plaats voor een part-time
Medewerker(ster)
leeftijd 18-22 jaar. Middelbare opleiding met talenkennis Duits en Engels. Sollicitaties o.nr. B-6214 Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen. (evt. met foto).

Wij verkopen schoonmaakprodukten in Vlaams België. Wij zoeken voor directe indienstreding
personen
voor het opnemen van bestellingen bij partikulieren, scholen, kloosters, gemeentes enz.
Wij bieden: geen enkele investering, gratis vervoer, aangename werksfeer, Belgisch verzekerd.
Wij vragen: min. leeftijd 18 jr., goed voorkomen en werkwillig. Een unieke kans om weer aan de slag te komen. Tel. reakties tijdens kantooruren op 09-3211223612 na 19.00 uur: 09-3211871593.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Directie-secretaresse m/v
voor een instituut in Heerlen. U hebt minimaal een HAVO-opleiding aangevuld met een secretaresse-opleiding afgerond. U kunt zelfstandig werken. De werkzaamheden bestaan onder meer uit het ontvangen van gasten, typen, postbehandeling en het verzorgen van vergaderingen. Het betreft een part-time baan, maar vrijdag werkt u de hele dag. Bij ziekte of drukte werkt u de overige dagen ook de hele dag. Het werk is voor enkele maanden. Hebt u interesse? Neem dan direct contact met ons op!
Voor informatie:
045 - 71 83 32, Mariette Verhoeve
HEERLEN, OP DE NOBEL 1 AKERSTRAAT

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt
Breiers M/V
in opleiding voor een producent van kant. U hebt een afgeronde LTS-opleiding of technische ervaring. U krijgt een uitgebreide opleiding binnen het bedrijf. Bent U op zoek naar een baan in 3-ploegendienst bij een snel groeiend bedrijf? Neem dan zo snel mogelijk contact met ons op!
Voor informatie:
045 - 71 83 66, Anita Koudijs.
HEERLEN, OP DE NOBEL 1 AKERSTRAAT.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Club Rustica vraagt nog MEISJES voor overdag. Dagelijks ma t/m vrij 11-24 uur. Kerkrade v.d. Weyerstr. 9. (naast kerkhof). Tel. 045-412762

RED LIPS zoekt charmante dames, hoge verdienstmogelijkheden en wonggelegenheid. Tel. 09-49.2403. 20686, na 20.00 uur.

Restaurant Hulsman Heerlen vraagt met spoed LEERLING kok 3e of 4e jaars. Tel. 045-717086

BETONTIMMERLIEDEN metselaars, wekelijkse betaling, hoogloon en goede soc. voorzieningen. Aanm. J. Borger of H. Lommen, tel. 045-250930 250238.

Bouwbedrijf Baburek vraagt met spoed ervaren METSELAARS. Bellen na 19 uur 045-216969

BARMEISJES voor privéclub-fijne condities. Info na 14.00 u. Tel. 043-251040.

Full-time leerling brood- en banket VERKOOPSTER voor in een van onze filialen te Heerlen. Schr. soll. m. pasfoto te richten aan Kwaliteits bakk. Steevens, t.a.v. dhr. Lambrichts, Nyverheidsweg 7, 6171 AZ Stein.

Gevr. mnl. FRITUREHULP moet ervaring hebben. Inl. tel. 04490-28486, na 18.00 uur 045-219376.

VRIENDIN gez. voor discreet Privewerk. Ben je jong en aantrek., bel dan 04490-48140. Intern mogelijk.

Bar MONOPOL Herzogenrath-Merkstein (D) zoekt nette bardames, garantie. Tel. va. 17.00 uur 09-49 240662928.

Gevr. full-time en part-time TAXICHAUFFEURS, dagnacht- en weekenddienst, evt. WAO-er. Julianastr. 6, Brunssum. Tel. 045-252444

Gevraagd Huishoudelijke hulp en KINDER-OPPAS, 4 ochtenden p. wk., leeft. circa 40 jr. Tel. 045-741743.

Volkskrant en Trouw vraagt aktieve BEZORGERS (STERS) voor Heerlen. Bezorgtijden 6.00-7.00 uur. Inl. 045-724496.

BUFFETHULP gevr. vrouwelijk met ervaring. Leeftijd tot 30 jaar, voor gewoon café. Inl. 045-226073

BESTELLING opnemers. Verkopers M.V voor België gevraagd, huis aan huis. Vervoer vrij. Ervaring niet noodzakelijk. Opleiding door bedrijf. Tel. 045-414110, tussen 18.30 en 21.00 uur.

Aannemersbedrijf R. Ohlenforst vraagt voor direct 'n all round METSELAAR en een opperman 04490-23429

Buvette 't Piepenhoes Maastricht zoekt met spoed RESTAURANTKOK M/V werkuren tussen 9.00-18.00 uur. Sollicitaties p/a Kleinstraat 11, 6325 CV Berg en Terblijt. Tel. 04406-40272 tussen 19.00-20.00 uur.

Gevr. meisje of jongen gevr. in rijdend KAASBEDRIJF, part-time, omg. Kerkrade: tevens meisje gevr. voor alle voorkomende werkzaamheden in ijssalon. Tel. 045-352406.

Zijn ze er nog?! Ben je gemotiveerd om wat te bereiken?! Wij zoeken KAPPERS M.V. Full-time part-time, lft. t.m 23 jaar. Goed salaris. Hairstyling Trudy Wierts, Kerkrade. Tel. 045-412010.

MEISJES gevr. voor bar Madame Butterfly, 04492-1934, Vaesrade.

Friture 't Heukske vraagt vrouwelijke HULP plm. 18 jr. Bel na 10.00 uur, tel. 045-255917.

Nette TAXI-CHAUFFEURS gevr. dag- en nachtdienst. Heerenweg 267, Heerlen.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Te huur gevraagd

Te h. GEVRAAGD luxe appartement-vrijstaand woonhuis-of 'n grote bewoonbaar te maken opslagruimte of hal, voor werkend pers. hogere huurprijs geen bezwaar 043-216940 Gert-Jan.

OG te huur

Te h. gemeub. APPARTEMENTEN, zit-slk., keuken, bad te K'rade-West. Inl. tussen 16-18. uur. 045-423912

Te huur APP. en woning, gelegen in park nabij station Valkenburg. Tel. 04406-12491 na 18u. 04406-13346

Riante bovenwoning te HOENSBROEK 4 slpks., badkamer en 2e toilet, ruime woonkamer, groot dakterras. Tel. 045-212531.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 04490-42550
Geen Verkoop! Geen kosten

Spaarhypotheek * 9,2%**
2, 3, 5 en 10 jaar vast
Nog altijd de oude rente in vergelijking met andere banken. Bel tijdens kantooruren: 045-712255
Na kantooruren: 045-440731. Hypotheek adv. J. Wetsels.
Stienstra Hypothekenservice

Voor verkoop in Nederland alswel in Duitsland zoeken wij HUIZEN tot ƒ 150.000,-. Direkte aankoop is mogelijk. Wijman & Partners Vastgoed, 045-728671.

Te koop winkelruimte te MAASTRICHT ca. 450 m2, met woning, 4 kamers en Amerik. keuken, bad, cv en boiler. Direct te aanv. Evt. apart te koop. Tel. 043-211050 of 630611.

Te koop gevraagd omg. LANDGRAAF grens Heerlen, huis met 4 slaapk., en ruimte voor nog 2 slaapk. Tel. 045-724920 's morgens

VOERENDAAL, Op de Beek boerenhuisje m. voortuintje, c.v., 3 slpks., mooie badk. met ligbad. ƒ 85.000,- K.K. Wijman & Partners, tel. 045-728671.

HEERLEN, Pappersjans, op begane grond gelegen luxe appartement met eigen parkeerplaats in de nabijheid van centrum Heerlerheide. Woning verkeert in prima staat en is ideaal voor oudere echtpaar. ƒ 98.000,-. Wijman & Partners, Schelsberg 149-Hrl. 045-728671.

HEERLEN, Hertstr., hoekwoning met tuin, mooie keuken, L-vormige woonk. en c.v., volledig voorzien van kunststof kozijnen. ƒ 96.000,- K.K. Wijman & Partners Vastgoed tel. 045-728671.

VAESRADE, Burg. Ritzenstr., bijzonder mooie premie-A woning met garage. Na aftrek van overdraagbare premie bedraagt de netto koopprijs ƒ 107.500,-, netto maandl. ca. ƒ 500,-. Wijman & Partners, tel. 045-728671.

Bedrijfsruimte

Te koop winkelruimte te MAASTRICHT ca. 450 m2, met woning, 4 kamers en Amerik. keuken, bad, cv en boiler. Direct te aanv. Evt. apart te koop. Tel. 043-211050 of 630611.

Te h. bij centrum Kerkrade ruim WINKEL- of kantoorpand voor vele doeleinden geschikt. Direkt te aanvaarden. 045-752142 of 461870.

Bouwen/Verbouwen

Aannemersbedrijf kan nog voor direct werkzaamheden AANNEMEN. Tel. tussen 17 en 19 u.: 04490-78013

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

ADVERTEER op LD-TV. Uitvoerige info 045-739300.

Reparaties

VROKO voor Uw koelkast en diepvriesreparatie's. 045-441566 17 u. 461658.

Snelle en VAKKUNDIGE reparaties van al uw TV- en Hifi-toestellen zonder voorrijkosten. W.R. Klawitter, Veldhofstr. 34 Eygelshoven. Tel. 045-352727.

TV VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Gorgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122 of autotel. 06.52.-98.13.50.

WASMACHINE-REPARATIE binnen 24 uur met garantie. Toenbreker wasautomaten, tel. 045-325819.

Kamers

Te huur KAMER in Sittard voor net persoon. Tudderenderweg 161, Sittard.

STUDENTE uit Wageningen zoekt kamer in Hoensbroek-Heerlen i.v.b. met stage voor periode 1 dec. tot 1 mrt. Tel. 08370-21278.

Winkel & Kantoor

Copieerapparaten v.a. ƒ 350,-
Type-machines v.a. ƒ 450,-; Kasregisters v.a ƒ 750,-
Telefax v.a. ƒ 1.495,-.
Prijzen excl. BTW. Eigen service-dienst.
Spoor kantoormachines, Bocholtz. Tel. 045-443961.

Te koop uit faillissement
Nieuw en gebruikt kantoormeubilair, stalen schuifdeurkasten, buro's v.a. ƒ 125,-, directie buro's, kantoorkasten, materiaalkasten, garderobekasten, kluizen, brandkasten, ladenbloks voor hangmappen, kantine-stoelen-tafels, hangmappen Atlanta, Gondola stelling, magazijn stelling div. soorten, palletstelling, colombomachines industrie 16 ƒ 425,-, palletwagens, steekwagens, t-l lampen met bakken, vieuwers, speciale aanbieding nieuwe en gebruikte burostoelen met extra hoge kortingen v.a. ƒ 175,-.
Nergens meer keus, nergens goedkoper, alles uit voorraad leverbaar. Open maandag t/m vrijdag 9.30 tot 18.30 uur, zaterdag van 10.00 tot 16.00 uur.
Rockmart Heerlen,
Kissel 46a,
Tel. 045-723142

Rockmart Viodrop,
Tussen de Bruggen 6,
Tel. 04742-3170 3270.

Geldzaken

Snel krediet
Pers. lening
Doorl. kred.
Auto financ.
Tel. 04492-3888

Transacties

Te koop 150 houten KLAPSTOELEN, z.g.a.n., ƒ 22,50 per stuk. Tel. 04490-81304, van 19.00-21.00 uur.

Alle kantoren van het Limburgs Dagblad kunnen uw VERENIGINGSNIEUWS met bestemming LD-TV aannemen.

Landbouw en Veeteelt

Te k. jonge HENNEN tegen de leg, tevens mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

TREKKERBANDEN, nu 30 tot 50% korting. Colle Sittard Tel. 04490-19980.

Demonstratie HARDI sproeimachines, 31 okt. a.s. van 13.30-16.30 uur. Wij demonstreren de nieuwste snufjes, waaronder de Hardi Twin (luchtondersteuning). Tot ziens op 31 okt. bij Colle, Nusterweg 90, Sittard. Tel. 04490-19980.

Te koop: nieuwe Deutz FRUITTEELTTRAKTOR. Type DX 3.70VA, 73 pk, 4WD, speciale prijs. LMB pijpers, Burghtstraat 3a, Heer-Maastricht. Tel. 043-610214

Kalkslib, DSM en champignon-mest. P. PUSTJENS, Tel. 04759-3565 auto-tel. 06-52107893.

Amazone ZAAIMACHINES, rotoregge en schudegg. L. Colle Susteren. Tel. 04499-3030.

Diverse gebr. TRAKTOREN Renault 551, IH 644, Zetor 8011, 6718, 4911, 4712 en 4718, John Deere 920. L. Colle Susteren. Tel. 04499-3030.

Auto's

Fiat PANDA 750 L, 11-'88, kl. rood, 1e eigen., schadevrij, 12.000 km., niet van nw. te ondersch., ƒ 8.900,-. Tel. 045-427827.

OPGELET! 500,- tot 50.000,- voor alle merken auto's. Schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-723076 of 045-727742

Kerp Lagertechniek
SKF lagers en keerringen voor uw wasmachine, auto, motor, bromfiets, etc. Lagertrekkers voor alle typen auto's!! Wiellagers voor alle typen auto's!!
KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Welling Opel
Top of the Line
Occasions
Kadett 3-drs. 1.6i Sport, toerenteII., sportwiel, sportinter., get. glas, sportvelgen, striping, stereo, 1e eig. 7-'88; Kadett 3-drs. 1.3 Club 1e eig. 22.000 km '88; Kadett 5-drs. sp.velgen striping stereo 1e eig. '88; Kadett 3-drs. 13 S Sport 1e eig. sp. velgen stereo striping spoiler aug. '87; Kadett 3-drs., 4-drs., 5-drs. in alle kleuren en maten '85 '86 '87 '88; Kadett Caravan 3-drs. 12 S. '85; Corsa 4-drs 12S, 1e eig '87; Corsa 5-drs. 12 S 1e eig. '86; Corsa 3-drs. 1.2 Swing get. glas 1e eig. stereo '88; Corsa 3-drs. 1.3 GL 11-'87; Corsa 3-drs. 12 S GL 1e eig. '86; Corsa 3-drs. 12 S 1e eig. 39.000 km '85; Ascona 2-drs. 16 S LPG open dak '85; Ascona 4-drs. Touring 16 S zeer mooi '84; Toyota Corolla 1.6 Liftback autom. '88; Citroen AX K-way open dak spec. bekleding stereo bumpers in kleur 11.000 km 1e eig. juli '89; Citroen Visa 5-drs. '86; Renault 9 GTL 4-drs. 5-bak get. glas stereo '87; Honda Quintet 5-drs. '81. Honda Civic 5-drs, shuttle 1.5 luxe, 7-'86; Fiat Uno diesel '85. Inr. en financ. mog.
OPEL welling
Haefland 2, Brunssum Tel. 045-257700.

Suzuki Alcars
Giant
Occasions
Suzuki Swift 1.3 GL autom. '88; Suzuki Swift 3-drs. 1.3 GL '88; Suzuki Swift 1.3 GLX '87; Suzuki Swift 3-drs. GA '87-'88; Suzuki Swift 3-drs. 1.3 GLX '89; Suzuki Swift 1.3 GL '85; Suzuki Alto 3-drs. autom. '89; Suzuki Alto 3-drs. autom. '82; Suzuki Alto 3-drs. en 5-drs. v.a. '82 t m '89; Honda Civic 3-drs. 1.3 Luxe '88; Honda Civic 3-drs. 1.5 GTi schuifd., '87; Honda Civic 5-drs. Shuttle 1.5 '86; Honda Civic 3-drs. 1.3 Luxe '84; Honda Integra 1.5 EX stuurbekr. '87; Honda Civic 3-drs. 1.3 Luxe autom. '87; Subaru Justy 1200 4WD '87; Daihatsu Charmant 4-drs. 1.6 LC '87; Honda Jazz 1.2 Luxe 5-bak '86; Honda Jazz '85; Mazda 323 4-drs. autom. '83; Renault 18 4-drs. autom. '83; Opel Kadett 3-drs. 1.2 '83; Honda Civic '81; Honda Accord '80; Ford Escort 1.3 L '78.
Inr. en fin. mog.
SUZUKI
alcars alcars alcars
Haefland 15, Brunssum.
Tel. 045-252244.

Inkoop alle MERKEN auto's, vanaf ƒ 500,-, tot ƒ 30.000,-. 045-411572 of 427671

Te k. Honda CIVIC 5 de luxe bwj. 11-'81. Vr.pr. ƒ 1.400,-. Tel. 045-227788

VISA bwj. '82, APK 10-'91, auto verk. i.z.g.st., vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 045-225774.

Fiat UNO Turbo 36 mnd. oud of Fiat Tipe 24 mnd. oud pr. n.o.t.k. 045-452363.

Automatiek DAIHATSU Charade, 3-drs., 4-'87, zuinig, ƒ 9.750,-. Evt. inruil. 045-453572.

Gevr. v. export: LADA'S en alle andere type auto's. Dir. cont. geld. 045-414372.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

LADA 1500 GL Stationcar, kl. wit, bwj. dec. '84, i.z.g.st., pr. ƒ 2.250,-. Tel. 04490-81304, van 19.00-21.00 uur.

AUTO'S te koop gevraagd. Elk bouwjaar! 045-422217.

Te koop AUDI 80 GT 1800 cc, 62.000 km, bwj. 8-'86, kl. d.blauwmet., incl. stereo cassetterec. en alarm. Tel. 04405-2633.

BMW 518, bwj. '84, LPG, kl. blauw, pr. ƒ 7.450,-. Tel. 04490-81304, van 19.00-21.00 uur.

Te k. CHEVROLET Malibu Landau, 1978, 1e eig., in pr. st., nw. motor 045-214105

Te koop Fiat RITMO, '79, nw. banden, APK 8-'91, ƒ 750,-. Tel. 045-316940.

Ford FIESTA 1100 S, bwj. '79, APK, ƒ 1.750,-. Tel. 045-720951.

Ford TAUNUS 1.6 Bravo, bwj. '82, km.st. 66.000, ƒ 4.250,-. Tel. 045-231073.

Te k. sportieve Ford SIERRA 16 EM laser, 5-drs., bwj. '85, zeldz. mooi, ƒ 9.500,-. Hommert 24, Vaesrade (kruispunt Schinnen).

Te k. Ford ESCORT Estate 1300, bwj. '82, ƒ 3.850,-. Hommert 24, Vaesrade (kruispunt Schinnen).

Honda CIVIC Sedan 1.4 GL 16V autom., bwj. '88, veel extra's, vr.pr. ƒ 17.500,-. Tel. 045-444940.

MERCEDES 300 D, jaarwagen, veel extra's. Tel. 04454-3479.

Te koop MERCEDES 230 TE, bwj. '79, i.z.g.st. Tel. 045-457845.

KADETT Sedan 1.3 LS '87; Kadett GT 1.6 S '86; Kadett HB 1.6 LS '87; Kadett 1.2 S '83/'82/'80/'79/; Rekord 2.0 S '83. Autobedrijf Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. Opel ASCONA bwj. '80 nwe. banden, APK 1-'91. Tel. 045-721528.

Opel KADETT D 12 N, bwj. '79, 1 jr. APK, pr.n.o.t.k. Tel. 045-224525.

OPEL Kadett bwj. '81, APK, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3.800,-. Tel. 045-229071.

Te koop Opel MONZA 3.0E, 6-'83, 5-bak, LPG, ƒ 10.950,-. Tel. 045-316940

RENAULT 25 GTX, i.z.g.st., 100.000 km, '84, van part., ƒ 9.950,-. Tel. 040-422993.

SAAB 900 GLS, 4-drs., LPG, kl. blauw, bwj. '83, pr. ƒ 4.950,-. Tel. 04490-81304 van 19.00-21.00 uur.

SKODA 120 L, 4-drs., bwj. '84, APK 10-'91, ƒ 2.850,-. Tel. 045-232178.

Te k. SUZUKI Alto bwj. '84, i.z.g.st. Tel. 045-443272

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: Ford Escort XR 3i '85; Audi 80 CC diesel '83; BMW 320-6 schuifd., 5-bak, 11-'81; VW Jetta i.z.g.st. '81; Citroen Visa '85; Eend 2 CV 6 '84; Mitsubishi Lancer 1.4 GL'80; Volvo 340 GL aut. 5-drs '83; 2x Datsun Cherry t. '83; Ford Granada 20 Bravo, lpg '81; Mitsubishi Galant 2.0 GLX aut. '80; Talbot Solara 1.6 GL '85; Mazda 626 lpg '81; BMW 1502 i.z.g.st. '76; Opel Kadett 1.2 S, 4-drs. '78; Opel Kadett Combi, lpg, '78, ƒ 950,-. Inkoop, verkoop, financiering. Div. inruilers. Akerstr. N. 52C Hoensbroek 045-224425. Geopend van 10.00-19.00 uur. Zaterdag 10.00-17.00 uur.

Te koop Ford TAUNUS, bwj. '80, APK 6-3-'91, vr.pr. ƒ 1.750,-, met veel extra's; Fiat Ritmo, bwj. '80, APK 9-10-'91, vr.pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-427028.

Inkoop alle merken AUTO'S defect of schade geen bezwaar, tel. 045-416239.

Opel Rekord 2.0 stationcar '86; Ford Sierra 2.0 CL 5-bak '88; VW Golf CL 1300 '86; Opel Kadett diesel '86; Opel Kadett 3-drs. '87 automatic; Opel Kadett Sedan '87; Opel Kadett 1300 Club '87; Opel Corsa 1200 S GL '87; Opel Kadett automaat '81; Opel Kadett 1200 '81 4-drs. ƒ 3.900,-; Ford Taunus '79 ƒ 1.500,-; Ford Sierra 1600 '85 ƒ 10.750,-; Renault 21 GTS 33.000 km '86. Bovag-garagebedrijf Stan WEBER. Inruil, financ. gar. Baanstr. 38 Schaesberg. Tel. 045-314175 b.g.g. 321751.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Gebr. DOMINIKOWSKI autobedrijf biedt aan: Mercedes 190 D rookzilvermet., div. extra's, bwj. '86; Opel Omega 2.0i, LPG, zwartmet. '87; Ford Sierra 1.8 SL antraciet '87; Opel Kadett automaat '82; Opel Rekord 2.0 S zilvermet. '82. Garantie financ., inr. mog. Kantstr. 48 Ubach over Worms Landgraaf. Tel. 045-326016

AUDI 80 L, bwj. '79, APK 5-'91, 4-drs, met radio cassette, i.z.g.st., ƒ 1.500,-. Dahliastr. 1B Geleen na 13 uur.

Te k. BMW 318 autom. bwj. '80, nw. banden, zeldz. mooie auto. APK-gek. tot 9-6-'91. Zien is kopen. ƒ 2.950,-. Tel. 045-323178.

Fiat ARGENTA 2 L inj., 10-'82, i.z.g.st., APK 10-'91. Luxe uitv. zeer goede auto. Vr.pr. ƒ 2.500,- 045-255116

Proficiat!

Proficiat

Met jullie 40 jarig huwelijksfeest.
Eckhard, Marita, Ine, David, Jessica.

Hartelijk Gefeliciteerd met Uw
80-ste verjaardag.

Mia, Frans, Francis, Janine en Michelle.

Hartelijk Gefeliciteerd
Huub
met het zien van abraham

Van Annie, Nathalie
en de 2 oma's.
Vandaag ook op LD-TV!

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 DC Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer uit de advertentie te vermelden.

DUO'S

Ford ESCORT '79, APK 5-'91, i.z.g.st., radio-cass., ƒ 1.350,-. Dahliastr. 1B, Geleen na 13.00 uur.

Ford Taunus 1,6L bwj. '79, APK 10-'91, 4-drs, i.z.g.st., ƒ 2.000,-. Dahliastr. 1B, Geleen na 13 uur.

Te koop FORD Fiesta 1.1 S, bwj. '80, i.z.g.st., na 16.30 uur tel. 045-420268.

MAZDA RX 7 '79, in nw.st., nw. band. en motor en radio-cass. met rekening, vr. pr. ƒ 7.250,-. 045-422217.

Opel ASCONA 1,6 S, APK 10-'91 met radio cass., i.z.g. st., ƒ 1.400,-. Dahliastr. 1B, Geleen na 13 uur.

VW POLO '78, APK 3-'91, z.g.st., ƒ 975,-. Dahliastr. 1B, Geleen na 13 uur.

Volvo 340 DL automaat, 4-drs., wit, '89. Volvo A. KLAUS de Koumen 7, Hoensbroek 045-220055.

VOLVO 340 GL 1.7, 5-bak, 5-drs. nw. mod. '87, in st. splinternw. ƒ 8.950,-, gekeurd. Tel. 043-254462.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Kauwgom zou schadelijk zijn

Kauwgom bevat giftige koolwaterstoffen en op de verpakking ervan zou daarom een waarschuwing moeten staan voor de consument. Dat heeft de Britse consumentenorganisatie Food Commission gezegd.

Volgens de Food Commission moeten kauwgomliefhebbers ervoor worden gewaarschuwd dat zij 'op gevaar kauwen'. Kauwgom bevat volgens de onafhankelijke organisatie minerale koolwaterstoffen – beter bekend als paraffine of vaseline – die in alle levensmiddelen verboden zijn, behalve in kauwgom en de korst van kazen.

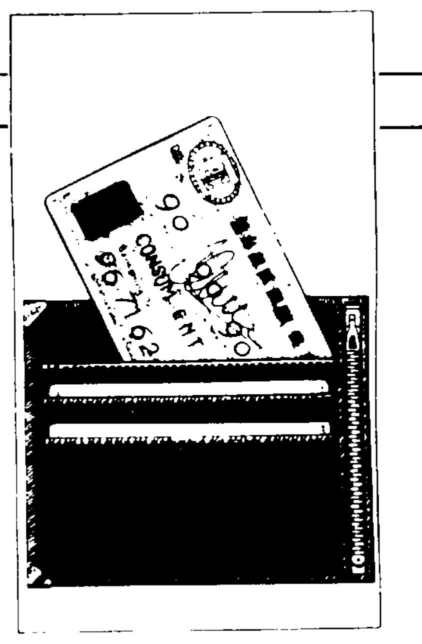
Directeur Philip Hamilton van de kauwgomfabriek Wrigley, die 88 procent van de Britse kauwgommarkt beheerst, noemde de beweringen van de Food Commission 'misleidend voor het publiek'. Hij zei dat de ingrediënten van kauwgom volkomen veilig zijn en voldoen aan alle nationale en internationale eisen.

Lidmaatschap Consumentenbond fors duurder

Het bestuur van de Consumentenbond wil de contributie voor de leden met ingang van 1 januari volgend jaar met 15 procent verhogen. Voor vet jaar 1992 gaat de contributie met nog eens 7 procent omhoog, zodat de ruim 600.000 leden in dat jaar uiteindeljk in totaal 22 procent meer betalen voor de dienstverlening van de consumentenorganisatie dan ze nu doen. De Bondsraad, het hoogste bondsorgaan, zal zaterdag, aldus bestuursvoorzitter mr. E.P. van Veldhuizen, een besluit nemen over de verhoging van de contributies.

De contributie gaat, als de Bondsraad ermee akkoord gaat, per 1 januari 1991 omhoog van 40,50 gulden naar 46,50 gulden. Het laatste bedrag wordt in 1992 verhoogd naar 49,50 gulden.

Volgens Van Veldhuizen is de voorgestelde contributieverhoging om vier redenen onontkoombaar. In de eerste plaats wil de Consumentenbond het beleid uitbreiden (meer aandacht voor milieu en onderwijs). Vervolgens staat een betere en uitgebreidere ledenservice op het programma (onder meer een dikkere Consumentengids). Daarnaast is geld nodig voor nieuwe huisvesting en wil het bestuur van de organisatie extra financiële middelen reserveren voor de toekomst. Een organisatie die groeit in tijden van voorspoed (het ledental steeg de laatste vijf jaar van 400.000 naar 650.000), moet in de visie van Van Veldhuizen geld reserveren voor mindere tijden.



Nu bij College ter Beoordeling Geneesmiddelen

Pleister tegen rookverslaving

Rokers die eindelijk wel eens van hun gewoonte af willen, kunnen mogelijk binnen niet al te lange tijd een nieuwe manier proberen die goedkoper is dan hypnose, minder pijnlijk dan acupunctuur, en gemakkelijker dan een therapie gebaseerd op weerstand tegen nicotine. Het Zwitsers farmaceutische bedrijf Ciba-Geigy verwacht volgend jaar een zogenaamde nicotinepleister op de Nederlandse markt te kunnen brengen die rokers in een kleine vijf maanden van hun 'verslaving' afhelpt. Op dit moment ligt het middel bij het College ter Beoordeling van Geneesmiddelen, dat bekijkt of het geregistreerd kan worden.

De pleister moet dag en nacht gedragen worden en kan overal op de huid worden aangebracht. De kleefstrip geeft steeds een klein beetje nicotine af die via het bloed verspreid wordt, zodat de straffe rokers, ondanks het gemis van een sigaret in de mond, toch het idee hebben dat ze gerookt hebben.

De resultaten van een proef met de pleisters die het Zwitserse bedrijf heeft gehouden waren over het algemeen positief. Aan het einde van de drie maanden die het onderzoek duurde rookte een derde van degenen die een werkende pleister hadden gehad nog steeds niet, terwijl een kwart van de proefpersonen die een placebo(nep)pleister hadden gekregen, de sigaret had afgezworen.

Hoewel nicotinegebruik niet helemaal ongevaarlijk is – het levert een verhoogde kans op hart- en vaatziekten op – is het toch vooral de koolmonoxide die vrijkomt bij het roken, die ziekmakend werkt. Voor zover op dit moment bekend speelt nicotine geen rol bij het krijgen van kanker of bronchitis.

Het idee van een nicotinepleister is ontwikkeld uit het gebruik van kauwgum als hulpmiddel om van het roken af te komen. De kauwgum werkte niet bij iedereen even goed. Sommige mensen konden niet aan de smaak wennen, terwijl anderen niet goed kauwden en het speeksel direct doorslikten, in plaats van het even in de mond te houden, opdat de nicotine via de huid aan de binnenkant van de mond kon worden opgenomen. Wanneer het speeksel wordt doorgeslikt, wordt het gezuiverd door de lever en heeft de nicotine geen effect. De pleister is derhalve veel effectiever.

De Zwitserse firma is niet de enige die bezig is met een dergelijke pleister. Het Engelse dagblad The Observer meldt dat het Engelse farmaceutische bedrijf Lundbeck een nicotinepleister heeft ontwikkeld, die maar 16 uur in plaats van 24 uur hoeft te worden gedragen. Momenteel wordt een onderzoek naar de werking van deze pleister opgezet, waarvoor 1200 rokers, die per persoon minimaal 15 sigaretten per dag opsteken, uit de omgeving van Londen gezocht worden.



● *Met een kaasboor worden pijpjes kaas gedraaid en in genummerde bakjes gelegd.*

Wedstrijden kaas keuren

Dit najaar krijgen duizenden kazen er extra gaatjes bij. Ze bevinden zich aan de buitenkant en zijn veroorzaakt door de kaasboor. Met dat instrument worden pijpjes kaas geboord om de kwaliteit te bepalen. Normaal gesproken gebeurt dat om de consument een deugdelijk produkt te garanderen. Maar in deze herfstmaand oktober maakt de kaasboor overuren. Want kaasmakers en handelaren houden dan wedstrijden om hun vakmanschap te tonen in het keuren van boerenkaas.

De miljoenen kazen die jaarlijks fabrieken en boerderijen verlaten dragen allemaal het Rijkskaasmerk. Via een nummer op het merk kan van iedere kaas worden achterhaald wanneer en waar hij werd geproduceerd. Dit merk wordt daarom ook wel het 'paspoort van de kaas' genoemd.

Het garandeert een wettelijk omschreven kwaliteit en samenstelling die voor iedere soort kaas verschilt. Het bijzondere van het kaasmerk is dat het bedrijfsleven zelf de kwaliteitscontrole heeft ingevoerd en nog steeds uitvoert. Uiteraard onder toezicht van de overheid.

Kaasmakers en handelaren gaan nog verder. Zowel voor hun plezier als voor de kwaliteit organiseren ze kaaskeuringen. Een wedstrijd om uit te maken wie de beste kaas produceert. Dit jaar werd voor de 40e keer de kaaskeuring gehouden van de Koninklijke Nederlandse Zuivelbond FNZ, de overkoepeling van coöperatieve zuivelondernemingen. Kaasmakers stuurden hun beste exemplaren in met de hoop op een gouden medaille voor de beste Goudse, Edammer of een andere soort.

Bij de keuring sneden de zogenaamde keurmeesters de kaas open en gaven ze rapportcijfers. Er werd gekeken naar de vorm (een Goudse moet een mooi rond wagenwiel zijn), de korst ('schoon, glad, goed gesloten en gelijkmatig geel van kleur' staat er in de voorschriften), de consistentie (dat wil zeggen 'voldoende stevig en snijdbaar') en het uiterlijk (oogjes die gelijkmatig verspreid zijn bijvoorbeeld).
Het belangrijkste is natuurlijk de geur en smaak. De kaaskenner kijkt daar anders tegenaan dan de consument. Al gauw worden termen gehanteerd als 'bitter', 'zuur' of 'gassig'. Dan blijkt de nasmaak van de kaas toch niet helemaal volgens de regels te zijn. Terwijl de leek zou zeggen: 'lekker smaakje heeft die kaas'.

Zesduizend kaasmonsters en zeshonderd keurders zijn de hoofdrolspelers van het Nederlands Nationaal Kaaskeurconcours. Bij deze wedstrijd gaat het niet om de kaas maar om de keurder. Degene die het beste de soort, leeftijd en de kwaliteit weet te beoordelen wordt uitgeroepen tot de grootste kaaskenner van Nederland en ontvangt de Gouden Kaasboor. De keurders zijn mensen uit de industrie en de handel.

De kaasmonsters zijn de boorsels, pijpjes kaas die met een kaasboor uit de kaas zijn gedraaid. Een naambordje staat er niet bij. De kenners moeten afgaan op uiterlijk, stevigheid, geur en smaak. Vergelijkbaar met het blind proeven van wijnen. Met dit verschil dat een jury vooraf de kaas heeft gekeurd op geur en smaak. Het gaat erom zo dicht mogelijk bij het oordeel van de jury te komen.

Voor de winnaars is het een hele eer om voor het oog van honderden collega's de prijs in ontvangst te nemen. Want zij staan voor de rest van hun leven te boek als eerste klas kenners. Zij die niet in de prijzen vielen gaan huiswaarts met het voornemen veel te oefenen, zodat ze volgende keer beter scoren.

Keuringen en wedstrijden hebben tot doel de kwaliteit van de kaas te verhogen. Dat belang wordt steeds groter want bijna de helft van alle melk wordt tegenwoordig tot kaas verwerkt. Dit produkt vertegenwoordigt dus een groot economisch belang: er wordt voor ruim 5 miljard gulden omgezet. Bovendien komen er steeds nieuwe kazen, die veel technisch vernuft van de kaasmakers eisen.

Het is ook belangrijk dat het vakmanschap van de handel op peil blijft. Naarmate de kaasconsumptie stijgt worden de consumenten kritischer. De klant wil meer weten van smaak en toepassingen. Op die vragen moet de kaashandel een antwoord kunnen geven.



● *De kinderen zijn niet weg te slaan bij de levensgrote speelgoedpiraten.*
Foto: FRITS WIDDERHOVEN

Speelgoedpiraten uit op beurs ouders

Reizende Legoshow in Maastricht

De ouders van Björn schrikken zichtbaar als zoonlief na een excursie vol 'ah's' en evenzovele 'oh's' uiteindelijk afstevent op de grootste doos die maar denkbaar is. De noeste zeemannen van lego – uitgebeeld in meer dan drienhonderdduizend steentjes – brengen niet alleen het hoofd van de kinderen op hol, maar doen ook een aanslag op de portomonaie van de ouders.

Vijfenzestig kinderen van de Maastrichtse Montessorischool openden donderdag de LEGO-show op de speelgoedafdeling van Vroom en Dreesmann in Maastricht. De mensgrote piraten zijn tot 10 november te zien. Met drie vrachtenwagens worden de zware kisten met koopvaardijschepen, tropische eilanden en groepen zeerovers aangevoerd. Lego Nederland heeft het materiaal gekocht van het moederbedrijf, dat het piraten-eldorado tot voor kort had uitgestald in het Deense LEGO-land.

Met drie vrachtenwagens worden de zware kisten met koopvaardijschepen, tropische eilanden en groepen zeerovers aangevoerd. Lego Nederland heeft het materiaal gekocht van het moederbedrijf, dat het piraten-eldorado tot voor kort had uitgestald ı het Deense LEGO-land.

„Kijk hier is nu zo'n stukje educatie," zegt Iekje Wortelboer, assistent-manager van de Nederlandse LEGO-loot. Zij doelt daarmee op een voorstelling op één van de acht podia, die staan opgesteld. „Hier", wijst Wortelboer, „de Golf van Mexico en alle landen van Midden-Amerika."

Iets verder hangt een mensgrote piraat in een bewegende hangmat; afgekloven visgraten, een geopende schatkist en de natuurlijk niet ontbrekende kapitein met het houten, pardon plastic been, sieren deze 'kaperskombuis' nog iets verder op.

Met de op posters, bouwpaketten , in vitrines en Ster-spotjes voorgeschotelde taferelen van maanlandschappen, vliegvelden, spooremplacementen, spookkastelen en nu dus piratenschepen lijkt het LEGO-aanbod op een kant-en-klaar maaltijd. Prikkelen de in het pak gestoken ruimtevaarders en de fluoriserende plaaggeesten de fantasie van de kinderen nog wel, is de dikwijls gehoorde kritiek. „Oh jawel," reageert Wortelboer, „volwassenen mogen misschien denken dat een schip een schip is, een kind zit heel anders in elkaar. Na een paar keer bouwen gaat zo'n model echt wel uit elkaar en knutselen ze iets heel anders van die steentjes."

Dat de ridderkastelen, monorails, space shuttles en andere grootverpakkingen van vaak over de honderd gulden als omzetversnellers werken, wil ze niet ontkennen. „We proberen natuurlijk ons produkt zo goed mogelijk te verkopen. Daarom trekken we natuurlijk ook met die show door het land."

Intussen zijn de jongens en meisjes — basisschoolleeftijd - bijna niet weg te slaan bij de vitrines en maquettes. De vermaarde kapitein Kidd, zijn collega Blackbeard en één van de weinige vrouwelijke piraten, Anne Bonny, grijnzen de toegestroomde schare in het warenhuis toe.

„Wat kost die papegaai", vraagt één van de bezoekertjes aan de kassajuffrouw. De vogel blijkt niet te koop; het jongetje zal thuis zelf iets in elkaar moeten knutselen. „Dan vraag ik toch maar een maantractor," vertrouwt hij zijn vriendje toe.

Vooral elektronica in trek bij dieven

Merken van apparatuur helpt stelen voorkomen

Videoapparatuur, kleuren-televisies, stereosets, CD-spelers en autoradio's zijn uiterst gevoelig voor diefstal. „Ik geef mensen wel eens de raad om een tv- of videorecorder knalrood te verven. Een dief kan met zo'n apparaat dan nergens terecht. Geen heler zonder steler, als we het de heler moeilijk maken zal de steler zich ook wel bedenken".
Dat advies komt van C. van Gestel, regionaal coordinator van het Bureau Criminaliteitspreventie Regio Limburg Zuid.

Volgens Van Gestel is het goed als verkopers van elektronische apparatuur het hun klanten zo gemakkelijk mogelijk maken en helpen bij het merken van de apparaten, om zo de kans op diefstal te verkleinen.

Dergelijke winkels worden regelmatig geconfronteerd met klanten, die de dupe zijn van diefstallen. De meeste apparatuur, die gestolen wordt, is niet gemerkt. Het terugvinden is dan ook zeer moeilijk, zo niet onmogelijk.
Van Gestel: „Een goede registratie is van belang, dat verhoogt altijd de kwaliteit van de aangifte. Dus niet alleen het merk noteren, maar ook het type, het serienummer, de bijzondere kenmerken etc. Deze gegevens zijn ook erg belangrijk voor verzekeringsmaatschappijen. Merk en registreer wat je hebt, ik kan dat niet vaak genoeg zeggen."

Een bedrijf dat op deze problematiek inspeelt is Vogelzang BV, met vestigingen in Maastricht en Heerlen. Met ingang van 25 oktober krijgen klanten, die voor een bepaald bedrag aan diefstalgevoelige apparatuur kopen gratis een merk- en registratieset. De merkset bevat drie merkpennen, een gemakkelijk merksjabloon, een registratiekaart en twaalf merkstickers. Het Bureau Criminaliteitspreventie steunt deze actie en heeft de sets op eigen initiatief aangevuld met officiële registratiekaarten en bijbehorende merkstickers. „Je kunt een apparaat danwel merken," zo zegt Van Gestel, „maar soms gebeurt dat op de onmogelijkste plaatsen en dat is voor de politie erg lastig. Deze speciale stickertjes zijn voorzien van een venstertje en de bedoeling is dat achter dit postcode en huisnummer gemerkt worden".



● *De heer C. van Gestel (rechts), regionaal coördinator van het 'Regionaal Bureau Criminaliteitspreventie Regio Limburg Zuid' en de heer G. Wagemakers, directielid Vogelzang, voor uit diefstal afkomstige apparatuur, die op het bureau ligt opgeslagen. Het gaat hier om ongemerkte apparatuur, waarvan de herkomst moeilijk is na te gaan.*

Auto's

Mercedes 190 E '86 1e eig. ƒ 29.750,-; BMW 324 D '88 1e eig. ƒ 24.500,-; 320 i '88 1e eig. ƒ 29.750,-; 316 '85-'88 va. ƒ 13.500,-; 323 i '80 ƒ 6.000,-; 520 i '84-'88 va. ƒ 9.750,-; 735 i '81 ƒ 6.500,-. Renault Espace Turbo D '87 1e eig. ƒ 34.500,-; 25 GTS '85-'86 va. ƒ 10.500,-; 12 TS '87 1e eig. ƒ 5.500,-; 5 D Combi '87 1e eig. ƒ 10.750,-; 21 TS '87 1e eig. ƒ 11.000,-; Peugeot 205 GTi '87 ƒ 17.500,-; 205, 205 GLD '84-'87 va. ƒ 7.500,-; Daihatsu Charade TS spec. uitv. '88 ƒ 15.750,-; Opel Vectra 1.6 i Hatchback '90 ƒ 26.750,-; Omega '87-'88 1e eig. va. ƒ 18.500,-; Kadett 1.6 GT, 1.3 S '87-'86 1e eig. ƒ 14.000,-; Kadett D '85 ƒ 8.750,-; Ford Sierra Sedan m. '88-'90 va. ƒ 15.750,-; Sierra 2.3 GLD '88 1e eig. ƒ 17.750,-; Sierra Combi m. '88 1e eig. ƒ 16.500,-; Sierra '83-'87 va. ƒ 6.000,-; Escort XR3 '83 ƒ 9.750,-; Scorpio 2.0, 2.8 i Ghia '85-'87 va. ƒ 12.000,-; Mustang Ghia '86 ƒ 12.000,-; Escort 1.6 GLD Combi '87 1e eig. ƒ 15.750,-; Escort 1.1, 1.3, 1.6 '82-'88 va. ƒ 4.250,-; Fiesta Sport '81 ƒ 3.250,-; Lancia Thema Turbo '86 1e eig. ƒ 15.750,-; Audi 80 1.8 S '89 1e eig. ƒ 29.500,-; 80 1.8 '87-'88 va. ƒ 23.000,-; 80 GTE Coupe '85 ƒ 18.500,-; 100 CC '84 ƒ 10.500,-; Volvo 440 GL, 440 GLT '88 1e eig. va. ƒ 22.500,-; 740 GL '85-'88 va. ƒ 15.000,-; 340 GL, 340 GL aut. '82-'88 va. ƒ 3.500,-; 245 GLD Combi '83 ƒ 14.000,-; Saab 9000 Turbo '85 ƒ 22.500,-; 900 GL '85 1e eig. va. ƒ 10.500,-; Mazda 626 GLX '88 1e eig. ƒ 19.750,-; Sunny 1.3 LX '87 1e eig. ƒ 14.000,-; 929 LTD '85 ƒ 9.750,-; Nissan Prairie '83 ƒ 8.750,-; Cherry D '84 ƒ 5.750,-; Bleubird Combi D '86 ƒ 13.500,-; Toyota Celica Liftback '84 ƒ 9.750,-; Carina II '85 ƒ 9.250,-; Cressida Combi D '84 ƒ 6.500,-; Celica 28i Supra '83 ƒ 11.500,-; Mitsubishi Galant Combi '82 ƒ 3.000,-; VW Golf GTD '85 ƒ 15.250,-; Golf GTi '83-'87 va. ƒ 10.500,-; Fiat Croma '87 1e eig. ƒ 15.500,-; Panda '83-'88 va. ƒ 3.500,-; Citroen BX 14, 16 TRS '84-'87 va. ƒ 6.500,-; Honda Accord Aerodeck 2.0 aut. '87 ƒ 16.750,-; Civic '84 ƒ 8.750,-; Lada Niva ƒ 4.750,-; 2105, 1.5 GL '86-'89 1e eig. va. ƒ 3.500,-. Tal van goedkope inruilauto's. Financ. mog. Van SINT-MAARTENSDIJK, Trichterweg 109, Brunssum. 045-229080.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1980. Garage Schaepkens. 04405-2896.

Te koop TALBOT 1510 SX, bwj. '82, 4-drs., i.z.g.st., vr. pr. ƒ 2.500,-. Torenstraat 27 Oirsbeek. Tel. 04492-4553.

Te k. Talbot SOLARA GLS bwj. '83, i.g.st. Pr. ƒ 2.500,-. Tel. 045-412593.

Toyota COROLLA lift-back DX, 3-drs. bwj. '82, ap. mooi ƒ 4.750,-. Tel. 045-218925.

VW GOLF GTI sportw. kuipst. en sportstuur, i.st.v. nw, bwj. '79, ƒ 4.500,-. APK gek. tot 21.10.'91. 045-323178.

VW GOLF 75 PS, bwj. '85, i.z.g.st. Tel. 045-463108.

VOLVO 244 GL, 1977, met. groen, schuifdak, radio, lederen bekleding. In pr.st., weg. vertrek naar buitenland vr.pr. ƒ 2.850,-. Tel. 045-214105

Volvo 360 GLT 2.0 Injection, 5-drs., blauwmetallic, '86, ƒ 14.950,-. Volvo A. KLIJN, de Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

DUO'S DUS

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Korfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S, de hoogste prijs van Limburg. Tel. 04490-19637 04490-12924.

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

DUO'S DUS

Aanhangwagens

Te koop gevraagd AANHANGWAGEN tot ƒ 300,-. Tel. 045-312189.

Auto onderdelen en accessoires

Carrosseriedelen
origineel - imitatie - overzet
Alle Europese- en Japanse automobielen
Geevers Nuth
Tel. 045-244242

Autotelefoon
gebruikte modellen
04492-3888.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN van jonge schade-auto's, tevens gevraagd auto's met schade. Deumens, Haefland 20 Brunssum, 045-254482.

Te k. 4 BANDEN op velgen BMW-3 serie, pr. ƒ 250,-. Dorpsstr. 19 Bingelrade.

(Brom)fietsen

Te koop YAMAHA DT LC. Tel. 04492-4670, na 17.00 uur.

BROMSCOOTER te koop. Te bevragen Molenstr. 19 Brunssum. Tel. 045-254616

Te koop PUCH Monza Grand Prix; Vespa Bravo. Tel. 04498-57096.

Opleidingen

Goed gerichte STUDIEBEGELEIDING in Heerlen, Hoensbroek en Sittard, verzorgd door 'n ervaren team van docenten. Bijles in alle vakken v.a. ƒ 15,00 p. uur. Inl. Educatief Centrum De Horizon. Tel. 045-741102 bgg 045-210541.

(Huis)dieren

HONDENTRIMSALON Charel, St. Hubertuslaan 10 Kerkrade-West 045-423400

Te k. gevr. PAPEGAAIEN, Kakatoes en Ara's voor kweek. Tel. 04490-75359.

Boemerhondjes, TEKKELS, Yorksterriers, Perzische katjes m. stamb. lichte kleuren (katers) Tel. 04459-1237. Walem 11a, Walem

YORKSHIRE terriertjes en teckeltjes. Thull 30 A, Schinnen.

BOEMERHONDJES te k. Thull 30 A, Schinnen

Te k. ROTTWEILER-PUPS 6 weken., inge ënt en ontw. Tel. 045-321486.

Te k. GLOSTERMANNEN en popjes. Na 17 uur W.v. Oranjestr. 16, Landgraaf

Te k. nest Duitse HERDERS Duits import en jonge Kamerhondjes, goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Te koop zeldzaam mooie wit/blonde BOUVIERPUPS, iets aparts. Gespr. betaling mog. Tel. 04498-57096.

Voor PAARDEDEKENS! P. Raeven. Tel. 045-322741. Nergens goedkoper.

Dierenartsenpraktijk Nuth, castr. HOND ƒ 75,-; cocktailent. ƒ 32,-. 045-244247.

Caravans

JAARSTALLING voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 180,-. Tel. 04492-2601.

CAMPERHUUR Pak Nederland laagste prijs voor een korte vakantie. Bel. 03495-72632 of 71308.

Te k. Caravan CHATEAU Elite 390 met ijskast, verwarming en voortent. Uitstekend onderh. vr pr. ƒ 5.000,-. Tel. 04490-16666.

Huw./Kennism.

Theo O.
Ik hou van je, Finny.

Cafe dancing WINDROSE, Akerstr. Nrd 150, Hoensbroek. Elke woensd. bal voor alleenstaanden, dond. en zondag gez. vertoeven voor 30 jr. en ouder. Vrijd. en zaterd. gezellig dansen. Muziek voor elk wat wils.

In/om de tuin

Vandaag nog modder en zand, morgen GAZON. Graszoden v.a. ƒ 3,25 per m2. Jawell 045-256423.

BLOKHUTTEN, ook op maat, 15% korting. Voor al Uw druk-geïmpregneerde palen, schermen, prachtige bielsen enz. Impreg Tuinhout B.V. In de Cramer 18, Heerlen, 045-717733.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 va. 50 m gratis thuisbezorgd. Ook hele tuinaanleg goedkoop. Ook voor uw sierbestrating en opritten. Bel voor 'n vrijblijvende offerte. Tel. 045-323178.

Gebruikte TROTTOIR-TEGELS, à ƒ 0,35. Tel. 045-751453

Alle soorten geïmpregn. TUINHOUT tegen scherpe prijzen b.v. tuinpalen 60 cm X 7/8 cm. doorsnee ƒ 1.90 p. st.; 1.60 mtr. ƒ 4,- p. st.; 250 X 8 cm ƒ 7,50 p.st.; palen vierkant b.v. 250 X 7 X 7 cm ƒ 12,50 p. st.; tuinplanken ƒ 2,- per mtr.; spoorbielzen v.a. ƒ 20,- p.st. enz. Alle maten mog., event. thuisbezorgd Houtzagerij Windels indust.terr. Bouwberg Brunssum. Tel. 045-270585

Uw VERENIGINGSNIEUWS op LD-TV. Bel voor info 045-7393000.

Rijles

In 8 dagen Uw RIJBEWIJS halen op Sint Eustatius. Examengarantie 04750-32428.

Mode Totaal

Te koop zeer mooie BRUIDSJURK maat 38/40. Tel. 04490-54496.

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen. 04490-45230. Service binnen 24 u.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

DAKDEKKER kan nog werk aannemen. Tel. 045-426409.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating, ook tuinaanleg, 045-423699

Wonen Totaal

Rotan Rentenaar
Ten Esschen 26, Heerlen bij tennishal. Maandag gesloten
Exclusieve kwaliteit ROTAN en MANOU meubelen.
Kom nu de nieuwe collectie 1991 bekijken.

Nieuw tapijt of gordijnen
Elk tapijt bij Hatéma gekocht, wordt GRATIS gelegd.
Elk bij ons gekocht gordijn, wordt GRATIS gemaakt.

Hatéma
Spoorsingel 40, Heerlen. Tel. 045-720741.

Unieke aanbieding voor kenners en kwaliteit zoekers. Wij kochten uit faillisement van gerenomeerde fabriek kleine partij topclash clubfauteuils 2½ zits banken en bankstellen in rund en buffelleder en de allermooiste mohairs, alles wordt verkocht voor bijna halve prijs, eventueel bewaren tot aan de feestdagen en zeer uniek. Wij ruilen ook nog Uw oude meubels in wegens de mogelijk van export naar de voormalige D.D.R.
O.K. Hal
Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-Centrum
(vlakbij Alb.Heyn).

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

TRADERS ligt hartje centrum Maastricht. Curiosa, antiek, ijkasten, bankstellen, lampen , schilderijen enz. Elke dag nieuwe aanvoer, U moet dit zien, gigant. prijs voordelen, leuke bediening, haast u. Heggenstr. 16, Maastricht (zijstr. Amorsplein). Tel. 043-210830. Bezorging mogellijk.

Te k. mechelse EETHOEK met 6 stoelen, ƒ 150,-. Info na 18 uur 04404-2134

Te k. weg. overl. eiken BANKSTEL, salontafel, kast kaststel-Imara-porcelyn, lampen, compl. slaapkamer. pr.n.o.t.k. 045-728193.

Weg. verhuizing n. buitenland INBOEDEL te k. Alleen op afspr. tel. 045-214105

Eiken EETHOEK zwaar massief ƒ 1.650,-, nw.pr. ƒ 4.500,- 1jr. 045-323830.

Te k. z.g.a.n. weg. plaatsgebr. (erf), zw. mass. eik. drent. TOOGKAST 180 cm. (ƒ 5000,-) ƒ 2.500,-. zw. mass. eik. tafel 180x90 cm. (ƒ 2145,-) ƒ 1.000,-; leren bankstel 3-1-1 (ƒ 6860,-) ƒ 2.000,-; eik. TV meubel (ƒ 1160,-) ƒ 300,-. Totaalpr. ƒ 5.800,- éénkoop ƒ 5.000,-. Org. rek. ter inzage Mergelsweg 23, Heerlen, 045-714935

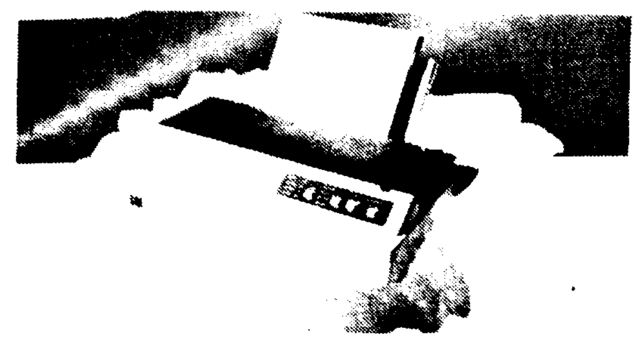
INBOEDEL, antiek en huisraad. W. Alexanderlaan 21, Sittard.

ADVERTEER op LD-TV. Uitvoerige info 045-739300.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner!
10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator en snelbruinlampen. Alléén bij van Erp nu ƒ 999,-.
Volledige garantie en service.
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13531.
Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

Computers



Star LC-20 9-naalds printer
incl. centronics kabel
Prijs ƒ 449,- excl. BTW
LEUFKENS-DUBOIS
Heerlen, Sittarderweg 58A. Tel. 045-726444.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN-TV'S met gar. vanaf ƒ 125,-. Reeds 25 jr. TV-occasioncentr. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen. 045-724760.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 04490-13228.

KACHELS, inzethaarden, gas-kolen-hout. Gratis geplaatst. Goedkoop en goed. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. 04459-1638.

Te k. i.z.g.st verkerende KEUKENKACHEL (fornuis) met opzet. Tel. 04492-2421.

OPENHAARDHOUT ƒ 30,- ƒ 55,- per m3, gratis bezorgd. Tel. 04459-1675.

Muziek

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045/214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt) Donderdag koopavond
Goede verkoop begint bij de inkoop:
B.v. Kimaxe stratocaster, electr. gitaar ƒ 298,-
Kawai keyboard FS 610 4 oct gr. t. ƒ 495,-
Altijd leuke aanbiedingen en occasions.
Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

Gratis saxofoons
hebben wij niet, maar wel een enorm aanbod in nieuwe en gebruikte in alle prijsklassen. Adams Thorn, 04756-1324.

Voor niets
krijgt u een gedegen advies bij aankoop van al Uw blaasinstrumenten, erorm aanbod nieuw en gebruikt in alle prijsklassen. Adams Thorn, 04756-1324.

Kosteloos slagwerk
is helaas onmogelijk, maar aanbiedingen vindt u bij ons doorlopend. Adams Thorn 04756-1324.

Band met eigen muziek ZOEKT inventieve zanger. Geen comm. bed. Tel. 045-421954. (wo. na 18.00 u.)

Te k. Synthesizer KEYBOARD technics model SX AX7, 61 toetsen, 56 versch. klanken, 24 ritmen met 4 variaties, veel mog., 2x10W versterker, 1 jaar oud, als nieuw, vr.pr. ƒ 2.650,- nw.pr ƒ 4.495,-. Na 18.00 uur tel. 045-253660.

Gevraagd GITARIST/zanger voor trio. Tel. 04490-37734.

Foto/Film

Te koop complete Super 8 KAMERA met scherm, pr. ƒ 550,-. Tel. 04498-54319.

Kunst en Antiek

Te k. antieke BOERENKAST massief, 2-delig, pr. ƒ 1.750,- en div. andere antieke spullen. 04498-54319.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Uitgaan

Wie, van de dames voelt er wat voor om op zaterdag 27-10 Miss Wet T-shirt te worden. Er is een leuke geldprijs te winnen. Is dit voor jou, kom dan zaterdag om 20.00 uur naar café COURAGE aan de Niersprinkstr. 33 te Kerkrade.

Te koop gevr.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer en metalen. Gebr. SWINKELS, In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-751994

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109. Geleen

Te k. gevraagd plusm. 200 VELDBRANDSTENEN. Tel. 04492-2421.

Te k. gevr. 1 Karper VISHENGEL met event. toebehoren. 045-718186 na 18u.

Diversen

Voor Limburgs LEKKERSTE gehakt. Slagerij Houtvast Schinnen.

Aangeb. TALENCURSUSSEN in 99 talen op cass. enz ƒ 70,- (ook voor buitenlanders);21 danslessen op cass. enz. ƒ 125,- all-in; 6 oude lepeltjes met beeltenis van Elvis Presley ƒ 50,-; 6 lepeltjes van ons Koningshuis ƒ 50,-. Tel. 070-3638667 of 070-3894543.

GEBIT gebroken? Hoonhout Akerstraat Noord 328, Hoensbroek. 045-228211. Klaar terwijl u wacht.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

06-lijnen

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend
06-320.328.22 - 50 ct pm

Lesbi live
Twee hete meiden gaan tot het uiterste
06-320.323.12 - 50c/m

Je weet niet wat je ziet. Een PICCOLO op LD-TV. Info: 045-739300.

Homo live
Twee hete jongens gaan tot het uiterste
06-320.330.12 - 50 c/m

denise's sexbox
voor explosieve sex
06-320.332.99
C.I. Pb 96014 A'dam.

Lesbi hardporno
CI Pb 96014 A'dam, 50cpm
Nog harder 06-320.321.99

Gay-two-Gay
06 voor twee
Direkt apart. Druk of draai een nul voor een andere partner.
06-320.327.32
ca. 50 ct.p.min.

Zoek je een hete meid?
06-320.320.55.....Live afspreeklijn (50 ct p/m).

Op de trimbaan ontmoet een goed gespierde sportknul een vreemde man, die hem thuis komt masseren en...
06-320.321.33
50 ct p/m

De vrouw inspecteert de stal. Hoe boos is ze als plots 2 mannen haar inspecteren..?
06-320.321.30
50 ct p/m

Life-opnamen
met een blondje dat eerst boos weigert, maar als het echt moet gebeuren gaat ze...door 't lint!
06-320.321.32 - 50 ct p/m

De Rosie Relatielijn
voor modern sexcontact op 06-320.324.50 - 50 ct p/m hoor je wensen van paren en dames. In Rosie okt. zie je hun naaktfoto's.

Lisa.
Maak je broek los en doe je ogen dicht. Lisa doet de rest
06-320.331.02 -50 cpm

Topsex
De lekkerste, 50 ct. p/m 06-
320.325.25

Hij nam haar mee naar zijn kelder vol middeleeuwse werktuigen (50 cpm)
gruwelsex
06-340.340.21

De wip-in box
heet zo omdat er heel wat ge... wordt op 06-320.324.60. Leuk toch? Trouwens de Lijf-sex-box daar durven ze ook en...jij mag best meedoen op 06-320.324.90 - 50 ct p/m

SM Maniac.
Twee strenge, hete meesteressen. Lesbische SM-sex.
06-320.324.12 (50 ct. p/m)

Angela's hete kick. Met gestrekte armen en gespreide benen staat ze aan de ringen in de muur, en hij....
06-320.323.85
50 ct p/m.

Griekse Sex
Marcha 50cpm 06-
320.325.55

Bel gratis/prive/anoniem
Lenie of Paul
06-320.324.94 (50 c.p.m.)

LESBI 28
320*320*28
RIJPE SEX
320*320*68
YUPPIE SEX
320*322*30
RUIGE SEX
320*324*00
50 CPM VIA 06

Als Ronny het voor de allereerste keer doet, beleeft hij sensatie met de mooie vrouw van zijn vriend.
06-320.323.86
50 ct p/m

"Daar ligt stof!!" Met alle haar kousen aan moet het meisje diep onder het b... Mevrouw is ...
Lesbisch
06-320.330.52 - 50 ct p/m

Weer vonden vurige be... van de
Orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen, alles op 06-320.324.40. Sexbox daar draaien mannetjes en vrouwtjes om de pot die zeggen ze het willen doen op 06-320.322.22 - 50 ct p/m

De Nieuwe
Life-Line
Voor een gesprek apart Chantal, blond en sexy 06-320.327.88 - 50 ct p/m

Ze redden een mooie blonde surfmeid uit zee. Een heet bad, ze droogt haar flink af, maar dan m... ze... trio...
06-320.330.51 - 50 ct p/m

Nymfomane
Bianca verteld de meest wilde belevenissen
06-340.320.55 (50 ct.p/m)

Hij leek zo aardig, maar Conny die man even binnenlaat is het een ... neemt haar...
06-320.326.90
50 ct p/m

Voor Piccolo's zie verder pagina 10

LET OP! NU KOPEN, VOLGEND JAAR BETALEN.

De voorwaarden:
- Het totaalbedrag van uw aankopen dient f 899.- of meer te bedragen.
- Een aanbetaling van 10% is wettelijk verplicht bij artikelen boven f 1000.-.
- Acceptatie onder de gebruikelijke kredietvoorwaarden.
- Betaling in januari 1991.
- Eventueel kunt u ook vanaf januari 1991 per maand betalen met de Dom van den Bergh Comfort Card.
- Levering van de artikelen binnen 24 uur.
- Dom van den Bergh neemt de rentebetaling voor z'n rekening.
- De aktie loopt van 17 oktober t/m 17 november 1990.

kleurentelevisies - stereo - HiFi - video - camera's - wasmachines - drogers - afwasmachines - koelkasten - diepvries - solaria

Philips Matchline HiFi-stereo kleurentelevisie 28 DC 2075/20R
Met 70 cm/110° 'FSQ' Black-Line HiBri-beeldbuis. Computer-controlled teletekst. On screen display. Matrix surround sound. 60 Voorkeurzenders. HiFi-stereo versterker met 2 x 40 W muziekvermogen. Afstandsbediening en afneembare luidsprekerboxen. **2899,-**
Met 63 cm beeldbuis. **2599,-**

Philips HiFi-stereo kleurentelevisie 28 DC 2670/20R
Met 70 cm/110° 'FSQ' Black-Line HiBri-beeldbuis. Computer-controlled teletekst. On screen display. Matrix surround sound. 60 Voorkeurzenders. HiFi-stereo versterker met 2 x 30 W muziekvermogen. Afstandsbediening. **2499,-**
Met 63 cm beeldbuis. **2299,-**

Philips kleurentelevisie 21 GR 1251/10B
Met 55 cm/90°, donker getinte, 'FSQ' HiBri-beeldbuis. 40 Voorkeurzenders. Voor VHF-, UHF- en S-kanalen. 3 W muziekvermogen. Met afstandsbediening. **999,-**

Philips slimline HQ VHS-videorecorder VR 202/01
Met 2 videokoppen en afstandsbediening met LCD-display. Voorprogrammering van 6 programma's tot 31 dagen vooruit. **999,-**
Met afstandsbediening zonder LCD. **949,-**

Philips slimline HQ VHS-stereo-videorecorder VR 502/01
Voorprogrammering van 6 programma's tot 31 dagen vooruit. Versnelde beeldweergave vooruit (7x) en achteruit (7x), perfekt stilstaand beeld en stap-voor-stap. Vertraagde beeldweergave 'super slow motion' vooruit via afstandsbediening. Display taalkeuze. **1499,-**

Philips Matchline HQ VHS-videorecorder/HiFi-stereo-audiorecorder VR 702/01
Met 4 videokoppen, 2 audiokoppen, geschikt voor 2 snelheden en afstandsbediening met LCD-display. Dial jog, perfekt stilstaand beeld en stap-voor-stap. 'Super slow motion' via afstandsbediening en 'double fine slow' via dial jog. Voorprogrammering van 8 programma's tot 31 dagen vooruit. VISS en introscan. Display taalkeuze. 8 Uur HiFi-stereo audio opnemen/weergeven. 'Simulcast', audio mix en audio-dubbing. **1699,-**

Philips midi compact disc stereo-kombinatie AH 300
Tuner met FM, LG en MG, versterker van 2 x 20 W muziekvermogen en 3-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck, platenspeler en afzonderlijke CD-speler. Inklusief luidsprekerboxen (2-weg systeem). **799,-**

Philips midi compact disc-stereokombinatie FCD 390
Digitale radio met FM, LG en MG en 20 voorkeurzenders, versterker van 2 x 40 W met 5-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck en CD-speler met o.a. shuffle play en introscan. Kompleet met luidsprekerboxen (3-weg) en afstandsbediening. **949,-**

Philips op afstand bedienbare midi HiFi-kombinatie F 241
Bestaande uit digitale tuner met 20 voorkeurzenders, versterker met 2 x 40 W vermogen, dubbel cassettedeck; deck A autoreverse weergeven, deck B opnemen/weergeven, programmeerbare CD-speler, twee 3-weg basreflex luidsprekerboxen en afstandsbediening. **1399,-**

Philips midi HiFi-kombinatie F 261
Met versterker van 2 x 60 W. **1699,-**

Philips midi HiFi-kombinatie F 291
Met versterker van 2 x 90 W. **1999,-**

Philips compact disc autoreverse stereo-radiorecorder AZ 8704
Digitale radio met FM-stereo, LG, MG en KG en 24 voorkeurzenders. 2 x 10 W piekvermogen. 4-Bands graphic equalizer. Dynamic bass boost. Dubbel cassettedeck, waarvan deck B autoreverse. High speed dubbing. Mengmogelijkheid met externe mikrofoon. Programmeerbare CD-speler. Digitale klok. Afneembare luidsprekerboxen (2-weg systeem). **899,-**

Philips Whirlpool magnetron/oven kombinatie AVM 920/WH
Inhoud ovenruimte 32 liter. Magnetron (700 W) in kombinatie met hete-luchtcirkulatie (1700 W), grill of turbo-grill (1900 W). Tijdschakelaar tot 60 min. Traploze magnetron energieregeling. Traploos instelbare temperatuur (50°-250°C). Uitgekiende energieverdeler. **1199,-**
In elektronische uitvoering. **1499,-**

Philips UV-A Sun Car HP 3135 FL
Bruining voor het totale lichaam, 180 x 60 cm. Korte bruiningstijd (30 min.). Kompakt en gemakkelijk te verplaatsen. Geheel inklapbaar. **1999,-**

Philips zonnehemel HP 3152 B
30-Minutentimer met automatische afslag. Van horizontaal tot vertikaal instelbaar voor gebruik op bed of in ligstoel. Hoogte instelbaar tussen 65 en 95 cm. Luchtvering. **1199,-**

Philips Whirlpool volautomatische, witte voorlader AWG 752
DCC, Dynamic Consumption Control. Regelbare centrifugesnelheid 120-1000 t.p.m. Speciaal centrifugeprogramma. 18 Programma's, inklusief wolwas en speciaal kort programma voor licht vervuild wasgoed. Trommelinhoud 4,5 kg. Watertemperatuur afzonderlijk instelbaar van koud tot 90°C. Spoelstop instelbaar. Kema keur. **1199**

Philips Whirlpool geheel witte, elektronische droogautomaat AMB 533 WH
Kapaciteit 4,5 kg droog wasgoed. Vochtigheidsmeting d.m.v. elektronische sensors. 8 Elektronisch gestuurde programma's. Tijdgestuurde programmering van 0-50 min. mogelijk. Roestvrijstalen trommel draait links- en rechtsom. Keuzeschakelaar voor delikaat textiel. Laag geluidsniveau. Met hulpstuk voor montage van universele afvoerslang. **899**

Miele electronic droogautomaat 'Mistral' Novotronic besturing
Geavanceerde wasdroger. Volledig elektronische bediening. Energiezuinig door elektronische vochtmeting. Voorkomt kreuken door wisselende draairichting en aansluitende kreukbeveiligingsfase. **1399**

MIELE WASAUTOMATEN ZIJN ER AL VANAF 1999

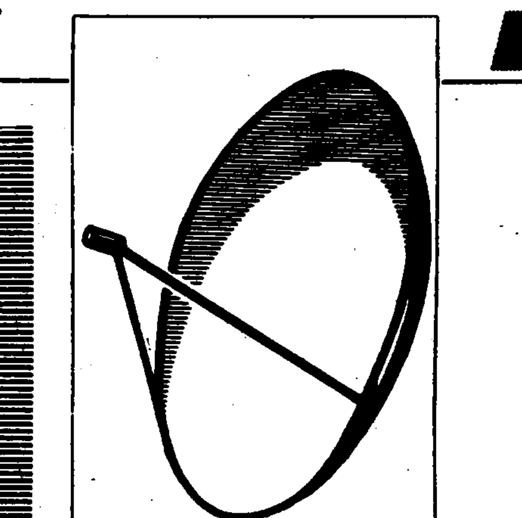
Liever 'n Philips

***CENTRALE VERWARMING - VR en HR-ketels - alle merken**

DOM VAN DEN BERGH
voor prijs, kwaliteit en service.

Het komplete Philips-assortiment uit voorraad leverbaar in al onze zaken!

Sittard, Voorstad 25, telefoon 04490-13145 • Heerlen, Dautzenbergstraat 48, telefoon 045-713608 • Venlo, Vleesstraat 43, telefoon 077-514818 • Maastricht, Nieuwstraat 11, telefoon 043-212774.



[...]derland 1

[...]13.05 **Nieuws voor doven en** [...]thorenden.
[...] **••Journaal.**
[...] **Boggle.** Spelprogramma. Pre[...]tie: Frank Kramer.
[...] **De wereld van de vulkanen.** [...] natuurdocumentaires. Afl. 4: De [...]rsting van de Saint Helens.
[...] **Neighbours.** Australische serie. [...]mary heeft een verzoek aan He[...]net verstrekkende gevolgen.
[...] **••Journaal.**
[...] **Van Mexico-Stad naar het Pa[...]kanaal.** 7000 kilometer door [...]n-Amerika, reisverslag van Aad [...]den Heuvel.
[...] **Volmaakte vreemden.** Ameri[...]se comedyserie. Afl. 21: De [...]olmeester. Larry mag een cursus [...]alistiek geven aan de High[...]ol van Balki.
[...] **Murphy's romance.** Ameri[...]se speelfilm uit 1985 van Martin [...] Emma verhuist met haar zoontje [...] naar Arizona waar ze een paar[...]manège wil beginnen. Net als er [...]mooois ontstaat tussen Emma en [...]plaatselijke drogist Murphy, ver[...]nt Emma's ex-man ten tonele.
[...] **Brandpunt politiek café.** Ac[...]iten en achtergrond-informatie.
[...] **••Journaal.**
[...]23.35 **Anything but love.** Ame[...]nse comedyserie. Grace, de [...]gste baas van Chicago Weekly, [...] op bezoek en wil de redaktie re[...]niseren. Tijdens een borrel komt [...]t een confrontatie met Catherine [...]ofdredactrice.



● *Judith McConnell en Nicholas Coster in 'Santa Barbara'. (Nederland 2 – 14.30 uur)*

[...]erland 2

[...]3.05 **Nieuws voor doven en** [...]thorenden.
[...] **Santa Barbara.** Amerikaanse serie. Afl. 10.
15.14 **Gloss:** Nieuwzeelandse serie. Afl. 35. Nu de traumatische ontvoering achter de rug is lijkt het wat beter te gaan met de Redferns. Alistair heeft grote plannen voor de familiezaak, en Maxine gaat op zoek naar een huis.
16.02 **Belfleur.** Gevarieerd middagmagazine. Presentatie: Nelleke van der Krogt.
17.13 **Heatchcliff & Co.** Tekenfilmserie. (herh.).
17.30 **••Journaal.**
17.40 **De teenage hero turtles.** Tekenfilmserie. Afl. 8: Invasie van de punk-kikkers.
18.02 **TROS Popformule.** Popmuziek met Martijn Krabbé.
18.42 **Billy Hot Dog.** Kindermagazine met Linda de Mol en Robbie Hahn.
18.57 **Blizz.** Jeugdmagazine met Marjon Keller en Nada van Nie.
19.27 **Alf.** Amerikaanse comedyserie. Afl.: De verborgen schat. Als Willy een oude landkaart vindt, denkt Alf meteen aan een verborgen schat en krijgt Willy zover om in de woestijn te gaan zoeken.
20.00 **(TT+••)Journaal.**
20.27 **Derrick.** Duitse politieserie. Afl.: Tossner's einde. Ulrich Kraus bekent zijn psychologe in zijn dromen de makelaar Tossner te hebben vermoord. Dan wordt Tossner in zijn badkamer doodgeschoten. Alles wijst erop dat Kraus de dader is, maar hij ontkent.
21.34 **De TV Dokter.** Medische tips van Ferdinand Zwaan.
21.35 **TROS Aktua.** Actualiteitenrubriek.
22.10 **TROS TV Show op reis.** Interviews van Ivo Niehe met bekende buitenlandse persoonlijkheden.
23.00 **The Academy of St. Martin-in-the-Fields.** In the country, twee programma's met muziekwerken en beelden van de omgeving van Penhurst Place in Kent. Vanavond: Holberg's suite, Grieg. Dirigent: Sir Neville Marriner.
23.30-23.35 **••Journaal.**

Nederland 3

NOS
08.55 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
09.00 **(TT)Aardrijkskunde dichtbij huis.** Afl. 1.
09.30-11.15 **Sta je alleen of niet?** Afl. 1 t/m 4.
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
17.50 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.00 **De zee in het midden.** Documentaire serie. Afl. 8: Oude en nieuwe havens.
18.26 **Barbapapa.**
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **(TT)Jeugdjournaal.**
18.55 **Het klokhuis.**
19.10 **Van gewest tot gewest.** Regionaal magazine. Onderwerpen: 1. De stand van water en de kwaliteit. 2. Het Leunhuis in Leeuwarden.
19.49 **Midlotto.**
19.54 **Uitzending van Groen Links.**
20.00 **••Journaal.**
20.20 **Toon Hermans.** Geven om cultuur die je lief is.
20.25 **Alaska.** Tv-film van Mike van Diem. Het verhaal van een werknemer die van plan is te vertrekken met de vrouw van de baas en diens geld, bekeken vanuit de verschillende gezichtspunten van de betrokkenen.
21.12 **Tango.** Poolse animatiefilm uit 1980 van Zbigniew Rybczynnski.
21.24 **Studio sport.**
22.00 **NOS-Laat.** Achtergrondinformatie. Met om 22.30 Den Haag Vandaag. Presentatie: Maartje van Weegen.
22.45-22.50 **Nieuws** voor doven en slechthorenden.

RTL 4

05.45 **Ochtendprogramma.** Met o.a. Classique.
07.00 **Ontbijtnieuws.** Presentatie: Jan de Hoop, Marc Jacobs en Victor Deconinck.
09.00 **Ochtend- en middagprogramma.** Met o.a. Channel E, Rete Mia en Classique.
14.00 **Kook-TV.** Presentatie: Ria van Eindhoven.
14.20 **The Edge of Night.** Tv-feuilleton.
14.50 **As the world turns.** Tv-feuilleton.
15.35 **The bold and the beautiful.** Amerikaanse serie.
16.00 **Télékids.**
17.00 **5 Uur Show.** Presentatie: Viola Holt.
18.00 **Journaal.** Presentatie: Jeroen Pauw.
18.15 **Prijzenslag.** Quiz.

18.45 **Scrabble.**
18.55 **Goede tijden, slechte tijden.** Nederlandse serie.
19.30 **Journaal.** Presentatie: Jeroen Pauw en Loretta Schrijver.
19.50 **Weer.** Presentatie: John Bernard.
19.55 **Rad van fortuin.** Quiz.
20.25 **Voetbal.** Vitesse - Dundee City.
22.25 **Onopgeloste mysteries.** Amerikaanse serie.
23.25 **Journaal.** Presentatie: Loretta Schrijver.
23.35 **Hill Street Blues.** Amerikaanse politieserie.
00.30 **Porridge.** Engelse serie.
01.20 **Match Extra.** Worldseries honkbal.
01.45 **Nachtprogramma.** Met o.a. Vu et Corrigé, Rete Mia en Classique.

RTL Plus

06.00 **Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland.** Gevarieerd magazine, met elk half uur RTL aktuell.
06.05 **Reich und schön.** (Herh.).
08.35 **Tele-Boutique.** (Herh.).
09.10 **Die Springfield Story.** (Herh.).
10.00 **Die Zwei mit dem Dreh.** Afl.: Die Zeugin. (herh.).
11.00 **Sterntaler.** (Herh.).
11.10 **Tele-Boutique.** (Herh.).
11.35 **Riskant!** (Herh.).
12.05 **Der Preiss ist heiss.** Spelshow (herh.).
12.35 **Polizeibericht.** Afl.: Fahrerflucht.
13.00 **Reich und schön.**
13.25 **California Clan.**
14.10 **Die Springfield Story.**
14.55 **Reich und Arm.** Afl. 22.
15.40 **RTL aktuell.**
15.43 **Netto. Wirtschaft heute.**
15.55 **Chips.** Afl.: Benzindiebe.
16.45 **Riskant!** Spelprogramma.
17.15 **Der Preiss ist heiss.** Spelshow.
17.45 **Sterntaler.** Spelshow.
17.58 **RTL aktuell.**
18.00 **California Clan.** (Herh.).
18.45 **RTL aktuell.** Aansl.: Karichen.
19.10 **Ein Schloss am Wörther See.** Oostenrijkse serie. Afl.: Ein Dinner für zwei.
20.15 **Gottschalk.** Show.
21.15 **Das Model und der Schnüffler.** Afl.: Simfonie für vier Handschuhe.
22.10 **Stern TV.**
22.45 **RTL aktuell.**
23.00 **Triumphmarsch.** Italiaans-/Frans/Duitse speelfilm uit 1976 van Marco Bellocchio.
00.50 **Der Schutzengel von New York.** Afl.: Die Entscheidungsschlacht.
01.35-01.40 **Aerobics.**

18.45 **Entertainment BFG.**
18.55 **Top Gear.**
19.25 **Coronation street.**
19.50 **The Match.**
21.55 **Travel Show UK Mini-Guides.**
22.00 **News and BFG Weather Report.**
22.30 **Inside Story.**
23.20-00.10 **Abracadiance.**

BBC Europe

06.25 **Today's Viewing.**
06.30 **Breakfast News.**
08.50 **UK Today.**
09.00 **News and Weather.**
09.05 **Dish of the Day.**
09.10 **Brainwave.**
09.30 **People Today.**
10.00 **News and Weather.**
10.05 **Playdays.**
10.35 **People Today.**
11.00 **News and Weather.**
11.05 **Kilroy.**
12.00 **News and European Weather.**
12.05 **Afternoon.**
12.20 **Scene Today.**
12.55 **News and Weather.**
13.00 **One o'clock News.**
13.30 **Fighting Talk.**
14.00 **News and Weather.**
14.05 **You and Me.**
14.15 **Holiday Outings: Gleneagles.**
14.20 **Horse Racing.**
15.00 **News and Weather.**
15.50 **Two By Two.**
16.10 **Quick Chat Show.**
16.35 **Hartbeat.**
17.00 **Newsround.**
17.10 **Byker Grove.**
17.25 **Four Square.**
18.00 **Six o'clock News.**
18.30 **Newsroom South East.**
19.00 **Wogan.**
20.00 **Trials of Life.**
20.50 **Points of View.**
21.00 **News.**
21.30 **Blood Rights.**
22.20 **Antenna.**
23.10 **Rapido.**
23.40-23.45 **Thursday's Viewing.**

[...]tsland 1

[...] **Frühinformationsprogramm** [...]/**ZDF.** Ontbijttelevisie.
[...] **Tagesschau.**
[...] **Dallas.** Amerikaanse serie. Afl.: Trick.
[...] **Bewegung macht Spass.** Afl. Liegen.
[...] **Tagesschau.**
[...] **øøWunderbarer Planet.** Na[...]magazine. Afl. 9: Die Wüste wan[...]
[...] **Hundert Meisterwerke.** Sonn[...]nachmittag auf der Ile de la Gran[...]Jatte, schilderij van Georges Seu[...]
[...] **Tagesschau.**
[...] **øøMit Leib und Seele.** Serie [...] Günther Strack. Afl.: Das kalte [...]z.
[...] **Edgar, Hüter der Moral.** Serie. [...]1: Die Limousine. (herh.).
[...] **Persoverzicht.**
[...] **Tagesschau.**
[...] **ARD-Mittagsmagazin.**
[...] **Wirtschafts-Telegramm.** [...]misch nieuws.
[...] **Tagesschau.**
[...] **Sesamstrasse.** Kinderpro[...]ma.
[...] **Besuch aus Lilliput.** Kinderse[...]Afl. 3: Trau keinem Mann mit fal[...]m Bart.
[...] **Lilliput.** Kinderserie. Afl.: Die [...]ne.
[...] **Tagesschau.**
[...] **Talk täglich.** Talkshow.
[...] **Traumberufe.** Claudia Kohde[...]ch. Tennisspeelster, filmportret.
[...] **Tagesschau.**
[...] **Das Recht zu lieben.** Brazi[...]se serie naar een roman van Ja[...]e Clair.
[...] **Die Trickfilmschau.** Teken[...]ms.
16.45 **Kunst und Flickwerk.** 5-delige kinderserie van Karst van der Meulen. Afl.2: Der Mann ohne Gedächtnis.
17.15 **Tagesschau.**
17.25 **Trickparade.** Tekenfilms.
17.35 **Auftrag für Sir Jack.** Serie. Afl.: Einere ging verloren.
18.30 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
18.52 **Moselbrück.** Afl.: Reise nach Ungarn.
19.58 **Programma-overzicht.**
20.00 **øøTagesschau.**
20.10 **ARD-Sport extra.**
22.30 **Tagesthemen,** atualiteiten.
23.00 **••Heut'abend...** De ARD-talkshow met Joachim Fuchberger. Gaste: Verea Russwurm.
23.45 **Tagesschau.**
23.50-23.55 **Nachtgedanken.** Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

06.00 **Gezamenlijk programma ARD/ZDF.**
13.45 **Die stillen Stars.** Serie over het privé-leven van Nobelprijswinnaars. Vandaag: De natuurkundige prof. Rudolf Ludwig Mössbauer. (herh.).
14.15 **Close up.** Korte film van René Perraudin.
14.35 **■Ventilator.** Liebe am Nachmittag: Brief an die Produzent. (herh.). Aansl.: L-Film, Liebe. Laster. Leidenschaft, tv-film van Thomas Balzer.
15.58 **Programma-overzicht.**
16.00 **Heute.**
16.03 **Jim Hensons Muppet-Babies.** Tekenfilmserie. Afl.: Ein nasses Abenteuer. Im Muppetland.
16.20 **Logo.** Jeugdjournaal.
16.30 **Hals über Kopf.** Kinderserie. Afl.: Der Hauptgewinn. (herh.).
17.00 **Heute.** Aansl. Aus der Ländern.
17.15 **Tele-Illustrierte.** Gevarieerd magazine.
17.50 **øøDie Schwarzwaldklinik.** Duitse serie. Afl.: Hafturlaub.
18.10 **••Lotto-trekking.**
18.25 **øøDie Schwarzwaldklinik.** Vervolg.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.30 **Wie würden Sie entscheiden?** Burgers discussiëren met juristen over rechtszaken n.a.v. de film Auf und davon, van Renate Vacano. Discussieleider: Bernard Töpper.
20.15 **Studio 1.** Actualiteiten.
21.00 **Der Nachtfalke.** Amerikaanse serie. Afl.: Schwarze Schafe.
21.45 **Heute-Journal.**
22.10 **Kontext.** Verteidigung der Träume. Von Männern und Frauen, denen nicht alles schnuppe ist, op zoek naar wezenlijke waarden van het leven.
22.40 **Filmfest am Mittwoch.** Track 29 - ein gefährliches Spiel, Engelse speelfilm uit 1987 van Nicolas Roeg. Dr. Henry is niet bepaald een ideale echtgenoot. Dat ervaart de attractieve Linda tijdens hun kinderloze huwelijk. Maar dan duikt Brite Martin op, die beweert het kind te zijn, dat Linda door haar ouders werd afgenomen.
00.05 **Heute.**

Duitsland 3 West

08.55 **Gymnastik im Alltag.** Afl. 1.
09.10 **Schooltelevisie.**
09.40 **Telekolleg II.** Cursus wiskunde. Les 18. (herh.).
10.10 **Schooltelevisie.**
11.40 **Monitor.**
12.25-13.10 **Monitor im Kreuzfeuer.** (Herh.).



● *Theresa Russel en Gary Oldman in 'Filmfest am Mittwoch, Track 29 – Ein gefährliches Spiel'. (Duitsland 2 – 22.40 uur)*

16.05 **Teletekst-overzicht.**
16.30 **Schooltelevisie.**
17.30 **Telekolleg II.** Cursus Engels. Les 5.
18.00 **Sesamstrasse.**
18.29 **Der Abend in West 3.** Programma-overzicht.
18.33 **Sinha-Moça.** Die Tochter des Sklavenhalters, Braziliaanse serie. Afl. 12.
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport. (19.43-19.58 Raamprogramma's van de regionale studio's).
20.00 **In Sachen Natur.** Milieumagazine.
20.45 **Schauplatz NRW.** Reportages van de regionale zenders.
21.30 **West 3 aktuell.**
21.45 **Eff-eff.** Freizeit und Fitness.
22.30 **Rückblende.** Vor 20 Jahren gestorben: Unica Zürn, filmportret van de dichteres en schilderes Unica Zürn.
22.45 **Strassen in Flammen.** Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Walter Hill. Tijdens een concert wordt de rockzangeres Ellen Aim ontvoerd door een motorbende.
00.15 **Laatste nieuws.** Aansl.: Zur Nacht.

Duitsland 3 SWF

08.15 **Schooltelevisie.**
08.30 **Telekolleg II.** Cursus Engels. Afl. 5.
09.00-10.40 **Schooltelevisie.**
15.45 **Monitor.**
16.30 **Beiträge zur Informationstechnischen Grundbildung.** Informatieve serie. Afl. 6: Die Schleife macht's möglich.
17.00 **Singen will gelernt sein.** Zangcursus. Les 2.
17.30 **Telekolleg II.** Cursus Engels. Afl. 5. (herh.).
18.00 **Sesamstrasse.**
18.29 **Was geschah mit Adelaide Harris?** Kinderserie. Afl. 3. (herh.).
18.56 **Das Sandmännchen.**
19.00 **Abendschau Blick ins Land.**
19.30 **Schlaglicht.** Thema van de week.
20.10 **Agatha Christie.** Hercule Poirot, 10-delige serie misdaadverhalen. Afl. 1: Köchin gesucht. Ene Mrs. Todd komt bij Poirot de verdwijning van haar kokkin Wliza melden. Eerst lijkt deze zaak niet interessant, maar dan lijkt er een verbinding te bestaan tussen de kokkin en de ontvreemding van een grote som geld uit de bank.
21.00 **Südwest aktuell - Neues um neun.**
21.15 **Alltag in Nanjing.** Serie korte films. Afl. 3: Eine Vertrauenssache.
21.30 **Guten Abend.** Live amusementsprogramma vanuit Andernach met Barbara Harnischfeger.
22.30 **■Sturmnacht** Italiaanse speelfilm uit 1946 van Gianni Franciolini. In het kleine vissersplaatsje Punta Furore liggen Peppino en zijn stiefvader Domenico voortdurend overhoop.
23.45 **Laatste nieuws.**

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. **08.30** SAT.1 Blick. **08.35** Nachbarn. **09.00** SAT.1 Blick. **09.05** Love Boat. **09.50** Teletip Haushalt. Aansl. Horoskop. **10.00** SAT.1 Blick. **10.05** SAT.1 - Teleshop. **10.30** Ene schwarze Robe für den Mörder. Franse krimifilm uit 1981 van Jose Giovanni. **12.15** Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **14.00** Programma-overzicht. **14.05** Der Wind in den Weiden. **14.30** Teletip Gesundheid. Aansl. Horoskop. **14.40** Love Boat. **15.30** Der Nächste bitte. **15.55** SAT.1 Teleshop. **16.05** Verrückter Wilder Westen. **17.00** SAT.1 Blick. **17.10** Nachbarn. **17.35** Teletip Garten. **17.45** Programma-overzicht. **17.50** Planet der Affen. Amerikaanse sf-serie. **18.45** SAT.1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Glücksrad. **19.50** SAT.1 Wetter. Aansl. SAT.1 Blick. **20.00** Mike Hammer. **20.55** SAT. 1 Blick. **21.00** ■Die eiserne Jungfrau. Engelse filmkomedie uit 1962 van Thomas Gerald. **22.45** SAT.1 Blick. **22.55** Auf der Fährte des Tigers. Zuidafrikaanse speelfilm uit 1967 van Peter Collinson. **00.35** Mike Hammer. **01.25-01.35** Programmaoverzicht.

SSVC

11.50 **Rod, Jane and Freddy.**
12.05 **Playdays.**
12.25 **Programmes for Schools.**
12.40 **Science Challenge.**
13.00 **News and European Weather Report.**
13.35 **Neighbours.**
14.15 **He who Dares.**
14.25 **The Six Million Dollar Man.**
15.10 **Countdown.**
15.40 **Children's SSVC.**
16.00 **Johnny Ball Reveals All.**
16.20 **Hartbeat.**
16.50 **The Dreamstone.**
17.15 **Blockbusters.**
17.40 **News BFG Weather Report.**
17.55 **Home and Away.**
18.20 **Leonytyne.**

Eurosport

05.00 World review. **05.30** International Business report. **06.00** The D.J. Kat Show. **08.30** Wielrennen: Ronde van Lombarije. **09.30** Eurobics. **10.00** Paardesport: 3-daagse evenement van Benheim, Engeland. **11.30** Autosport: Grand Prix van Japan voor formule 1-wagens, samenvatting. **12.30** WK roeien. **13.00** Open Amerikaans tafeltenniskampioenschap. **14.00** EK snooker vanuit Lyon. **16.00** Indoor tenniskampioenschappen voor dames te Filderstadt. **17.00** WK roeien. **17.30** Paardesport: Internationaal Concours hippique om de World cup, vanuit Helsinki. **18.30** Truck Challenge. **19.00** World Jet ski tour. **19.30** Eurosportnieuws. **20.00** Trans world sport, sportevenementen uit de hele wereld. **21.00** International Cup Handbal vanuit Ystad (Zweden), halve finales. **22.00** Boksen. **23.00** Voetbal. **00.00** Day at the beach. **01.00-01.30** Eurosportnieuws.

Super Channel

07.00 Daybreak and Goodyear Weather Report. **08.30** Hello Austria, Hello Vienna. **09.00** World News. **09.10** The Mix, and Japanese business today. **16.00** Hotline. **17.00** On the air. **18.30** Blue Night. **19.30** World News and Goodyear Weather Report. **19.45** Timewarp. **20.00** Inside View. **20.30** Newslook Asia. **21.00** Russia eleven. **21.30** Financial Times business weekly. **22.00** World News and Goodyear Weather Report. **22.15** Inside view. **22.45** Newslook Asia. **23.15** Russia eleven. **23.45** Financial Times business weekly. **00.15** World News and Goodyear Weather Report. **00.30** Blue Night. **01.30** Time Warp. **01.45-07.00** The Late Night Mix.

MTV

07.00 Awake on the wildside. **10.00** MTV at the movies. **10.30** VJ Paul King. **14.00** VJ Maiken Wexo. **16.00** Yo! MTV raps. **16.30** Club MTV. **17.00** MTV's Coca Cola Report. **17.15** MTV news at nite. **17.30** MTV prime. **18.30** MTV's Greatest Hits. **19.30** MTV at the Movies. **20.00** VJ Ray Cokes. **23.00** Saturday night live. **23.30** MTV's Coco Cola Report. **23.45** MTV news at nite. **00.00** MTV's greatest hits. **01.00** VJ Maiken Wexo. **03.00** Night videos.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
■ = zwart/wit programma
•• = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL-4: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (WDF): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 2: 28 en 42
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet
LD-TV: Heerlen 59, Kerkrade 64

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

[...]lgië/TV 1

[...]00 **Samson.** Samson en Gert beleven dolle avonturen met tekenfilms: [...]usti, Tom en Tina, Maple Town, Smurfen, Boes en Bommel. Items: De Kangoeroe, de jarige en de brieven.
[...] **Het Capitool.** Amerikaanse se[...]. Afl. 82. Sloane heeft een ontmoeting met Barrington. Beiden zijn meer dan ooit vastbesloten een wig tussen Julie en Tyler te drijven.
[...].55 **Nieuws.**
[...]00 **Tik tak.** Animatieserie. Afl. 147.
[...]05 **Plons.** Afl.: Plons en het geitje.
[...] **TV-Tam Tam.** Vandaag: De [...]ankrover.
[...]40 **Noordstraat 17.** 10-delige se[...]. Afl. 1. De familie Borremans be[...]uit te verhuizen en speurt naar een geschikt huisje. Gelukkig is er een de[...]lijk frituur in de buurt, dat helpt bij het zoeken.
[...]03 **Buren.** Australische serie. Afl. [...]43. Jim en Des willen eens en voor [...]ijd hun geschillen regelen. Paul [...]ijgt te maken met een oude rivaal.
[...]25 **Mededelingen en programma-[...]zicht.**
[...] **Nieuws.**
[...] **Tatort.** Duitse politieserie. Van[...]ag: Betaaldag (Und dann ist Zahl[...]). Merten en Wollgast hebben ooit [...]en een hold-up gepleegd en hier[...]r een gevangenisstraf uitgezeten. [...]rten heeft inmiddels een nieuw le[...]n opgebouwd. Dan wordt hij opge[...]d door Wollgast die het heeft over 'afrekenen' en 'betaaldag'.
21.35 **Krokant.** Culinair magazine. Hoofdthema: Vlaaien.
22.25 **Kunst-zaken.**
22.30 **Vandaag.**
22.50 **Stijl.** Thema: Veilingen.
23.40-23.45 **Coda.** Carraramarmer maan..., van Frans Denissen.

België/TV 2

18.30 **Nieuwskrant.**
18.35 **Mooi en meedogenloos.** Amerikaanse serie. Afl. 38.
19.00 **Programma.** Van de Katholieke Televisie- en Radio-Omroep.
19.28 **Mededelingen en programma-overzicht.**
19.30 **Journaal.**
20.00-23.00 **Sportavond.** Aansl.: Verkeerstip: Veilig en wel door de tunnel.

België/RTBF 1

14.15 Vacaturebank. **14.35** Tusk, Franse speelfilm uit 1980 van Alexandro Jodorowsky. Elise Morrison, dochter van een Britse koloniaal, voelt zich nauw verwant met de Indiase cultuur en deinst er niet voor terug haar landgenoten te shockeren door hiervan in de praktijk blijk te geven. Lord Spencer vindt het niet amusant, maar de Amerikaanse olifantenjager Richard Cairns vindt het wel charmant. **16.25** Clip à la une. **16.30** Nouba nouba, gevarieerd kinderprogramma met de tekenfilms Caliméro en Marianne Première. **17.15** Jeu des étoiles, spelprogramma. **17.25** Génies en herbe, spelprogramma. **18.00** Docteur Doogie (Doogie Howser, M.D.), 26-delige Amerikaanse serie. Afl.: Vraiment irrésistible. **18.25** Weerbericht. **18.30** Le dix-huit trente. **18.40** Marmots, spelprogramma. **19.00** Ce soir, actualiteiten. **19.20** Jeu des étoiles, spelprogramma. **19.23** Paardenkoersen. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Au nom de la loi, juridisch magazine. **21.10** Les copains d'alors, herinneringen aan de schooltijd van een bekende Belg. Vanavond: Eddy Merckx. **22.10** Coup de film, filmrubriek. **22.25** Contacts, verkeerstips. **22.35** Weerbericht en laatste nieuws. **22.55** Bourse, beursberichten. **23.05-23.15** Le coeur et l'esprit, katholiek magazine.



● *Nest Mertens in 'Krokant'. (België/TV 1 – 21.35 uur)*

België/Télé 21

15.15 Schooltelevisie. **17.15** Cargo spécial jazz. (herh.). **18.30** Tribune religieuse: Le coeur et l'esprit. **19.00** Radio 21. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Challenge, sportmagazine. **20.55** Le cirque, tekenfilm van Tex Avery. **22.00-22.35** Laatste nieuws, weerbericht en beursberichten.

TV5

16.05 TV5 infos. **16.15** Evoyé spécial. **17.15** Regards de femmes. **17.45** Quand c'est bon. **18.00** Montagne. **18.30** Des Chiffres et des Lettres. **18.50** Francofolies. **19.00** Flash Info TV5. **19.10** Clin d'oeil. **19.30** Le 19/20. **20.00** Temps présent. **21.00** Journal Télévisé et Météo. **21.35** Comédie d'un soir. **23.25** Flash Infos TV5. **23.35** Ex-Libris. **00.25-00.55** Arts magazine.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 Radio I woensdageditie. (7.30, 12.30 Nws.). 12.55 Meded. t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 Aktua. 13.32 Journalistenforum. 14.07 Klantenservice. 16.05 Tijdsein (17.30 Nws). 18.45 Metterdaad hulpverlening. 18.46 Waar waren we ook alweer. 19.03 Scoop. 20.03 Langs de lijn. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Nocturne. 2.02 Clair-obscur. 4.02 Nachtexpress. 6.02-7.00 De ochtendshow.

Radio 2

Elk heel uur nws. 7.04 Ook goeiemorgen. 9.04 Muziek terwijl u werkt. 12.04 Will wil wel. 14.04 Terug in de tijd. 15.04 Nederland muziekland. 17.04 Hier en nu: 18.04 De wereld zingt Gods lof. 18.53 Moment. 19.03 Water en vuur. 20.03 Country style. 21.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nws. 6.02 Praise in the morning. 7.04 Ronduit music-time. 9.04 Vrouw zijn op drie. 10.04 Jan en alleman. 10.57 Metterdaad 11.04 Country trail. 12.04 Gospel-Holland. 13.04 De moordlijst. 14.04 Nozems-a-gogo. 17.04 Ronflonflon met Jacques Plafond. 18.04 De avondspits. 19.03 Krapuul de lux. 20.03 La stampa. 22.03-24.00 Stompin'.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Preludium. 7.53 Het levende woord. 8.00 Nws. 8.02 Plattennieuws door Frank Schoonhoven. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Kamermuziek uit de barok. 10.30 Orkestpalet: Koor en Radio Symfonie Orkest Leipzig met sol. 12.25 Promenade: Wiener Philharmoniker met cither. 13.00 Nws. 13.02 4-luik. 14.00 De kerkmuziek van Joh. Seb. Bach. 14.30 In de kaart gespeeld. 16.00 Jacco's keus. 17.00 Componisten onder elkaar. 18.00 Nws. 18.02 CeDéa. 20.00 Nws. 20.02 Koninklijk Concertgebouw Orkest met sopraan. 21.45 Voor het stil wordt en wat later. 23.00-24.00 Jazzspectrum.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 De Rijn. 10.00 Oud plaatwerk met Herman Emmink. 11.00 De duvel is oud. 12.00 Nws. 12.05 Bonnefooi. 12.30 De spiegel. 13.00 Nws. 13.10 Actuele Zaken met om 13.30 Reportage Wereldwijzer; 14.00 Het geding; 14.30 Reportage Meer over minder. 15.00 Steden des Tijds. 16.00 Schlagerfestival. 17.00 Dierenmanieren. 17.40 kamerbreed extra. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Basicode 3-magazine. 18.20 Uitzending van het D'66. 18.30 Perspectief. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en het Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 Het andere Europa. 21.00 Klassieke mechanica. 21.30 Bahasa Indonesia. 22.00 Computers in de klas. 22.30-23.00 Geschiedenis van de gnosis.

Omroep Limburg

7.07 Ochtendmagazine. Limburg Aktueel, gast van de dag en muziek. 9.02, 10.02 en 11.02 Kort Nieuws. 12.05 Middagmagazine. Limburg Aktueel, de Buren, agenda en muziek. 14.02, 15.02 en 16.02 Kort Nieuws. 17.02 Regionaal Weerbericht. 17.05 Limburg Aktueel. (editie Noord en Zuid). 17.25 De ronde van Limburg. Doorpraten over aktuele kwesties.

België/Radio 2

6.00 Nieuws. 6.05 Het goeie been. Lichte muziek en de juiste tijd 8.00 Nieuws 8.10 Koffers & Co. Amusement met reiservaringen, -correspondenties, -advertenties en zo verder... 10.00 Nieuws 10.03 Het schurend schamiertje. 10.08 Zijn er nog vragen? 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Made in Germany. Amusementsmuziek uit Duitsland. 14.00 Canapé. Een charmante blik op onszelf. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Rijswijckdoon. Telefonisch verzoekplatenprogramma. 20.00 Levensstijl. Met het accent op lifestyle-onderwerpen. 22.00 Nieuws 22.05 Jazzkaffee. 23.30 Nachtradio.

België/BRF

6.35 Radiofrüstück, Spiel 'Glückstreffer'. 7.15 Wunschkasten. 7.4[...] Veranstaltungskalender. 8.30 Für die Kranken. 9.10 Musikexpress. 10.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit Heute: Lieder, Chansons [...] Folk. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 BRF-International. 18.[...] BRF-Aktuell. 18.40-20.05 Orgel und Chormusik.

Luxemburg/RTL

4.00 Frühschicht. 6.00 Guten Morgen Deutschland. 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 12.00 Life-Style. 15.00 Feierabend. 18.00 Hit-Mix. 21.00 Je t'aime. 00.00-04.00 Nacht-Radio.

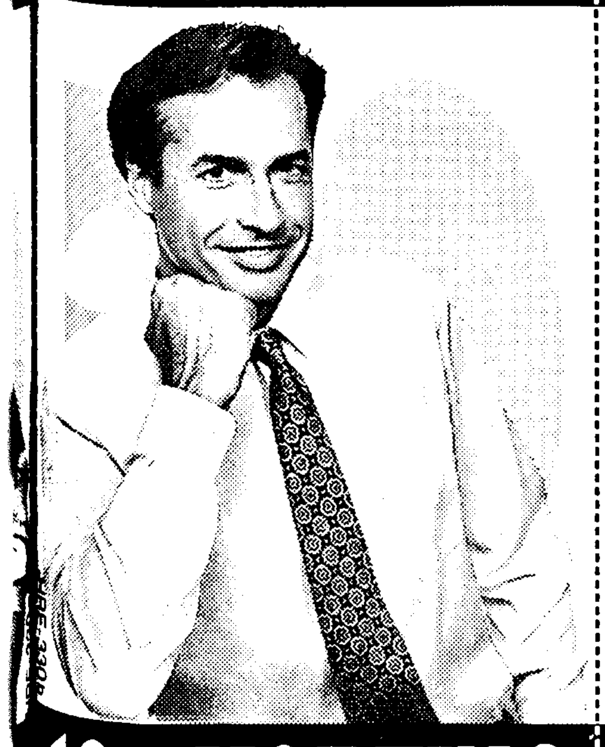
WDR 4

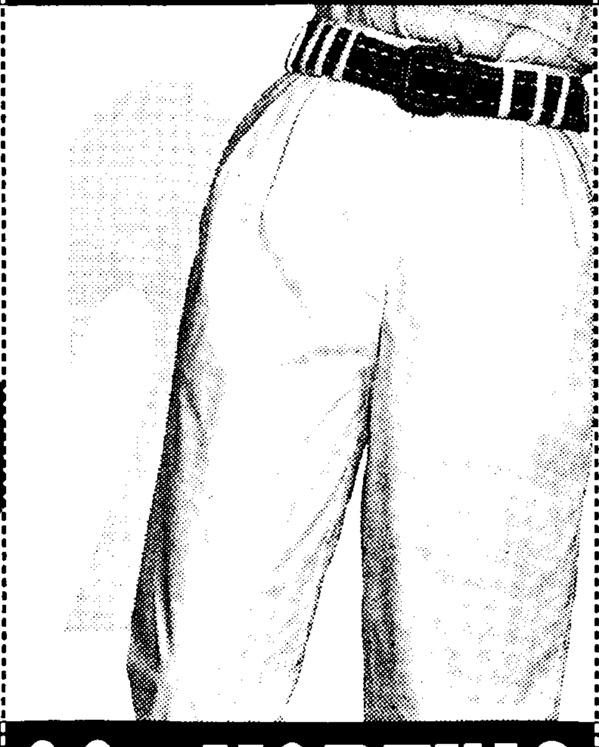
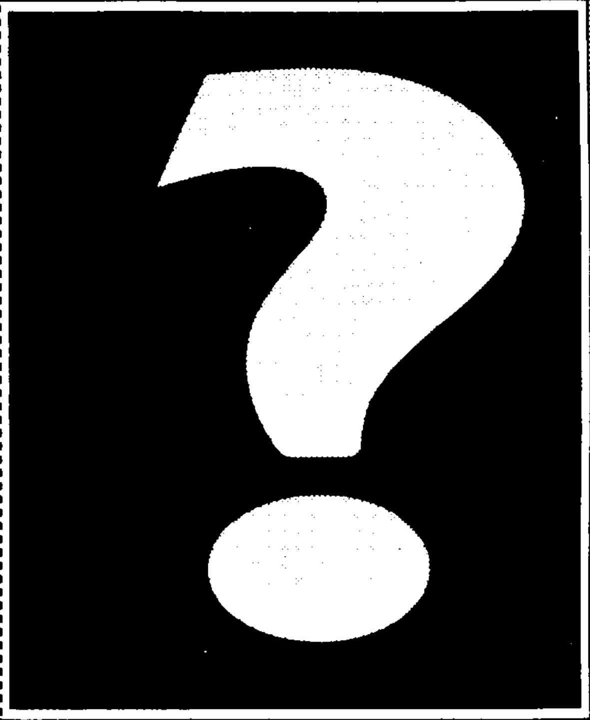
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt. Star der Woche met Evelyn Künneke. 13.00 Mitmenschen anschluitend Gut Aufgelegt met Milva. 14.05 Stichwort Wirtschaft. Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf, aansluitend Musikexpress. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

Voor Piccolo's zie verder pagina 20

KORTINGS 10-DAAGSE BIJ MARCA

DINSDAG 30 OKTOBER	WOENSDAG 31 OKTOBER	DONDERDAG 1 NOVEMBER	VRIJDAG 2 NOVEMBER	ZATERDAG 3 NOVEMBER
10,- KORTING OP 7.000 HERENOVERHEMDEN	10,- KORTING OP 8.000 KINDERTRUIEN	15,- KORTING OP 5.000 HERENTRUIEN	20,- KORTING OP 10.000 DAMES- EN HERENBROEKEN	DE KLAP OP DE VUURPIJL! DEZE VERRASSING MAKEN WE PAS 3 NOVEMBER IN DE WINKEL BEKEND. ZORG DAT U ER MIRAKELS SNEL BIJ BENT!





MARCA

Beek: Winkelc. Makado; Heerlen: Klompstr. 5-7 (winkelc.); Kerkrade: Markt 2; Maastricht: Brusselse Poort 55 – Wijcker Brugstraat 32-36

Onteigening

In de zaak van de gemeente Heerlen (procureur mr. Boekman) contra mr. drs. Beijs cs (procureurs mrs. Kerkhoffs en A. Duynstee) en Brassé cs (procureur mr. Kerkhoffs) rolno. 92563 + 2563A is de schadeloosstelling vastgesteld bij vonnis d.d. 18 oktober 1990.

De griffier.

Timmerbedrijf DE GAAS b.v.

Tel. 045-442726 tot 17.30. Zat. tot 13.00 uur.
Moeten uw ramen of deuren vervangen worden?



Hardhout Kunststof

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.
En de makelaar weet van wanten en kranten.

ASB UITZENDBUREAU
NU NOG DICHTER BIJ U IN DE BUURT...

want op 25 oktober a.s. opent ASB officieel een gloednieuwe vestiging in Sittard. U bent op werkdagen tussen 8.30 en 17.30 uur van harte welkom op onze vestiging. Wij, Geertje Puts en Marjon Legveld, vertellen u graag welke tijdelijke banen ASB voor u beschikbaar heeft. Ons adres is:

Rosmolenstraat 11
6131 HW Sittard
Telefoon: 04490 - 80150

ASB uitzendbureau

WERK MET PLEZIER BIJ ASB, HET UITZENDBUREAU MET DE LANGSTE ERVARING



De Volvo 440 is, kijkt u maar eens om u heen, toch duidelijk op de snelweg naar succes. Er zijn dan ook nogal wat factoren die daartoe bijdragen. In het oog springt allereerst z'n slanke, uitgesproken aërodynamische vormgeving.

Maar wellicht belangrijker: het volstrekt voorspelbare rijgedrag. Gevolg van zaken als voorwielaandrijving en zelfcorrigerende stuurinrichting. De Volvo 440 - al dan niet met automatische versnellingsbak - geeft u vanaf de eerste meter het veilige gevoel iedere situatie meester te zijn. Ongeacht uw besluit voor de carburatiemotor, brandstof-injectie, dan wel voor de temperamentvolle Turbo intercooler.

Dank zij het beschikbare motorvermogen heeft u altijd voldoende "over" om bijvoorbeeld veilig in te halen. Over veiligheid gesproken: de 440 is in alles een Volvo. Zo beschikt de auto onder meer over stalen buizen in de portieren, een kluis-sterke kooi, een in het dak geïntegreerde rolbeugel, veiligheidsportiersloten . . . kortom met een Volvo 440 maakt u uw veiligste keuze. Ook qua budget, zeker als u least via Volvo Leasing.

We zijn benieuwd welke Volvo 440 úw vertrouwen geniet.

VOLVO



Carrosserie-garantie: 8 jaar met bijbehorende voorwaarden. Alle prijzen incl. BTW, excl. ƒ 475,- afleveringskosten. Wijzigingen voorbehouden. Voor informatie over o.m. Volvo Leasing en interessante Service-contracten, kunt u terecht bij de Volvo-dealer of stuur de bon in een gefrankeerde envelop naar: Volvo Nederland Personenauto B.V., Postbus 16, 4153 ZG Beesd (03458-8888), of bel de Volvo Leaselijn: 03458-8222.

MOTORVERMOGEN	0-100 KM/U	TOP KM/U	440	440 DL	440 GL	440 GLT	440 TURBO
8 kW / 79 PK	12,5	170	29.300,-	-	-	-	-
4 kW / 87 PK	12,0 (GLT: 11,5)	175 (GLT: 180)	-	31.500,-	34.100,-	38.500,-	-
5 kW / 102 PK	11,0 (GLT: 10,5)	180 (GLT: 190)	-	-	36.850,-	41.450,-	-
8 kW / 120 PK	9,0	200	-	-	-	-	48.000,-

NAAM: ______ VOORL: ______ M/V
ADRES: ______
POSTCODE: ______ PLAATS: ______
HUIDIGE AUTO: ______ BOUWJAAR: ______ INTERESSE IN LEASING: JA/NEE
H440LD

GELEEN, AUTO KALLEN B.V., RIJKSWEG ZUID 320, TEL: 04490-42719 ● **HEERLEN**, AUTOBEDRIJF ALBERT KLIJN, DE KOUMEN 7, HOENSBROEK, TEL: 045-220055 ● **KERKRADE**, AUTOBEDRIJF JAC. KLIJN, STRIJTHAGENWEG 123, TEL: 045-458000 ● **MAASTRICHT**, AUTOBEDRIJF BIERMANS MAASTRICHT B.V., STEEGSTRAAT 10, (HEER), TEL: 043-616555 ● **SITTARD**, AUTOBEDRIJF VEDERS B.V., INDUSTRIESTRAAT 3, TEL: 04490-10342 ● **VALKENBURG**, BIERMANS AUTOMOBIELBEDRIJF B.V., RIJKSWEG 24, BERG EN TERBLIJT, TEL: 04406-40574

GELD NODIG?
Fin.kantoor **JORISSEN**

PERSOONLIJKE LENINGEN				
bedrag	72x	60x	54x	48x
5.000	103,–	117,–	126,–	137,–
10.000	199,–	226,–	244,–	267,–
15.000	299,–	339,–	367,–	401,–
22.000	439,–	498,–	538,–	588,–
30.000	599,–	679,–	734,–	802,–

DOORLOPEND KREDIET				
10.000	200,–	13 9 %	1.09	73 mnd
16.000	320,–	13 6 %	1.07	72 mnd
20.000	400,–	13 6 %	1.07	72 mnd
30.000	600,–	13 6 %	1.07	72 mnd
50.000	1000,–	13 4 %	1.05	72 mnd

Zeer goedkope tarieven

Eff. jaarrente vanaf 13.4 %. Elk bedrag tot 100.000,– en andere looptijd mogelijk. Overlijdensrisico meestal gedekt.

Geen informatie bij werkgever. U leent bij ons discreet en vertrouwd zonder enige kosten.

SCHELSBERG 54, HEERLEN
TEL. 045-721781 - 724132
lid Ned. ver. financierings adv. N.V.F.

Voor onze slagerijen in de regio Limburg zoeken wij:

BEHEERDERS M/V

De slagerijen nemen een belangrijke plaats in in onze supermarkt. Dagelijks helpen wij daar honderden klanten aan verse produkten. Als chef van deze afdeling bent u verantwoordelijk voor de kwaliteits- en kostenbewaking, voor de presentatie en voor het adviseren van onze klanten. Ook het zelfstandig bestellen van de diverse artikelen behoort tot uw taak. Wij zoeken iemand die services en klantgerichtheid hoog in het vaandel heeft staan.
Wij verwachten dat de geschikte kandidaat aan de volgende eisen voldoet:
- MAVO-diploma
- in het bezit van het slagersvakdiploma
- leidinggevende capaciteiten en ervaringen.

Voor deze afwisselende baan bieden wij vanzelfsprekend prima arbeidsvoorwaarden zoals:
- een prima beloning
- waar nodig, een reiskostenvergoeding
- 8% vakantietoeslag
- 100% studiekostenvergoeding.

Interesse, zo ja, dan ben je van harte welkom. Bel of schrijf even naar het volgende adres: Hermans Groep B.V. t.a.v. afd. Personeelszaken, Postbus 50.003, 1305 AA Almere-Haven, tel. 03240-11258 (tijdens kantooruren).

De Hermans Groep exploiteert onder de naam Jac. Hermans circa 110 filialen (en is daarmee in Nederland één van de grootste supermarkt-organisaties) Onze Groep maakt deel uit van het Duitse Tengelmann concern met wereldwijd ± 110.000 medewerkers en een jaaromzet van ca. 35 miljard.

Jac.Hermans

SERVICE VAN A TOT Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad

A

AANHANGWAGENS

Nic Dassen aanhangwagens
Verk., verh., repar., speciaalbouw. Onderd. v. alle merken. Stationsstr. 8-10, Kerkrade. 045-455088/452501.

Aanhangwagens Jo Knops
100 stuks in voorraad. Tevens alle onderdelen en reparaties. Rijksweg Zuid 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

AANNEMERSBEDRIJVEN

Wallmans & de Bruijn
Aannemersbedrijf voor goed en degelijk vakwerk, zowel verbouw, nieuwbouw als onderhoud. Palestinastr. 153, Heerlen, tel. 045-415222/419726.

APK-KEURINGEN

Autobedrijf Kwarten V.O.F.
Kastanjel. 148, Hoensbroek, 045-214171. Gratis bij APK-keuring: C.O. + koplampen afstellen en nakeuring.

Auto Hanssen Kerkrade-West
APK direct-klaar-service, prijs 55,–. Kleingraverstr. 154-156. Tevens achterk. Carboonplein Kerkrade-West. Tel. 045-413540.

Opel Bergsteyn
APK-keuringsstation. Rijksweg 61, Berg en Terblijt, tel. 04406-41700.

Garage Sebregts en Co.
Off. APK-keuringsstation 1 en 2, dealer Iveco bedrijfsauto's. Lindelauferwande 8, Voerendaal, 045-752888.

Lócar autobedrijf
Voor APK zonder problemen. CO- en koplampafstelling gratis. Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

AUTO-ACCESSOIRES

SAS Autoshop „De Specialist"
Voor auto-accessoires, car-Hifi, alarm, inbouwcenter. Scherpe prijzen. Nobelstraat 61, Heerlen, tel. 045-712113.

AUTOBANDEN

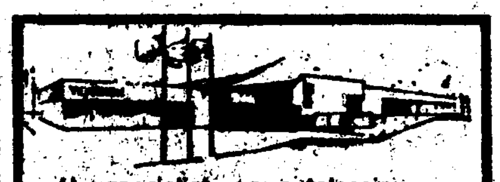
FROUWETTE autobanden
Alle merken banden leverbaar. Balanceren + uitlijnen. Putweg 49, tel. 04405-1288.

AUTOBEDRIJF

[illegible] is koopman
[illegible] bestelauto's, bestelbussen, [illegible], kleine bestelbusjes, meubelauto's in alle [illegible]. Ook diverse [illegible]. Te veel om op te noemen. Donny Klassen b.v., in- en verkoop, Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915.

Auto Vencken B.V. Sittard-Beek
Leasing VW, Audi, VW bedr.-wag. Sittard, Leyenbroekerweg 27, 15777*. Beek, Pr. Mauritslaan 171, 72882*.

AUTOLEASING



Uw specialist voor autoleasing. Vraag vrijblijvend offerte.
Vencken Leasing
Peter Schunckstraat 10 (hoek Heerlerbaan) Heerlen 045-412641

Autocentr. Collaris-Europcar
Leasing voor korte en lange termijn. 24-uur-service. Schelsberg 45, Heerlen. 045-720202.

AUTOMATERIALEN

Autospuitbedrijf Jan Hoekstra
De Koumen 48 Hoensbroek, 045-216728 + onderhoudsmid. + autolakspray en grondmat. + anti-diefstalsloten + luidsprekerboxen + antennes.

AUTORIJSCHOOL

[illegible]
ANWB erkende auto- en motorrijschool. Mirbachstraat 14, 6367 CW Voerendaal. Tel. 045-751718.

Liever 100% rijles dan 30% korting
Autorijles is een zaak van vertrouwen. Ga daarom naar de vakman met jaren ervaring. Kies een van onderstaande B.B.R.O.-beroepsrijscholen.

Autorijschool Leijten Brunssum tel. 045-251418
Autorijschool Sjef Dörenberg Heerlen 045-213735
Autorijschool Piet Hillebrand Kerkrade 045-415597
Autorijschool Nico Zeijl Kerkrade 045-456772
Autorijschool Kubben Schimmert 04404-2339
Autorijschool Winthagen Simpelveld 045-443252
Autorijschool Simons Vaals 04454-2443
Autorijschool Peter Kokkelkoren Voerendaal 045-750995

AUTOSCHADE

Autoschadecenter Limburg
Schadereparaties aan alle merken. Topkwaliteit met 1 jaar garantie. Kloosterraderstr. 100, K'rade. 045-453837.

AUTOVERHUUR

Autop Autoverhuur Sittard BV
Verh. van pers.auto's, bestelauto's, busjes, kampeerauto's en autoambulance, leasing, long-rent en groepsvervoer. Geenweg 2A Sittard. 04490-22424. Zandstraat 58 Montfort. 04744-2345.

Autocentr. Collaris-Europcar
Pers.auto's, campers, pers.busjes, bestelauto's en zelfverhuizers. Schelsberg 45, Heerlen. 045-726666.

B

BOUWMACHINES

Bouwmachines Damoiseaux
Verkoopt en verhuurt méér dan u denkt! Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-411930.

BOUWMATERIALEN

Steenmarkt Van Erp B.V.
Ca. 200 soorten bestratings- en gevelstenen, in elke hoeveelheid. Labrstraat 17, Sittard, tel. 04490-12481.

BETON-DIAMANTBORINGEN

Diabo B.V.
Diabo B.V. boort en zaagt in alle beton. Adres: Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-414151.

BEVESTIGINGSARTIKELEN

SMEZO

Smezo handelsonderneming BV
Akerstr.-N. 288-290, Hoensbroek, 045-211692. Stalen, roestvrijst., messing, enz. bouten, moeren in metr., metr. fijn, u.n.f., u.n.c. en ww-draad. Tevens inbusbouten, houtschroeven, plaatschr., ankerwerk v. muurbevest., enz. Meest uitgebr. ass. in Limburg.

BLOEMEN PLANTEN

Bloemisterij „De Kleine"
Uw „groen adres" [illegible] ken. Dorpstr. 70, Brunssum, tel. 045-252157.

C

COMPUTERSERVICE

BORSU Limburg
Budgetvriendelijke bedrijfsautomatisering. Telefoon 045-210419, Ganzeweide 127, 6413 GD Heerlen.

D

DAKBEDEKKING

G. Heutmekers BV
Groothandel in dakbedekkingsmaterialen, lood en zink. Sluisweg 4, Born, tel. 04498-53100.

Topdak Dakafwerking
Voor alle voorkomende dakwerkzaamheden. Bel voor een vrijblijvende prijsopgave. Tel. 045-324876.

DANSSCHOLEN

Bel nu 045-455609
en informeer naar een van de vele gezellige danscursussen van dansschool Lotus, Heerlen en Kerkrade.

DRUKKERIJ

Drukkerij L'Ortye b.v.
[illegible] 35, Hoensbroek, 045-212517. Laat bij L'Ortye drukken, het scheelt u stukken.

Drukkerij Schreurs
Handels-, fam.- en textieldrukwerk, fotocopie, stickers en kant.boekh. Graverstr. 68 Kerkrade. Tel. 045-413045.

Studio Kerdel zeefdruk/offset
Voor al uw drukwerk... van klein tot groot, in iedere oplage. Mauritslaan 114 Geleen. Tel. 42964.

E

ELECTR. ONDERDELEN

NILFISK — MET 'N NILFISK ZIT JE NERGENS MEE.

Onderdelendepot Roosen
Brunssum, Rumpenerstr. 157. Tel. 045-251015 (geen koopavond).

F

FOTOSPECIAALZAKEN

filmpost — DAT KLIKT!
Brunssum 045-254166; Geleen 04490-46089; Heerlen 045-719484; Kerkrade 045-451598; M'tricht 043-620770; Sittard 04490-25363; Weert 04950-32464. Uw adres voor betere foto's.

G

GEVELREINIGING

G.V.L. Restauratie, 045-226000
Spec. gevelreiniging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering 10 jr. schrift. garantie. Stralen van meubels, [illegible]

Siebreco Muurcoating
Voor muurcoating, gevelreiniging en vochtwering met garantie. Siebreco, Ten Esschen 38, Heerlen. Tel. 045-752069.

H

HOUT EN BOUW

Houtindustrie Peltzer BV
Emball.-, pallet-, verpakkings- en stophout; eike-, beuke- en esse-, plaathout; goedkoop stookhout. Rijksw. 36, Wahlwiller. 04451-1218.

I

INSTALLATIEBEDRIJF

Houben 24-uurs service Geleen
Techn. inst. gas, water, sanit., c.v.-onderh., ontkalken geisers, boilers. Asterstr. 53. 04490-43252, 43366.

K

KEUKENS

Kellerhuis keukens Geleen
Ringovenstr. 1. 04490-47905. Aanbouwkeukens + apparatuur, evtl. met compl. verbouwingen. Toonaangevend in keukens.

Keukenstudio Huth BV
Dealer Rationalkeukens. Tevens alle inbouwapp. zeer goede service (naast gem.huis). Tel. 045-224610.

KEUKENS EN BADKAMERS

CEMA
Geleen, Burg. Lemmensstr. 210, 04490-47575, keukens - badmeubelen - sanitair - c.v.

KUNSTSTOF RAMEN

Gebr. Bollen
Tel. 043-641293. Kunststof ramenfabr. sinds 1973. Timmerfabr. sinds 1924, Showroom Broekhoven 1, Geulle-Meerssen.

KUNSTSTOF KOZIJNEN

Kunststof Brunssum
Kunststof ramen en deuren, schuifpuien en balkonsystemen. Trichterweg 7, Brunssum. Tel. 045-231045.

L

LEESPORTEFEUILLE

Feijen's leesportefeuilles
Absbroekstraat 3, Munstergeleen. Goedkoop en nooit verplichtingen. Bel voor informatie 04490-11212.

LOODGIETERS

H. Hoeppermans C.V.
Sanitair, c.v., dakwerk, gas, water, wateronth., rioolontstop. Emmaplein 8 Heerlen. Tel. 045-713265.

M

MANEGE

Daalderhof/3 binnenmaneges
Stalling v. eigen paarden en pony's. Selz.k. concoursen. [illegible] pony rijden. Ruitercafé [illegible]

N

NAAIMACHINES

Naaimachinehandel VELDMAN B.V.
Heerlen, Nobelstr. 6, 045-716100; Hoensbroek, Kouvenderstr. 68, 045-213538; Geleen, Raadhuisstr. 14, 04490-46480. Rep. alle merken, geen voorrijkosten. Roermond, Neerstr. 62, 04750-31012.

ONDERH./SERV. GASTOESTELLEN

Gaswacht Limburg. 045-227676
Specialisten voor alle soorten gastoestellen. Ontwerp, onderhoud, installatie en verkoop. Litscherveldweg 5 Heerlen.

PLAFONDS

Wand- en plafondstudio Plafondbouw Kerkrade B.V. Landgraaf
Sperwerweg 28, 045-455635. Showroom v. part. Lindelaan 4, Kerkrade (Chevremont); geopend vá. 13.00 uur.

Plafond- en keukencentrum Zamban 043-642535
Div. systeemplafonds, altijd een passende oplossing voor plafondproblemen. Al onze syst. zijn [illegible] zelf aan te brengen. Ook diverse [illegible] wandkastsystemen op maat. (Kruisberg 46 Meerssen).

Radax BV Plafondsystemen
Heerland 23, Brunssum, 045-258051. Voor alle soorten plafonds, wanden en betimmeringen. Showroom geopend van di. t/m za. van 10-17 uur.

POSTZEGELHANDELAAR

C. de Wit B.V.
Postzegelhandel, Nobelstraat 41, 6411 EK Heerlen, tel. 045-710571.

R

ROLLUIKEN

LAUMEN SIMPELVELD — ROLLUIKEN ZONWERING
Beitel 110A, 6422 PB Heerlen, postbus 21099, 6369 ZH Simpelveld, tel. 045-423848/442129.

Mithra-Heroal b.v.
Het vertrouwde adres voor al uw rolluiken of onderdelen, kunststof schroten, service of reparaties. Beitel 4, 6466 GZ Kerkrade. 045-413049.

SIMI rolluiken
Nergens voordeliger. Op 't Bergske 9 Landgraaf. 045-317344. Schoutstr. 32 Brunssum, 045-252494 bgg 315484.

RIJWIELZAAK

Raleigh Cycle-Center Helgers
Rumpenerstraat 62-50, Brunssum. 252709. Raleigh Mountainbikes 625,–. Sport- en stadsfietsen + reparaties. Zonder aanbetaling mogelijk.

S

SCHILDERSBEDRIJVEN

Schilderw. Bijsmans Heerlen
☆ Onderhouds- en utiliteitswerken ☆ kunststofbeplatingen ☆ betonrep. ☆ gevelreiniging ☆ glansbestrijding. Heerlerbaan 134, tel. 045-425550.

V.S.M. Driessens-Niessen
Schildersbedrijf b.v. Ankerkade 127, 6222 NL Maastricht. 043-630353. Voor alle voorkom. schilderwerken.

SCHOENHERSTELLERS

Hakkenbar De Bongerd 718432
Bongerd 18, Heerlen, het adres voor al uw schoenreparaties, sleutels en onderhoudsartikelen.

SCHOONMAAKBEDRIJVEN

de Gast

Schoonmaakbedrijven BV
Hoofdkantoor: De Boelelaan 7, Amsterdam. Voor meer info, bel 06-0228400. Telex 10526, fax 020-443454.

SCHOORSTEENVEGERS

Math. Lassen. Tel. 045-241587
Bergerw. 20 Nuth. Onderh. c.v.-verw. Gespec. in Rattson en Nefit ketels, gasinstall. Erk. schoorst.vegersbedr.

SPORTPRIJZEN REL.GESCHENKEN

Sporthuis Bakkers 04493-1604
Ger de Vlieger, Stationsstr. 9, Schinnen. Bekers + medailles + vaantjes + relatiegesch. + computergraveerinr. No. 1 in keuze, kwaliteit en service.

St. Christoffel
Trofeeën, medailles 10-20-25% korting. Gratis grav. Akerstr. Nrd. 148, 6431 HR H'broek. Tel. 045-213386.

T

TUINCENTRUM

Greencentrum Bok - tel. 21
Bloemisterij ☆ hoveniersbe[illegible] tuinctr. en architectuur. Vraa[illegible] tuinadv. Uterweg 117, Heerlen.

V

VERANDA'S

Daemen Kunststoffen
Verandadakplaten, plexiglas of thermoclear. Hofdwarsweg 7, Tel. 04490-53865.

VERHUIZINGEN

ERKENDE VERHUIZERS — dat pakt altijd goed uit

Schoenmaekers Verhuizing
Ridderweg 47, Heerlen. 045-411281. Fax: 414096.

Stikkelbroek Transport b.v.
Laanderstraat 109-111, Heerlen 045-715045



Harreman bv

VIDEOTHEEK

Vical's „Eroland Videothe[ek]"
Gespecialiseerd in verhuur, [illegible] van erotische videofilms. [illegible] tiënstr. 31, 04490-10987, [illegible] tricht, Via Regia 105, Brussel[illegible]

W

WATERONTHARDERS

Grünbeck Waterbehandeling
Waterontharders en filters. [illegible] veldweg 2. Tel. 045-213661, Heerlen.

WONINGINRICHTING

J. Wetzels Woninginrichting
Enorme keuze tapijt-vinyl, [illegible] ges, valletjes. Tapijt gratis [illegible] gord. op mt. maken. Spoors[illegible] Hrl. Tel. 045-727156.

Z

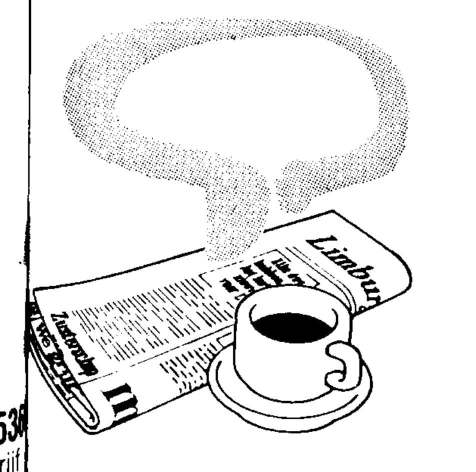
ZONWERING

Venetian Bli[nds] Kerkrade
Zonweringsconstructies, [illegible] markiezen en rolt. in alu. [illegible] Kipstr. 30-32, Kerkrade. 045[illegible]

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Woensdag 24 oktober 1990 ● Pagina 13

T LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN.
HEF-EDITIEREDACTIE: FRANK SEUNTJENS. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE,
RKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363;



ions

Gistermorgen al meteen een n wakkere abonnee aan de n. Had het stukje gelezen over t bezoek van de Lions Club erkrade aan een kindertehuis de Roemeense stad Callarasi. Zijn die jongens soms al een ar onderweg?", vroeg de bonnee. „Hoezo?", luidde onze edervraag. „Nou, in de krant aat dat ze op woensdag 1 november vertrekken, maar 1 november valt op een donderdag". gelijk had-ie...

oernee

Het Limburgs Jeugdtoneel aat 'op toernee' door deze reio. Woensdag 31 oktober staat et gezelschap om 13.30 op de lanken in zaal Frijns in Simelveld. Gespeeld wordt het prookje 'Hans en Grietje'. Om 6 uur diezelfde dag is het Limrgs Jeugdtoneel te zien in de armoniezaal in Bocholtz, eneens met 'Hans en Grietje'. en week later, woensdag 7 november, geeft het Limburgs eugdtoneel om 14.30 uur een oorstelling in Verenigingsgeouw Patronaatstraat in Spekolzerheide. Ditmaal van laddin en de Wonderlamp'. oor alle voorstellingen kosten aarten 4 gulden.

oneel

Over toneel gesproken. Tot wee maal toe schreven wij een ukje over de nieuwe produktie n de amateurtoneelvereniing Kiekes Wead uit de Landraafse kern Nieuwenhagen. ot twee maal toe vermeldden e daarbij de verkeerde dam. Noteer in uw agenda dat iekes Wead voorstellingen eft in de fanfarezaal in Nieuenhagen op 27 oktober, 4,7,10, en 11 november. Aanng 20.00 uur.

uro

Briefje ontvangen van een nijnheer uit Heerlen. Hij is net erug van een verregende vaantie in Zuid-Frankrijk. De an keek daar mede door het anhoudend slechte weer gereeld naar de tv-uitzendingen an Eurosport. „Dat was echt uro", schrijft de Heerlenaar. Ik keek in Frankrijk naar tenis vanuit België. Op de baan en Joegoslaaf en een Zwitser. et commentaar was in het Enels en de reclamespots waren n het Duits, Nederlands ('Geen uis te ver of .... komt er met zijn loemen') en Italiaans." Hij leit dan ook voor onmiddellije invoering van één Europees aaltje. Geen gek idee in navolging van de Europese Ecuunt.

ieren

Waar gebeurd in Kerkrade. aar kocht een van onze collea's gisteren in de supermarkt en doosje eieren waarop als erpakkingsdatum 24 oktober tond vermeld. En 24 oktober is us vandáág. Als dat niet kaelvers is.

Walt Disney

We blijven nog even in Kerkrade. Rijdend over de Nieuwstraat waan je je even in Disney-land. Creatieve figuren hebben daar een aantal garagedeuren beschilderd met geeskinderen van de befaamde Walt Disney. Een fleurig en vooral kleurig gezicht, al die afbeeldingen van Mickey Mouse c.s. Het is dus echt niet alleen kommer en kwel op de Nieuwstraat, zoals Mart Smeets ons nog niet zo lang geleden wilde doen geloven.

Konijntjes

Geheel tegen onze gewoonte in ter afsluiting een mopje. Weet u waarom konijntjes altijd wat vroeger gaan slapen dan mensen? Omdat ze maar twee tandjes hoeven te poetsen.

Zymose zoekt nieuwe eigenaar voor pand Akerstraat 88

Filmhuis De Spiegel is boos op Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het bestuur van Filmhuis De Spiegel beschuldigt de gemeente Heerlen ervan het zelfstandig functioneren van deze stichting te dwarsbomen.

De klachten zijn: de gemeente eist dat het bargedeelte wordt gesloten, ze is, in tegenstelling tot vele anderen steden, niet bereid om subsidie te geven voor een professionalisering, en heeft er bij de stichting Zymose op aangedrongen om het pand aan de Akerstraat 88 (A88) te verkopen, zonder dat er zicht is op een serieus alternatief.

Ongeveer twee jaar geleden verkocht de gemeente het betreffende pand, waarin onder meer ook het New Wave-café is gevestigd, aan de stichting Zymose. Deze zou onderzoeken of er een sluitende exploitatie mogelijk was. Begin vorig jaar bleek echter dat Zymose flink moet bezuinigen en het college suggereerde dat dat onder meer zou kunnen door verkoop van A88. Zymose is inmiddels druk bezig met potentiële kopers.

Subsidie

Voorzitter De Brock: „De gemeente heeft de jaarlijkse subsidie per 1 januari jongstleden stopgezet. De exploitatie van het gebouw drukt zo zwaar op ons budget dat we moeten kiezen: of enkele medewerkers elders ontslaan of A88 van de hand doen. We kiezen voor het laatste. Het Filmhuis valt niet binnen ons takenpakket."

Zymose zou in eerste instantie op zoek zijn naar een koper die de huurders mee zou willen overnemen. Duidelijk is wel dat dit de prijs flink drukt. Het pand werd indertijd door de gemeente voor vier ton gekocht, maar de huidige vraagprijs zou niet eens meer de helft bedragen.

Voor de stichting Zymose is er sprake van een zakelijke afweging. Bij het nieuwe bestuur van het Filmhuis vecht men echter voor het behoud van de eigen identiteit. „We willen best meewerken aan een alternatief, als dit pand blijkbaar niet te handhaven is. Maar er zijn ons allerlei voorstellen gedaan die geen haalbare kaart waren."

Men doelt daarbij onder andere op het voorstel van de gemeente om voorlopig de voorstellingen te verzorgen in het gebouw van een commerciële bioscoopexploitant. Later zou het Filmhuis eventueel in het Muzisch Centrum terecht kunnen. „Dit er overigens van uit gaand dat in de komende tijd op een meer overtuigende wijze wordt aangetoond dat er daadwerkelijk behoefte is aan het vertonen van culturele films", schreef het college hier onlangs over.

Eigen gezicht

Het Filmhuis wil echter een duidelijk eigen gezicht behouden, omdat men anders vreest niet lang meer te bestaan. De roep van de gemeente om professionalisering wordt weerlegd met de opmerking dat Heerlen dat zelf dwarsboomt door uiterst moeilijk te doen over een subsidieaanvrage die professionalisering mogelijk zou maken.

Bovendien vindt het bestuur het zeer merkwaardig dat eind 1987 een bedrag van 150.000 gulden beschikbaar werd gesteld voor een verbouwing van het Filmhuis, er allerlei architectenplannen werden ontworpen en de hele operatie vervolgens niet doorging.

Onlangs kwam het tot een bestuurswisseling, omdat het vorige bestuur van het Filmhuis zich onder druk van de gemeente bereid verklaarde om het bargedeelte te sluiten.

Heerlen wenst namelijk geen nieuwe drankvergunning af te geven, omdat geoordeeld wordt dat drankverkoop geen structurele inkomstenpost mag worden van een instelling als het Filmhuis. Het nieuwe bestuur is daar fel tegen. „We doen al jaren concessies, nu moet het maar eens afgelopen zijn."

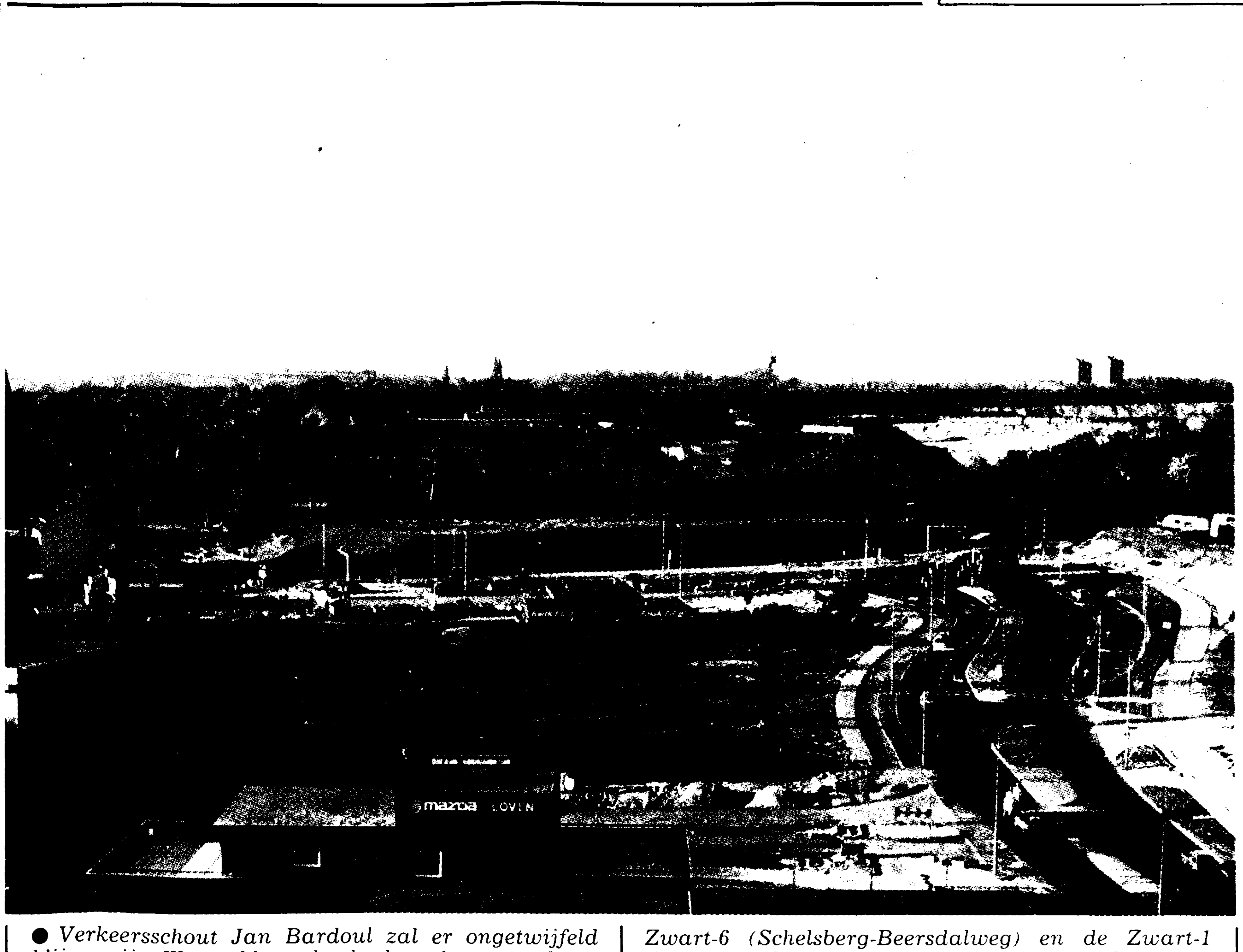
Verzekeringsagent niet verzekerd

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De Brunssumse politie kreeg maandagavond rond tien uur een bepaald niet alledaags antwoord op een bijna alledaagse vraag aan een automobilist die rondreed in een auto zonder kentekenbewijs deel drie of verzekering. „Vanaf nu ben ik verzekerd", antwoordde de Brunssumse bestuurder van een Mercedes. „Want ik ben verzekeringsagent."

Gisteren deed de politie navraag bij de verzekeringsmaatschappij. Deze bleek niet zo gelukkig met het verhaal van de Brunssumse verzekeringsagent. Zijn verzekering werd dan ook met onmiddellijke ingang opgezegd.

Toen een patrouille even daarna de Mercedes wederom zag rijden kreeg de bestuurder een stopteken. Hij negeerde dat en zette koers naar zijn woning. Daar kon hij uiteindelijk worden aangehouden. Achteraf bleek dat de man ook nog een rekening had open staan bij de wegenbelasting.



● *Verkeersschout Jan Bardoul zal er ongetwijfeld blij om zijn. Want al het gekrakeel met kantonrechters en advocaten over wie er nu voorrang heeft op de rotonde onder aan de Heerlense Schelsberg behoort definitief tot het verleden. Momenteel wordt de laatste hand gelegd aan een nieuw 'knooppunt' waar de Zwart-6 (Schelsberg-Beersdalweg) en de Zwart-1 (Brunssum-Schelsberg) bij elkaar komen. Overigens is het nog allerminst zeker dat de Zwart-1 wordt aangelegd. De Raad van State zal daar binnenkort uitspraak over doen.*

Foto: DRIES LINSSEN

Geen nieuwbouw voor Brunssumse marechaussee

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De nieuwbouwplannen voor een districtsbureau voor de marechaussee in Brunssum zijn van de baan. Het bureau was gepland aan de Prins Hendriklaan, naast het politiebureau. De plannen werden amper een jaar geleden gepresenteerd toen ook de reorganisatie van de marechaussee gepresenteerd werd.

Een woordvoerder liet gisteren weten dat bezuinigingen de oorzaak zijn van het definitief schrappen van de nog verse plannen. Het project was begroot op bijna een miljoen gulden.

Het Heerlense architectenbureau Smink, Lancee en Brouns hadden al een ontwerp gemaakt voor de nieuwbouw. Het districtskantoor zou dezelfde stijl krijgen als het politiebureau aan de Prins Hendriklaan.

Leegstaande bar in brand gestoken

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – Een leegstaande bar aan de Hoensbroekse Akerstraat-Noord is gisteravond rond half tien door onbekenden in brand gestoken. De brandweer had het vuur al snel onder controle, maar de bar was grotendeels uitgebrand. Eveneens leegstaande bovenwoningen liepen slechts wat rookschade op. De politie was gisteravond laat nog bezig met het onderzoek. Over het schadebedrag viel nog niks te zeggen. Het pand staat al vijf jaar leeg. Voorheen was er de bar La Quinta gevestigd. Klanten van een ernaast gelegen café zagen kort na half tien een brandende stok door de houten schroten aan de voorkant van het pand heen steken. Saillant détail is dat de makelaar van het pand beweert juist gisterochtend met een potentiële koper om tafel gezeten te hebben.

Wel zorgen over minder werkgelegenheid en meer belasting

Geen felle kritiek bij beschouwingen Brunssum

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – Alle raadsfracties in Brunssum kunnen zich in grote lijnen aan het voorgestelde collegebeleid en de financiële onderbouwing daarvan conformeren. Dat is gisteren duidelijk naar voren gekomen tijdens de eerste termijn van de algemene beschouwingen. Weliswaar plaatst iedere fractie kanttekeningen bij het toekomstprogramma, maar van harde kritiek op, of afwijzing van de (deel)plannen, is geen sprake.

Wel maakt de raad zich, gezien de positieve ontwikkelingen tussen Oost en West, zorgen over de (militaire) werkgelegenheid in Brunssum. En ook de stijgende belastingen (rioolrecht en afvalstoffenheffing) baren de fracties zorgen. Volgens de linkse vleugel in de raad (PAK-fractie en lijst Horseleberg) zullen de Brunssumse minima door de verhogingen voor enorme problemen komen te staan, terwijl het eind van de lastenstijgingen voorlopig nog niet in zicht is.

Maar ondanks de dreigende tekorten, de stijgende lasten, het verdwijnen van nogal wat kapitaalkrachtige Afcenters, een rioleringsstelsel dat miljoenen kost en de al even dure zorg voor het milieu, kijkt de raad met gematigd optimisme in de toekomst. Dat blijkt ook uit de voorstellen en opmerkingen, die in de richting van het college zijn gegaan. Hieronder een greep uit de verschillende beschouwingen.

Borger

- Burgers moeten betalen belasting kunnen spreiden over hele jaar.
- Met Streekgewest nadenken over inkrimping Afcent en vervangende werkgelegenheid.
- Meer erkenning voor en minder bezuinigen op Muziekschool.
- Geen vierde privatiseringsonderzoek Brikke Oave.
- Milieubox volgend jaar al invoeren.

PvdA

- Problemen bij mogelijk vertrek Afcent, als woningleegstand en herinrichting terreinen, snel inventariseren.
- Al in mei '91 voorjaarsnota vaststellen als basis voor nieuwe begroting.
- Kinderopvang beter en zorgvuldiger regelen.
- Culturele aanbod Brikke Oave uitbreiden en actualiseren.
- Zo snel mogelijk Monumentenverordening vaststellen.

D66

- Gemeentelijke diensten op koopavonden openstellen.
- Gemeente Brunssum betrekken bij eventuele verkoop golfbaan.
- Meer aandacht voor emancipatiezaken en meer vrouwen op belangrijke posten binnen gemeentelijk apparaat.
- Brikke Oave afstoten en privatiseren.
- Verbod op milieubelastende bestrijdingsmiddelen en onderzoek naar mogelijkheid invoering chemobox.

BCD

- Gemeentelijke personeelskosten zorgvuldig in de hand houden.
- Duidelijkheid scheppen over toekomst van golfbaan.
- Aandacht voor onderwijs aan kansarme groepen niet laten verslappen.
- In plaats van combi-bad mogelijkheid van realisatie stadspark bekijken.
- Industrieterreinen op eigen initiatief proberen af te zetten.

CDA

- Opheldering verschaffen over mogelijk vertrek Hoogland en diens opvolger.
- Niet al te hard van stapel lopen met veranderingsproces.
- Snel komen met oplossingen voor dreigende tekorten.
- Geen nieuwe bibliotheek maar renovatie Mavo Bronsheim.
- Instellen van een seniorenraad.

PAK

- Meer openheid en democratie in wisselwerking tussen raad en college.
- Belastingdruk naar draagkracht verdelen.
- In andere Brunssumse wijken volgens Klaver-vier-recept met bewoners aan de slag gaan.
- Maatregelen treffen tegen 'verloedering' jongerenwerk.
- Haast maken met opknappen Schutterspark als familiepark.

Horseleberg

- Naar oplossingen voor minima zoeken die 'onterechte belastingverhogingen' niet kunnen betalen.
- Onderzoek naar subsidiemogelijkheden voor dure uitgaven als riool.
- Hogere lasten voor bedrijven die milieu vervuilen.
- Kritischer kijken naar aanwezigheid militaire industrie in regio.
- Onderzoek bij alle tankstations naar bodemvervuiling.

Het college gaat komende vrijdag in op alle voorstellen, opmerkingen en vragen van de fracties. De tweede termijn van de beschouwingen begint om 10 uur.

Vragen over opvolging Hoogland

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De CDA-fractie van Brunssum heeft zich gisteren tijdens de algemene beschouwingen afgevraagd wie de opvolger van burgemeester Louw Hoogland (PvdA) wordt, wanneer die volgend jaar de vutgerechtigde leeftijd bereikt.

Hoewel Hoogland tot op heden nog niet officieel heeft laten weten zich met ingang van de vutgerechtigde leeftijd terug te zullen trekken, meent het CDA in het geruchtencircuit al gehoord te hebben dat of burgemeester Rien Damen van Vaals de nieuwe Brunssumse burgervader wordt, of depute Henk Riem. Beide bestuurders zijn PvdA'ers.



● *Korpschef J. C. Tukker.*

Nieuwe korpschef even in Heerlen

HEERLEN – De nieuwe korpschef van de Heerlense politie, J. C. Tukker, was gisteren in Heerlen voor een eerste kennismaking met diverse personen waar hij in de toekomst mee te maken krijgt, zoals de hoofdofficier van justitie. Gisteravond werd hij door burgemeester Van Zeil voorgesteld aan de gemeentelijke commissie ABA.

Tukker wordt volgende week woensdag beëdigd door gouverneur Mastenbroek. Zijn officiële installatie vindt vervolgens plaats op 3 november.

Dank zij acties Heerlense stichting

Limburgs ziekenhuis geopend in Afrika

Van onze verslaggever

HEERLEN/TOUDOU – In het dorpje Toudou in het Westafrikaanse land Burkina Faso is afgelopen weekeinde een ziekenhuis geopend dat gebouwd is dank zij de financiële steun van de stichting Hulp Sahellanden in Heerlen. De officiële opening werd verricht door enkele autoriteiten van het ministerie van gezondheidszorg van Burkino Faso.

Bij de opening waren ook de dames Schim-van der Loef en Gruwel aanwezig, die vijf jaar geleden de stichting oprichtten.

De stichting heeft allerhande acties gehouden om geld bij elkaar te brengen voor de bouw van het ziekenhuis. Er werden scholen en instellingen bezocht waar diaklankbeelden werden gepresenteerd en ook maakte de stichting regelmatig haar opwachting op jaarmarkten.

Een groot aantal parochies in Heerlen en Landgraaf schonk dit jaar de opbrengst van de Vastenactie aan het ziekenhuis in Toudou. En enkele middelbare scholen in Landgraaf zamelden voor bijna tien mille aan kleding in. Van dat geld werden medicijnen en instrumenten voor het ziekenhuis aangeschaft.

Het ziekenhuis in Toudou, het enige in de regio, bestaat uit een aantal gebouwtjes met daarin verschillende ziekenzalen, operatiekamers, een kraamafdeling en onderkomens voor verplegend personeel en de enige arts.

De stichting Hulp Sahellanden voert ook nog actie voor de bouw van een kerkje in Toudou en een plaatselijk schooltje mag regelmatig op een financiële bijdrage rekenen.

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties bij ons

50-jarig huwelijksfeest

Wij danken, mede namens onze kinderen en kleinkinderen, allen die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

Oktober 1990
Heesbergstraat 28
6417 AC Heerlen

A.J. Koken
A.M. Koken-Toussaint

---

†

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor het vele goede dat hij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Zef Knibbeler

echtgenoot van

Jeanny Offermans

op de leeftijd van 72 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Jeanny Knibbeler-Offermans**
Hoensbroek: **Ans en Loek**
Wetzels-Knibbeler
Pascal, Ramon, Michel
Hoensbroek: **Leo Knibbeler**
Helène Wolters
Oirsbeek: **Jan en Marjo**
Knibbeler-Cretskens
Bart, Nanda, Irene
Hoensbroek: **Hub en Hannie**
Knibbeler-Schuurbiers
Joost, Ralf, Thijs, Ruud
Hoensbroek: **Angele en Laurens**
van Hal-Knibbeler
Guido, Roger, Renée
Hoensbroek: **Eugenie en Henk**
Kousen-Knibbeler
Kirsten, Björn
Merkelbeek: **Jacques en Carin**
Knibbeler-Beekman
Sjoerd, Karlijn, Rik, Roel
Hoensbroek: **Jos en Marjo**
Knibbeler-Roos
Marjolein
Familie Knibbeler
Familie Offermans

23 oktober 1990
Hommerterweg 157, 6431 EV Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 27 oktober om 11 uur, in de H. Hartkerk te Mariarade-Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Vrijdag a.s. om 19 uur, avondwake in de crypte van voornoemde kerk.
U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek.
Bezoekgelegenheid dagelijks van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Wegens sterfgeval is onze zaak

Installatiebedrijf Knibbeler IBK DHZ Plus-klus Knibbeler

zaterdag 27 oktober 1990 de gehele dag gesloten.
6431 EX Hoensbroek, Hommerterweg 106-108

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd delen wij u mede dat heden, na een liefdevolle verzorging in het bejaardencentrum de Kollenberg te Sittard, toch nog onverwacht, in de leeftijd van 93 jaar, van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, betovergrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Tilla Jacobs

weduwe van

Willem Hermans

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Jacobs
Familie Hermans

Sittard, 21 oktober 1990
Bejaardencentrum de Kollenberg
Pres. Kennedysingel 24

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op vrijdag 26 oktober om 10.30 uur in de kapel van bejaardencentrum de Kollenberg, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.
Bijeenkomst in voornoemde kapel.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard; gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 18.45 tot 19.30 uur.

---

†

Het is onze droeve plicht u in kennis te stellen dat heden, geheel onverwacht, van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 82 jaar, onze broer, zwager, oom en neef

Jan Joseph Rutten

weduwnaar van

Josephina Benedetta Juliana van den Hoff

Uit aller naam:
Geulle: **Frans Rutten**
Bertha Rutten-Dautzenberg

22 oktober 1990
Corr.adres: Rector Thijssenstraat 17
6247 NG Moorveld-Geulle

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 26 oktober as. om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Ophoven-Sittard. Aansluitend zal de crematieplechtigheid plaatshebben om 11.00 uur in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk, geen condoleren.
De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van donderdag 25 oktober as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 18.45 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bidden is de adem
van mijn ziel,
wakkert het vuur aan
in mijn hart,
is de warmte
in mijn leven.
Toon Hermans

Diep bedroefd, maar zeer dankbaar voor alle liefde die hij ons heeft gegeven, is heden, na een liefdevolle verpleging in de verzorgingskliniek St.-Odilia te Geleen, van ons heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Frans Wauben

echtgenoot van

Trinet Martens

Gesterkt door het h. sacrament der zieken, overleed hij op 79-jarige leeftijd.

Geleen: **Trinet Wauben-Martens**
Geleen: **Anny en Paul**
Neerbeek: **Maria en Léon**
Marco, Ingmar
Landgraaf: **Els en John**
Familie Wauben
Familie Martens

6164 AE Geleen, 22 oktober 1990
Jos Klijnenlaan 181

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 26 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pastoor van Ars, Lienaertsstraat te Geleen-Zuid, waarna aansluitend de crematie in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen; gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Josepha Wijshoff

weduwe van

Peter Casper Roks

Zij overleed in de leeftijd van 87 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Kerkrade: **Agnes Jongkind-Roks**
Adriaan Jongkind
Schaesberg: **Maria Lommen-Roks**
Heerlen: **Sibilla van de Vin-Roks**
Schaesberg: **Rika Hendriks-Roks**
Frans Hendriks
Schaesberg: **Finy Weckseler-Roks**
Hans Weckseler
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Wijshoff
Familie Roks

6372 VE Landgraaf, 23 oktober 1990
Mijn Carlstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 26 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Schaesberg-Eikske, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aan de Hoofdstraat te Schaesberg.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene donderdag 25 oktober om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het de Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Voor vervoer kerk - begraafplaats v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

Gertie Bercx-Wipperfürth

echtgenote van

Peter Bercx

op de leeftijd van 65 jaar.

In dankbare herinnering:
Heerlen: **Peter Bercx**
Aken: **Frans-Hubert en Maria-Therese**
Bercx-Vangangelt
Simone
Familie Wipperfürth
Familie Bercx

22 oktober 1990
Eikstraat 121, 6413 RT Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 25 oktober om 10.30 uur in de St. Pauluskerk te Heerlen-Noord, gevolgd door de begrafenis op de Waldfriedhof te Aken.
Bijeenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van de Universele, Hoodstraat 100 te Hoensbroek.
Bezoekgelegenheid dagelijks van 14-15 uur en van 19-20 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Wij koesterden ons in je warmte,
je gaf ons een veilig gevoel,
maar zonder je zorgende liefde,
o wereld, wat ben je nu koel.

De plechtige eerste jaardienst voor onze lieve, zorgzame vader, schoonvader, zoon, broer, zwager, oom en neef

Hendrikus Hubertus Sluysmans

(ome Henk)

zal plaatshebben op zondag 28 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Joseph te Heerlerbaan.

Kitty, Marcel en Marga
Hans en Yvonne
Oma Sluysmans
Familie Sluysmans
Familie Thijssen
Familie Reijnders

Oktober 1990

---

†

Dankbaar voor alles wat hij voor ons gedaan en betekend heeft, geven wij u met droefheid kennis dat heden, toch nog onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 79 jaar, van ons is heengegaan, mijn innig geliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Zef Jongen

echtgenoot van

Maria Amkreutz

De diepbedroefde familie:
Kerkrade: **M.W.A. Jongen-Amkreutz**
Chèvremont: **Maria Savelberg-Jongen**
Frans Savelberg
Paul en Maria
Marion, Paul en Fatima
Fanny en Maurice
Locht: **Thea van Es-Jongen**
Hub van Es
Sandra
Familie Jongen
Familie Amkreutz

6462 TS Kerkrade, 21 oktober 1990
Ursulastraat 73

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Antonius van Padua te Bleijerheide, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Schifferheide.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis vrijdag 26 oktober as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Onze dierbare overledene is opgebaard in het streekmortuarium (gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek), St.-Pieterstraat 145 te Chèvremont.
Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.
Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

„Voor anderen betekende je iets, voor ons betekende je alles."
Zeer getroffen door zijn plotseling heengaan, gedenken wij onze dierbare parochiaan en vriend de heer

Frans Vallino-Ravetta

Zijn waarlijk niet geringe verdienste voor de H. Familieparochie, waarvoor hij bij het 40-jarig bestaan van de parochie in 1989 de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice ontving, zullen in onze herinnering blijven.
Moge zijn familie Gods kracht ondervinden om dit verlies te aanvaarden.

Pastoor, kerkbestuur en collectanten
H. Familieparochie Langeberg-Brunssum

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn onvergetelijke man, onze goede vader, schoonvader en opa

Piet van Uden

Tot zijn nagedachtenis zal de eerste jaardienst worden gehouden op zondag 28 oktober as. om 11.00 uur in de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide.

Mevrouw W. van Uden-de Vries
kinderen en kleinkinderen

Heerlerheide, oktober 1990

---

†

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met hem mochten beleven, geven wij kennis, dat na een kortstondige ziekte is overleden, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, [illegible] zwager, oom en neef

Johan Joseph Spelthaen

echtgenoot van

Hubertina Anna Maria van Loo

Hij overleed in de leeftijd van 79 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Heerlen: **H.A.M. Spelthaen-van Loo**
Kerkrade: **Hub en Betsie**
Heerlerbaan: **Ans en Jeu**
Kerkrade: **Kitty en Huub**
Bocholtz: **Ger**
Bocholtz: **Frans en Gerda**
en zijn kleinkinderen en achterkleinkind
Familie Spelthaen
Familie van Loo

6418 TM Heerlen, 22 oktober 1990
Babylonstraat 23

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 26 oktober as. om 11.15 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Heerlen-Heerlerbaan, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene donderdag 25 oktober om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Voor vervoer kerk - crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid en diepe ontsteltenis namen wij kennis van het plotseling overlijden van ons lid en sportvriend

Marc Ubachs

Wij zullen hem met dankbaarheid blijven gedenken.
Wij wensen de familie en zijn vriendin veel sterkte toe in deze voor hen moeilijke dagen.

Leden en medewerkers
Sportcentrum Ben Mesters

Marc

Je was voor ons een beste vriend.
Bedankt voor de fijne tijd, die ons gegund was.

Je vrienden
Wil, Richard, Michel en Roger

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve man en onze vader

Ben van den Berg

zal plaatshebben op zaterdag 27 oktober as. om 19.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide.

Mevr. L. van den Berg-de Raden
Mario, Sandra, Ron,
Esmeralde, Patrick

---

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden, geheel onverwacht, na een noodlottig ongeval, van ons is heengegaan, in de leeftijd van 17 jaar, onze zoon, kleinzoon, broer, zwager, oom en neef

Pascal van Rumpt

Heerlen: **H.L. van Rumpt**
A.G. van Rumpt-Cuijpers
Heerlen: **John en Karin**
Andy
Heerlen: **Sylvia en Ruud**
Heerlen: **opa en oma Van Rumpt**
Familie Van Rumpt

21 oktober 1990
Corr.adres: Keekstraat 46
6413 HP Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 26 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.
Pascal zal bijzonder worden herdacht tijdens het rozenkransgebed en de avondmis op donderdag 25 oktober as. om 18.45 uur in bovengenoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Wij geven u kennis, dat na een liefdevolle verzorging in "De Regenboog", op 80-jarige leeftijd onverwacht van ons is heengegaan, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

Gerard Hubert Rutten

weduwnaar van

Maria Petronella Johanna Zevenhoven

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Heerlen, 23 oktober 1990
Corr.adres: H. de Grootstr. 9, 6415 EM Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 27 oktober om 13.00 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen, waarna om 14.30 uur de crematieplechtigheid is in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.
In de avonddienst, vrijdag om 18.00 uur in de kapel van bejaardencentrum "De Regenboog", zal de dierbare overledene herdacht worden.
Gelegenheid tot afscheidnemen in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, donderdag van 18.00 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de crematie van mijn onvergetelijke echtgenoot, vader en opa

Johan Bastiaan-Net

betuigen wij u allen onze oprechte dank.
Een bijzonder woord van dank aan dr. Drost en de Eerste Kerkraadsche Begrafenisonderneming Paffen.

Uit aller naam:
mevrouw E. Bastiaan-Net-Lux
kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Kerkrade, oktober 1990
Ailbertuslaan 83

---

†

Na een leven dat getekend werd door goedheid, oprechtheid, eerlijkh[…] en eenvoud, heeft de Heer tot Zich genomen mijn lieve man, onze zwa[…] oom en neef

Jozef Andriolo

echtgenoot van

Geertruida Esser

Hij overleed in de leeftijd van 70 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Kerkrade: **G. Andriolo-Esser**
Familie Andriolo
Familie Esser

6466 VJ Kerkrade, 22 oktober 1990
Salviaplein 44

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 27 oktob[…] a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddure[…] Bijstand te Kerkrade-Heilust, waarna aansluitend de crematie zal pla[…] vinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk.
Er is geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene vrijdag 26 okto[…] om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium, St. Pieterstr[…] 145 te Kerkrade-Chèvremont, gelegen op het terrein van de Lückerh[…] dekliniek, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.
Voor vervoer kerk - crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce [...] zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Uw hartelijke blijken van medeleven ons betoond tijdens het overlijd[…] en de uitvaart van mijn lieve man, onze dierbare vader, schoonvader [...] opa

Willy Bodens

hebben ons veel steun gegeven.
Uw medeleven, in welke vorm dan ook tot uiting gebracht, is een tro[…] voor ons en zal een dankbare herinnering blijven.

Mevrouw F. Bodens-Zaunbrecher
kinderen en kleinkinderen

6164 HS Geleen, oktober 1990
St.-Jansstraat 3

De zeswekendienst zal worden gehouden zaterdag 27 oktober as. om 19[…] uur in de parochiekerk Christus Koning, Kluis-Geleen.

Voor de blijken van medeleven en belangstelling ondervonden bij [...] overlijden en de uitvaart van mijn lieve vrouw

Elisabeth Anna Teichert-Hollanders

betuig ik hiermee mijn oprechte dank.

Raymond Teichе[…]

Heerlen, oktober 1990

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober om 19[…] uur in de kerk H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen.

Bij het overlijden van

Anna Maria Janssen-van Kuyk

mochten wij vele blijken van deelneming o[…]gen.
Zij zijn ons tot troost geweest en wij betuigen [...] voor aan alle betrokkenen onze hartelijke da[…]

Familie Janssen

Heerlen, oktober 1990

De plechtige zeswekendienst zal worden geh[…] op zondag 28 oktober as. om 11.30 uur in de [...] chiekerk van het H. Hart van Jezus te H[…] Schandelen.

De plechtige eerste jaardienst voor

Frans Habets

zal plaathebben op zondag 28 oktober a[…] 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Wel[…]

Familie F.G. Ha[…]

OVERLEDEN

† **Maria Steijns**, oud 73 jaar, echtgenote va[…] van Promeren. 6265 NK St. Geertruid, B[…]bosch 26. De uitvaartdienst zal plaatsheb[…] donderdag 25 oktober om 10.30 uur in de pa[…]kerk van de H. Margarita te Margraten. Sch[…] condoleren achter in de kerk.

† **Jan Vrancken**, oud 49 jaar, echtgenoot v[…] nie Vranken. 6243 BP Geulle, Hulserstr[…] De uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag [...]tober om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te [...]le. Er is geen condoleren.

† **Doebe Jonkergouw**, oud 56 jaar, echtge[…] Jaap van Haastert. 6213 GC Maastricht, T[…]seweg 225. De eucharistieviering zal plaats[…] op donderdag 25 oktober om 11.00 uur in [...] chiekerk van H.H. Petrus en Paulus te [...] Maastricht. Schriftelijk condoleren in de k[…]

† **Bertus Schöppink**, oud 96 jaar, echtge[…] Maria Pieters. Maastricht, Bejaardence[…] Lenculenhof. Corr.adres: Gen. Patchstraat [...] CX Sittard. De uitvaartdienst is heden, wo[…] 24 oktober om 14.00 uur in de parochiekerk [...] Petrus Banden te Heer-Maastricht. Er is ge[…]doleren.

† **Annie Callemeyn**, oud 67 jaar, weduwe v[…] de Loo, 6214 VT Maastricht, Borneostra[…] uitvaartdienst is heden, woensdag 24 okto[…] 11.00 uur in de parochiekerk van het On[…] Hart van Maria te Mariaberg-Maastricht. E[…] condoleren.

† **Tiny Grispen**, 49 jaar, echtgenote van J[…]ters, Walnootstraat 4, 6101 BZ Echt. De p[…] uitvaartdienst zal worden gehouden donde[…] oktober om 10.30 uur in de parochiekerk v[…] Landricus te Echt.

† **Harrie Hermans**, 73 jaar, echtgenoot va[…] Dierx, Maalderstraat 15, 6042 KX Roerm[…] plechtige eucharistieviering zal worden ge[…] donderdag 25 oktober om 14.00 uur in de p[…]kerk van O.L.V. van Goede Raad en H. [...] Asenray.

† **Anna Griens**, 87 jaar, weduwe van G[…] Cuijpers. Corr.adres: In De Planten 82, [...] Echt. De plechtige eucharistieviering zal [...] gehouden donderdag 25 oktober om 10.30 u[…] parochiekerk van de H. Thomas te Roerm[…]

Vervolg familieberichten zie pagina 17

Bejaarde vrouw dood door brand

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Door een felle binnenbrand in een pand aan de Wycker Grachtstraat in Maastricht is in de nacht van maandag op dinsdag de 79-jarige alleenwonende mevrouw J. Ackermans-Bancken om het leven gekomen. Volgens de gemeentepolitie van Maastricht vermoedelijk door verstikking.

Om 10 minuten over drie werd een naburige bewoner gewekt door glasgerinkel op straat. Hij dacht even aan inbraak in een auto maar sloeg alarm toen hij de brand ontdekte. Er kwam rook uit de rolluiken van de woonkamer aan de straatzijde en op de eerste etage was vuur te zien. Bij het openen van de voordeur sloeg de brandweerlieden een grote hitte tegemoet. Het pand stond al grotendeels in lichter laaie. In de woonkamer werd in zeer dichte rook het al ontzielde lichaam van de vrouw aangetroffen.

Onderzoek heeft uitgewezen dat de vrouw af en toe aan slapeloosheid leed. Het was haar gewoonte dan in de woonkamer te gaan zitten na eerst een kaars ontstoken te hebben. Vermoedelijk is de kaars omgevallen en is daardoor de brand ontstaan.

De woning heeft zeer zware schade opgelopen, vooral door de sterke rookontwikkeling. Een belendend perceel heeft eveneens schade opgelopen. Er bevond zich tijdens de brand geen andere bewoner in het pand.



● *De woning aan de Wycker Grachtstraat heeft zware schade opgelopen door de sterke rookontwikkeling.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN.

Twaalf jaar voor moord op zuster

ROERMOND – De Roermondse rechtbank heeft de 21-jarige Cihan S. uit het Turkse dorpje Sarkisla-Sivas veroordeeld tot twaalf jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf voor het vermoorden van zijn zuster in april van dit jaar. De officier van justitie, mr. F. Oelmeijer, had veertien dagen geleden vijftien jaar geëist.

S. kwam speciaal naar Nederland om volgens de Turkse plattelandscultuur de eer van zijn familie te wreken. Zijn 29-jarige zuster Hatum, die al dertien jaar in Nederland woonde, had haar man in Rotterdam verlaten om met een vriend te gaan samenwonen in Venlo. S. kocht in Düsseldorf een pistool, reisde naar Venlo en volgde zijn zuster naar Roermond. De vrouw ging daar naar de rechtbank om de voogdij over haar drie kinderen te regelen.

De veroordeelde wachtte haar bij het station in Roermond op en schoot zijn zus dood in de deur van de stationsrestauratie. Tijdens de terechtzitting kondigde hij aan ook de vriend van zijn zus, een zekere Aktag, nog te moeten vermoorden in opdracht van de familie. Die had eigenlijk eerder dan zijn zuster vermoord moeten worden, maar Aktag bleek niet meer in Nederland te zijn, omdat hij door justitie was uitgewezen.

Akense politicus haalt acht Duitsers uit Irak

Van onze verslaggever

AKEN – Op initiatief van de Duitse SPD-Europarlementariër Dieter Schinzel uit Aken hebben afgelopen weekeinde acht gegijzelde Duitsers Irak mogen verlaten. Drie van hen kwamen zondag in hun vaderland aan, de overige vijf arriveerden maandag. Schinzel bracht onlangs een bezoek aan de Iraakse hoofdstad Bagdad en sprak daar met de minister van buitenlandse zaken Tarek Aziz om de vrijlating van de circa vierhonderd vastzittende Duitsers in Irak te bepleiten.

Zes van de vrijgelaten Duitsers lieten zondag overigens bij hun aankomst in de Jordaanse hoofdstad Amman weten weinig waardering te hebben voor de Westduitse regering. De groep vindt dat Bonn zich veel te weinig bekommert om de gespannen situatie waarin de gegijzelde Duitsers in Irak verkeren.

Regeringswoordvoerder Rudolf Seiters wees de harde verwijten van de hand. Bondskanselier Helmut Kohl beloofde gisteren alles in het werk te stellen om een spoedige vrijlating door de Iraakse autoriteiten te bewerkstelligen.

Schinzel maakte in dit verband bekend ,dat tijdens zijn bezoek aan Bagdad de mogelijkheid is geopperd om ere-voorzitter Willy Brandt van de SPD naar Irak te zenden als onderhandelaar in de gijzelaarskwestie.

Water gaat huishoudens 10 procent per jaar meer kosten

Provinciaal plan waterhuishouding

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Om aan de stijgende waterbehoefte te kunnen blijven voldoen en tevens het milieu zoveel mogelijk te sparen voor aanslagen op het grond- en oppervlaktewater door industrie en landbouw, heeft het provinciaal bestuur een Waterhuishoudingsplan opgesteld voor de komende vijf jaar. Volgens de provincie is er een integrale aanpak nodig om de kwaliteitsverslechtering van het water, de verdroging, verzuring en verontreiniging door industrie aan te pakken. Er zijn 127 actiepunten opgesteld die ertoe moeten leiden dat er voor waterwinning en -beheer op den duur een evenwichtige situatie zal ontstaan.

De uitvoering van de maatregelen zoals die in het Waterhuishoudingsplan worden voorgesteld, leidt uiteraard tot verhoging van de kosten. En dat zal aan de inwoners worden doorberekend. Het gemiddelde Limburgse huishouden zal tot en met 1995 jaarlijks 10 procent meer moeten gaan betalen voor drinkwater, voor de waterzuivering, voor het waterschap en aan gemeentelijke rioolrechten. Een gemiddeld gezin betaalt momenteel in totaal aan 'waterlasten' ongeveer 450 gulden per jaar; over vijf jaar zal dit zijn opgelopen tot 800 gulden.

Een van de maatregelen om de waterhuishouding te verbeteren is het terugdringen van de waterbehoefte. Het waterverbruik is de laatste jaren aanzienlijk gestegen. Met name het laagwaardig gebruik, bijvoorbeeld als koelwater door de industrie en als beregeningswater door de landbouw, zal drastisch moeten worden beperkt. Het winnen van drinkwater kan bovendien op de langere termijn niet meer op de huidige wijze plaatsvinden.

Ook zal gezocht moeten worden naar een betere organisatiestructuur van de waterbeherende instanties. Er zijn in Limburg vier waterschappen die zich met het kwantitatieve beheer van het oppervlaktewater bezig houden; de zorg voor de kwaliteit van dit water ligt bij het zuiveringschap. Slechts zes procent van de bemonsterde punten voldoet aan de normen van zuiverheid. Vooral grensoverschrijdende riviertjes en beken voeren verontreinigd water naar onze provincie.

Veel rioleringen lozen nog op beken. Slechts zeven Limburgse gemeenten hebben een rioolbeheersplan, hetgeen betekent dat er geen inzicht bestaat op de kwaliteitstoestand van de rioleringen. Men neemt aan dat veel afvalwater door kaduke rioleringen in het grondwater terechtkomt. Een onoverzichtelijke bron van milieuvervuiling.

In Zuid-Limburg is de helft van de vegetatiegebieden verdroogd door sterk gedaalde grondwaterstand. De grootschalige bruinkoolwinning in Duitsland doet is ook al oorzaak van daling van de grondwaterstand in delen van de provincie.

Op drie fronten wil het ambitieuze plan de provinciale waterhuishouding op aanvaardbaar niveau brengen, namelijk door versneld terugdringen van de verontreiniging van het water, een beter gebruik van het beschikbare water en herstel van het biologische en ecologische karakter van beken en andere waterstromen. Overigens kan er volgens deputé P. Hilhorst, die het plan gisteren presenteerde, al over winst gesproken worden als over vijf jaar blijkt dat de situatie er niet slechter op is geworden.

Het Waterhuishoudingsplan komt nog aan de orde in de vergadering van provinciale Staten. Vanaf 29 oktober ligt het plan ter inzage in het Gouvernement en in alle gemeentehuizen. Er komt ook een inspraakprocedure.

Tientje per huishouden

Zuiveringsheffing gaat weer omhoog

ROERMOND – Het Waterschap Zuiveringschap Limburg investeert volgend jaar 56 miljoen gulden in nieuwe werken. Hierdoor ontstaat een tekort van tien miljoen gulden, wat leidt tot verhoging van de zuiveringsheffing met circa een tientje per huishouden.

De investeringen zijn nodig voor de aanleg van nieuwe rioleringen; onder meer de aansluiting van Siebengewald op de zuiveringsinstallatie Gennep, een ringleiding rondom Venray en Weert, het riool Voerendaal-Heerlen en een riool in Valkenburg.

Voorts wordt de zuiveringsinstallatie Hoensbroek uitgebreid en worden maatregelen genomen ter bestrijding van betonaantasting van de riolen. Onderzoek wordt verricht naar de verwerking van rioolslib, het defosfateren en dinitrificatie. Besloten staat de uitbreiding van het kantoorgebouw in Roermond op het programma.

De rijksoverheid wil dat ook het zuiveringschap in Limburg fosfaten en stikstof uit het afvalwater haalt. Dit betekent dat twaalf tot zeventien installaties in Limburg moeten worden aangepast. Pas eind 1992 zal er een beslissing volgen over de toe te passen techniek per installatie.

● *Op de autoweg Geleen-Heerlen zorgde deze personenauto met tellers voor heel wat verwarring. Voor de meeste weggebruikers op dit stuk weg, waar slechts 100 kilometer per uur is toegestaan, zal het een hele opluchting zijn geweest dat niet de snelheid werd gemeten.*

Foto: FRANS RADE



Automobilisten massaal op de remmen

Duizend verkeerstellers langs Limburgse wegen

HEERLEN/SITTARD – Ruim duizend verkeerstellers in burger in vele honderden personenauto's hebben er gisteren op de Limburgse wegen gezorgd voor gezorgd dat automobilisten massaal 'op de rem trapten'. Vooral in de ochtendspits was goed te zien dat de verkeerstellers werden aangezien voor agenten in burger, die de snelheid controleerden. Het ging hier echter om een vijfjaarlijks onderzoek van de provincie naar het aantal verkeersdeelnemers per weggedeelte.

In totaal werden gisteren vierhonderd telpunten bezet. Donderdag volgt tussen 7 en 19 uur een tweede teltranche. De gegevens die provincie en gemeenten verzamelen zijn nodig om inzicht te krijgen in het vervoer van personen en goederen in de provincie, de dichtheid van het verkeer of de mate van geluidoverlast, aldus een provinciewoordvoerder. Ook zijn de gegevens onmisbaar bij het beoordelen of onderbouwen van plannen voor aanleg of verbetering van wegen.

De tellingen worden persoonlijk verricht omdat mechanische tellingen niet de gegevens opleveren die nodig zijn. Zo moeten de tellers voldoende kennis hebben van soorten vrachtwagens en personenauto's om zo onder andere de asdruk vast te stellen. De asdrukgegevens zijn weer van invloed op de onderhoudsplanning voor bepaalde weggedeelten en voor de kosten die daar mee gemoeid zullen zijn.

De opstelling van de telpunten was op de grote doorgaande routes vooral bij op- en afritten geconcentreerd. In de steden waren de in en uitvalswegen goed voorzien.

Golden Ten-clubs krijgen veel bloemstukken

Justitie peinst over nieuw beleid casino's

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Justitie in Limburg wil of kan nog niet zeggen of er nog opgetreden wordt tegen de Golden Ten-casino's in Landgraaf en Maasbracht. En zo ja, hoe het te voeren beleid in beide Limburgse arrondissementen zal luiden. In ieder geval, zo maakte een woordvoerder van justitie in Maastricht gisteren bekend, zal gewacht worden met een reactie tot de uitspraak van de kort-gedingrechter die morgen wordt verwacht.

Daarna zullen de betrokken officieren van justitie te rade gaan bij de procureur-generaal van het ressort 's Hertogenbosch mr Gonsalves om in ieder geval enige coördinatie in het te voeren beleid te verkrijgen. De woordvoerder van justitie in Maastricht merkte gisteren op dat de rechter weliswaar de sluiting op grond van de Wet Economische Delicten als een 'te zwaar' middel heeft opgevat, maar dat beide raadkamers geen bezwaar hebben gemaakt tegen de inbeslagnames van de spullen.

Daaronder waren voornamelijk 'speelketels' en fiches die het spelen van het Golden Ten-spel mogelijk maken. Naar verwachting zal zowel justitie in Roermond als Maastricht beroep aantekenen tegen de beslissing van de raadkamers dat het bevel tot sluiting opgeheven dient te worden.

Broodjes

Een woordvoerder namens speelclub Maasbracht deelde gisteravond mede dat sinds half vijf gistermiddag permanent meer dan honderd gasten aanwezig zijn geweest. „We hebben zojuist 350 belegde broodjes laten aanrukken. Die waren in een mum van tijd op", zei hij. Ook in casino Landgraaf liep het weer storm. De bedrijfsleider meldde desgevraagd dat er gistermiddag om twee uur bij het openen van de deur al mensen op de stoep stonden te wachten. Voortdurend zijn er volgens hem tweehonderd of zelfs meer mensen aanwezig.

Aan vijf tafels werd gisteravond gespeeld. Volgens de bedrijfsleider zal men binnen enkele dagen terug zijn op het niveau zoals de gasten dat lange tijd gewend zijn geweest: achttien speeltafels. Vele bloemstukken met wensen zoals '...in de hoop dat het nu is afgelopen met onze eenzaamheid...' werden gisteren bezorgd.

„Ik krijg het er soms koud van, als ik zie hoe blij de mensen zijn omdat wij weer open zijn en dat ze elkaar weer kunnen ontmoeten", aldus de woordvoerder.

Deur op kier voor verder afgraven plateau Margraten

Van onze verslaggever

MARGRATEN – De gemeenteraad van Margraten heeft zich gisteren achter een brief geschaard, waarin B en W de provincie laten weten dat verdere afgraving van het plateau bespreekbaar is. De Nekamigroeve op 't Rooth mag worden afgerond; dat betekent kleinschalige uitbreiding van de concessie.

De oppositie hekelde PvdA en CDA: nu zij met wethouders in het college zitten, hebben ze hun houding van 'verzet tot het uiterste tegen afgraving', losgelaten. De discussie over de collegebrief werd vooraf gegaan door een verzoek van een werknemer van mergelwinner Ankersmit. Namens de ondernemingsraad van het bedrijf vroeg hij om de term 'beperkte uitbreiding' in de brief zo te interpreteren dat het minstens om 25 tot 30 hectare zou gaan. Dan zou het voortbestaan van het bedrijf en de werkgelegenheid van 200 mensen even zovele jaren zijn verzekerd.

Burgemeester Kaiser stelde dat Margraten met de nu gekozen opstelling wil aantonen dat de gemeente een serieuze gesprekspartner is die niet alleen maar koste wat kost dwars wil liggen. Hij constateerde tevreden dat de tegenstellingen in de gemeenteraad over deze kwestie duidelijk zijn afgenomen.

Hij waarschuwde de provincie voor een andere houding van Margraten „als deze uitgestoken hand niet wordt geaccepteerd".

Wöltgens wil UTP Heerlen open houden

HILVERSUM – PvdA-fractieleider Thijs Wöltgens vindt dat minister Ritzen ervoor moet zorgen dat de Universiteit voor Theologie en Pastoraat te Heerlen (UTP) 'op een of andere manier open kan blijven'. Wöltgens zei dit dinsdag tegenover de KRO-radio.

De Limburgse politicus, die zichzelf tot 'de vrienden van de UTP' rekent, vindt dat de Heerlense opleiding in de loop der jaren een bijzondere naam heeft opgebouwd.

Bij sluiting van de UTP zou het bisdom Roermond slechts de opleiding in Rolduc overhouden, die, aldus Wöltgens, „een zeer duidelijk stempel van bisschop Gijsen draagt".

Raadsleden roeren onderzoek rijksrecherche amper aan

'In Susteren moet de beuk erin'

SUSTEREN – „Het ontbreekt hier aan politieke moed. Dat is funest voor het besturen van een gemeente. Deskundigen, ritselaars en de pers zijn hier kind aan huis. Hier moet de beuk in. Het college moet opnieuw de kar gaan trekken." Met die woorden roerde oppositieraadslid L. Maassen van de lokale Partij Groot Susteren gisteren in bedekte termen de recente onderzoeken aan, met als laatst ingestelde onderzoek dat van de rijksrecherche. In bedekte termen, want niemand van de raadsleden – hen is vorige week geheimhouding opgelegd – nam het woord rijksrecherche in de mond.

Alsof er geen beschuldigingen in de richting van de Susterse gemeentesecretaris E.Montforts waren geuit, behandelde de raad gisteren vanaf de middag tot in de avonduren de begroting voor het volgend jaar. Op enkele raadsleden na, die zich bedienden van toespelingen, kwam het functioneren van de secretarie – die naast de belangenverstrengeling dominant en solistisch optreden wordt verweten – niet ter sprake.

Burgemeester H.van Mierlo van Susteren moet zich niet alleen in de ogen van de externe adviseur, die voorafgaande aan het onderzoek van de rijksrecherche een rapport over de functie van de gemeentesecretaris opstelde, krachtiger gaan opstellen. Van Mierlo, pas geleden aangewezen als formateur voor een nieuw bestuur voor het in organisatieproblemen verkerend Susterse bejaardenoord Vastrada, kan toch ook het bestuur van zijn gemeente weer nieuw leven inblazen, zo vroeg raadslid Maassen zich hardop af.

„Als hij dat bij Vastrada kan, moet hij dat ook hier doen. De gemeente gaat voor. Als hij over een jaar wil scoren, moet hij van positie veranderen: van verdediger naar aanvaller", aldus Maassen.

Zijn medestander J. Jansen van Nieuw Susteren, die de coalitie omschreef als een stelletje ja-knikkers, verklaarde er niet op uit te zijn het college ten val te brengen. „Wel willen wij dat alles boven tafel komt. In korte tijd moet schoon schip gemaakt worden", zo drong Jansen bij het college aan.

De coalitie-fracties als CDA en de lokale lijst Van Helden, hielden zich nog het meest op de vlakte. Alleen P. Rustenburg van de lokale groepering Algemeen Belang stoorde zich openlijk aan de oppositie in de raad. Hij typeerde de oppositie als 'de beste stuurlui die aan wal staan', maar erkende tegelijkertijd dat het college van Susteren dit jaar de nodige fouten heeft gemaakt. „Maar dat is een teken dat er gewerkt wordt", zo voerde Rustenburg aan.

Het college liet zich niet verleiden door de toespelingen uit de oppositie. Burgemeester Van Mierlo repte met geen woord over het onderzoek van de externe adviseur, noch dat van de rijksrecherche.

Tijdens Kamerdebat over silicose-problematiek

Mijnwerkers krijgen toezegging Ter Veld

fficiële mededeling

Waterschap Zuiveringschap Limburg

BEKENDMAKING

dagelijks bestuur van het Wachap Zuiveringschap Limburg akt bekend dat bij hem zijn ingemen vragen om vergunning ingee de Wet verontreiniging oppertewateren van:

het Waterschap Zuiveringschap burg voor het lozen van voorbeken afvalwater op de waterlos, genaamd Geleenbeek, te Gen (V90-189);

de gemeente Beek voor het lozen afvalwater en regenwater afnstig van het bestemmingsplan denhof te Neerbeek, op de Keubeek (V90-192);

de aanvragen en andere ter zake nde stukken van 25 oktober 1990 en met 26 november 1990 ter inliggen, en wel:

p het kantoor van genoemd zuiringschap, Kapelaan Sarsstraat 2 Roermond, op werkdagen van uur tot 12.00 uur en van 14.00 tot 16.00 uur (afdeling algemene ken);

en aanzien van de onder ad a geemde aanvraag: op het gemeentes van de gemeente Geleen, rkt 1 te Geleen (kamer 304), elke rkdag van 9.00 uur tot 12.30 uur van 13.45 uur tot 15.30 uur en bondien iedere woensdagavond van 00 uur tot 20.00 uur;

en aanzien van de onder ad b geemde aanvraag: op het gemeentes van de gemeente Beek, Raadsstraat 9 te Beek, elke werkdag 9.00 uur tot 12.00 uur en van 00 uur tot 16.00 uur en bovendien maandagavond van 17.00 uur 20.00 uur, alsmede tijdens de ntooruren na bovengenoemde um op het kantoor van genoemd veringschap en het gemeentes van de gemeente Geleen en de meente Beek tot het einde van de mijn waarbinnen beroep kan orden ingesteld tegen de beschikngen op de aanvragen;

t bij de ter inzage gelegde stukn is aangegeven tot wie men zich or een mondelinge toelichting n wenden;

t tot het einde van de termijn arbinnen de stukken ter inzage gen, tegen het verlenen van de gevraagde vergunningen gemoeerde bezwaren kunnen worden nbaar gemaakt

hetzij schriftelijk bij het dagelijks stuur van het Waterschap Zuivegschap Limburg, Kapelaan Sarsaat 2 te Roermond, onder vermelng van het nummer van de aanaag;

hetzij, indien daarom telefonisch ordt verzocht (afdeling algemene ken, telefoon (04750) 94349), monling, tot één week voor bovengeemde datum, waarbij dan tevens legenheid wordt gegeven tot een dachtenwisseling over de aanaag tussen het bevoegd gezag, de nvrager en de overige aanwezin;

t degene die een bezwaarschrift dient, kan verzoeken zijn peronlijke gegevens niet bekend te aken;

t alleen degenen die bezwaren bben ingebracht op de wijze als venomschreven, en een ieder die ntoont dat hij daartoe redelijkerjs niet in staat is geweest, bezwan tegen de ontwerp-beschikkinn kunnen indienen en alsdan lar tot het instellen van beroep gechtigd zijn.

oermond, 24 oktober 1990.

Het dagelijks bestuur vnd.

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – Staatssecretaris Elske ter Veld van Sociale Zaken zal bij het Algemeen Mijnwerkers Fonds (AMF) nagaan of daar de bereidheid bestaat om de silicose-uitkering die mijnwerkers genieten, niet langer te korten op hun pensioen. Die toezegging deed ter Veld gisteren tijdens een mondeling overleg met de Vaste Commisssie Sociale zaken van de Tweede Kamer op aandringen van het Limburgse CDA-Kamerlid Walter Paulis.

Ter Veld gaf tevens gehoor aan een ander voorstel van Paulis. Zij zal staatssecretaris Hans Simons van Sociale Zaken vragen na te gaan of het via de modernste medische technieken te achterhalen is of oud-mijnwerkers al voor 1 juli 1967, toen de WAO van kracht werd, voor meer dan 30 procent arbeidsongeschikt waren als gevolg van silicose, stoflongen dus. Alleen dan hebben mijnwerkers recht op een silicose-uitkering krachtens de Ongevallenwet; dit is nu echter bijna niet meer na te gaan, zo liet de staatssecretaris eerder al weten. Mocht de medische kennis daar nu wel toereikend voor zijn, dan overweegt Paulis de mogelijkheid van herkeuring van oud-mijnwerkers te bepleiten.

Verder zal Ter Veld bij het ministerie van Justitie op suggestie van het VVD-Kamerlid Rempt nagaan of artsen die destijds voor het Longinstituut voor de Mijnbedrijven mijnwerkers op silicose keurden, dit later voor dezelfde personen ook hebben gedaan voor de Sociale Verzekeringsbank bij de aanvraag voor een silicose-uitkering om daar weer tot dezelfde diagnose – geen stoflongen – kwamen. Dit is niet toegestaan; de staatssecretaris zei gisteren echter dat haar dergelijke gevallen van 'dubbelkeuring' niet bekend zijn, waarmee zij beschuldigingen van ex-mijnwerkers tegensprak.

Beroepsrechter

De bewindsvrouwe zal bij Justitie tevens laten nagaan hoe vaak mijnwerkers bij hun aanvraag voor een silicose-uitkering bij de hoogste beroepsrechter, de Centrale Raad van Beroep in Utrecht, om een medisch onderzoek door een onafhankelijke arts hebben gevraagd als de diagnoses van hun eigen longarts (wel silicose als oorzaak van de arbeidsongeschiktheid) strijdig was met die van de keurende arts van de uitkerende instantie, de Sociale Verzekeringsbank. Volgens Paulis is van deze mogelijkheid in de praktijk nauwelijks gebruik gemaakt.

Verder dan deze (beperkte) toezeggingen, wilde Ter Veld gisteren absoluut niet gaan in het mondeling overleg met de Kamer, dat was aangevraagd door de VVD-fractie. Van een eventuele wetswijzing om aan de verlangens van oud-mijnwerkers tegemoet te komen, wil zij absoluut niets weten. Ook de kamer trekt daar niet aan.

De toezeggingen werden de staatssecretaris afgedwongen door de fracties van CDA, VVD en D66, die vonden dat de staatssecretaris wel heel erg wilde doen voor de oud-mijnwerkers.

Consumentenbond:

'NS-station Sittard slaat slecht figuur'

Van onze verslaggeefster

SITTARD – Het NS-station in Sittard komt als één van de slechtsten uit de bus wat hygiëne en voorzieningen betreft. Dat blijkt uit een onderzoek van de Consumentenbond, die in een periode van zestien maanden 1350 treinreizigers onder haar leden naar hun ervaringen met de trein vroeg.

Volgens de Consumentenbond slaat het Sittardse station 'een slecht figuur'. Met name de vuile toiletten en wachtruimten staan veel reizigers tegen. Ook het gebrek aan voldoende telefooncellen, wachtruimten, automaten, winkels en bagagekluizen op de perrons en in de stationshal, zorgen voor de lage waardering voor het station.



● *Een hond die in het huis is aangetroffen, wordt overgebracht naar het asiel.* Foto: PETER ROOZEN

Inval 'drugspand' Rijksweg Geleen

Van onze verslaggever

GELEEN/NIEUWSTADT – Bij een inval in een voormalig café aan de Rijksweg in Geleen heeft de gemeentepolitie gistermiddag rond twaalven een man gearresteerd op verdenking van handel in drugs. Tegelijkertijd werd ook bij een huiszoeking in een woning aan het Burgemeester Cortenplein in Nieuwstadt een arrestatie verricht. Een derde man werd op een nog onbekende plaats aangehouden toen hij terugkeerde van een bootreis uit Zweden.

Waar de de laatste verdachte precies is aangehouden, kon officier van justitie mr M. Kolkert niet vertellen. „Ik weet het niet. In ieder geval buiten Limburg. Het was de politie bekend waar en wanneer de man aankwam." Kolkert bevestigde dat het om een drugszaak handelde en dat de invallen in Geleen en Nieuwstadt en de aanhouding bij de boot met elkaar in verband staan. Een van de arrestanten heeft de Duitse nationaliteit. Bij de huiszoekingen zijn zowel hard- als softdrugs aangetroffen. Wat waar gevonden is en welk soort drugs in het geding is, wilde de officier niet zeggen. Ook op de vraag of de verdachten tot de zogeheten 'grote jongens' behoorden, wenste hij niet verder in te gaan. „Er zijn drie mannen gearresteerd. Waar we hen precies op vastpinnen moeten we nog bekijken."

De voormalige kroeg aan de Rijksweg, tegenover het slachthuis, is bij de politie bekend als 'drugspand' en werd al geruime tijd in de gaten gehouden in het kader van een politie-onderzoek.

Gewapende politiemannen forceerden gistermiddag de deur en vielen het pand binnen. Korte tijd later werden twee mensen afgevoerd. Een van hen werd later weer vrijgelaten, toen bleek dat zij op bezoek was. Ook in Nieuwstadt werden in eerste instantie twee verdachten aangehouden, maar ook daar was sprake van een bezoeker.

In het pand in Geleen werden drie herdershonden aangetroffen. De dieren zijn opgehaald door medewerkers van het dierenasiel. Nadat arrestanten en dieren waren afgevoerd doorzochten rechercheurs het gebouw. Daarin troffen zij onder andere motoren, bromfietsen en fietsen aan, waarvan wordt vermoed dat ze gestolen zijn. Een aantal voertuigen heeft een Duits kenteken.

Reorganisatie in Limburg

Marechaussee gaat vaker de straat op

MAASTRICHT/HEERLEN – De ruim 300 leden van de Limburgse marechaussee-brigades zijn vanaf 1 november meer op straat te vinden en minder achter het bureau dan tot nu toe. Dat is althans de doelstelling van een nogal ingrijpende reorganisatie van het district Limburg, die op die dag operationeel wordt. „Dat nieuwe beleid heeft in elk geval geen invloed op de personeelssterkte", zegt woordvoerder majoor Groeneveld van de marechausseedistrictsstaf in Maastricht.

Het korps gaat zich dus steeds meer toeleggen op de gewone politietaken, zoals patrouille-rijden in de avondlijke en nachtelijke uren. Ook worden steeds meer manschappen ingezet voor specifieke taken op het terrein van de vreemdelingentoezicht. Groeneveld: „In een aantal grensgemeenten worden marechaussees ingezet voor vreemdelingenzaken, maar dat is een taak die wij al in 1976 bij Koninklijk Besluit in de drie zuidelijke provincies hadden toebedeeld gekregen. Dat is eigenlijk niets nieuws. In Weert is enige tijd geleden al een convenant gesloten met de politie over de detachering van een man van ons bij de vreemdelingendienst. Gelijksoortige overeenkomsten zijn er voor de vreemndelingendienst van de drie korpsen Sittard, Geleen en Stein en voor het korps Landgraaf, maar in die gevallen is nog niemand als zodanig aangewezen. In Noord-Limburg tenslotte staat de inzet van onze mensen ook op het gebied van de vreemdelingentoezicht op stapel. Dat wil zeggen staat dat wij de grensbewaking gaan vervangen door enkel vreemdelingenzaken in de gemeenten Bergen, Mook en Middelaar, Gennep en Arcen en Velden. Dit toezicht vindt plaats in samenwerking met de Rijkspolitie", aldus de woordvoerder.

De reorganisatie per 1 november houdt overigens ook in dat de brigadekazerne Scharnerweg in Maastricht als districtsbureau wordt aangewezen (en dus niet in Brunssum), dat op de post Heerlen de administratie van het district wordt ondergebracht en dat de Brabantse brigade in Budel wordt opgeheven en dat de post Budel voortaan hoort bij de brigade Weert. De reorganisatieplannen die overigens over een half jaar worden geevalueerd, zijn een voorloper naar 1992 wanneer de grensbewakingstaak van de marechaussee helemaal is afgebouwd.

Al eerder heeft bevelvoerend officier van het district Limburg kolonel Brink laten weten de overstap van zijn manschappen naar de reguliere politie of energerlei wijze niet in de weg te staan.

In Noord-Limburg is de samenwerking met de Rijkspolitie ook een direct gevolg van de werkdruk bij de 'gewone' politie. Dank zij het overnemen van alle taken op vreemdelingengebied kan er ook effectiever worden opgetreden en gaat geen tijd van de Rijkspolitie meer verloren door de tijdrovende procedures (verhoren met tolken en dergelijke) in zake illegale vreemdelingen die in het gebied worden opgepakt.

FNV wil herstructurering à la mijnsluitingen

'Vervangend werk na afbouw grindwinning'

MAASBRACHT – Net als bij de mijnsluiting in de zestiger jaren moeten provincie en rijk zorgen voor vervangende werkgelegenheid voor de 350 werknemers in de grindbaggersector, die over pakweg tien jaar op straat staan door de afbouw van de grindwinning in Limburg. Dit eiste FNV-bestuurder Wiel Friedrichs gisteren tijdens een bewogen bijeenkomst van circa 200 werknemers in de grindsector te Maasbracht.

Slechts schoorvoetend en zonder veel vertrouwen gingen de werknemers akkoord met een resolutie, die de grindboeren en overheid oproept een sociaal plan te maken dat afvloeiingsregelingen voor oudere werknemers, en om- en bijscholing voor de jongeren regelt.

Een en ander zou betaald moeten worden uit een fonds, dat gevoed zou moeten worden uit opbrengsten van de laatste tachtig miljoen ton grind die Limburg voor de nationale behoefte moet leveren. Jaak van der Linden van de Bouw- en Houtbond denkt aan twee kwartjes per ton grind.

De vakbond heeft een dergelijk grindfonds al eerder gevraagd, maar de werkgevers peinzen er niet over daaraan mee te werken. Dr. Theo Krantz, direkteur van het Grindhuis te Panheel, neemt het de vakbond zelfs kwalijk mee te werken aan de afbouw van de grindwinning in deze provincie.

„Het is absoluut fout dat de bond dit voorstelt. De FNV moet vechten voor behoud van de werkgelegenheid in onze sector en niet voor afbouw ervan. De bond legt het hoofd op het schavot. Daar verzetten we ons tegen", zegt Krantz.

Een eventueel grindfonds zou volgens de grindboeren door de overheid betaald moeten worden en niet uit het grind.

De demonstratieve bijeenkomst dreigde in het honderd te lopen toen de resolutie aan bod kwam. Vooral van de zijde van de werkgevers werd olie op het vuur gegooid.

Het woord afbouw moest geschrapt worden, pas daarna ging de vergadering akkoord, zij het niet overtuigend. De FNV probeert de resolutie ter kennis van de Tweede Kamer te brengen.

Mini-probleem

„Net als bij de mijnsluitingen in de zestiger jaren moet ook nu bij de afbouw van de grindwinning in Limburg de overheid een herstructureringsplan maken. Ik zal dit bij de provincie en het Liof aan de orde stellen. Uitgangspunt is een grindfonds en een sociaal plan. Vergeleken met de mijnsluitingen toen 60.000 mensen op straat kwamen te staan is dit natuurlijk een mini-probleem maar het principe is in feite hetzelfde. Het is zinvol dat het personeel nu al een sociaal plan afdwingt, want als men nog enkele jaren wacht is de kassa leeg", zo lichtte Friedrichs later toe.

Het plan voor een grindfonds wordt gesteund door de PvdA-fraktie in Provinciale Staten.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de crematie van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en oma

Thea Otte-Worst

betuigen wij u onze oprechte dank.

Dhr. G. Otte
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober as. om 19.00 uur in de kerk van de parochie O.L. Vrouw Maagd der Armen te Maria Gewanden.

Bij het overlijden van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Hein Reinaerts

mochten wij vele blijken van deelneming ontvangen.
Zij zijn ons tot troost geweest en wij betuigen aan alle betrokkenen onze hartelijke dank.

Mevrouw C. Reinaerts-Hanssen
kinderen en kleinkinderen

Landgraaf, oktober 1990

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober as. om 19.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg.

Dankbetuiging

Bij het overlijden van mijn innig geliefde man, onze lieve vader, schoonvader, schoonzoon en opa

Peter Meys

mochten wij vele blijken van deelneming ontvangen.
Zij zijn ons tot troost geweest en wij betuigen daarvoor aan alle betrokkenen onze hartelijke dank.

Leny Meys-de Haas
kinderen en kleinkinderen

Schinveld, oktober 1990

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober as. om 19.00 uur in de parochiekerk van St.-Eligius te Schinveld.

Dankbetuiging

Veel meeleven heb ik mogen ervaren tijdens de ziekte en bij het overlijden van mijn zus

Cato Luja

Goede buren en bekenden, familieleden, de Gezinszorg, het Groene Kruis, dr. Hulshof en al degenen die aanwezig waren tijdens de uitvaartdienst of woorden van troost hebben toegezonden, wil ik bij deze danken.
De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 oktober om 18.30 uur in de kerk van Kunrade, Voerendaal.

Mia Luja

Heerlerweg 184, 6367 AJ Voerendaal

Politie: 'Genoeg reden voor vermoeden betrokkenheid drugsmilieu'

Naam Louis S. genoemd in misdaadanalyse '88

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De politie Heerlen beschikte over informatie van de Criminele Inlichtingen Dienst, toen ze op 2 september vorig jaar tijdens een persconferentie mededeelde dat er tegen een geliquideerde Heerlenaar 'een vermoeden van betrokkenheid in het drugsmilieu was geweest.' Inspecteur R. Hutschemaekers van de Heerlense politie en toenmalig onderzoeksleider, heeft dat gisteren ruim dertien maanden na de aanslag op de man verklaard.

Hij deed die uitspraak tijdens een zogenoemd voorlopig getuigenverhoor dat de familie van de man, Louis S. uit Heerlen, had aangevraagd. Het verhoor, afgenomen door de rechter-commissaris in de rechtbank te Maastricht, maakt deel uit van een procedure tegen de staat waarin duizenden guldens schadevergoeding wordt geëist aangezien de familie zich in goede naam en eer voelt aangetast. Bovendien is zij van mening dat de naam van de overleden Heerlenaar is geschaad.

Louis S. werd begin september vorig jaar voor zijn videotheek in Hoensbroek door een kogelregen uit een (semi)automatisch wapen vanuit een auto neergeschoten. Hij overleed ter plekke. De daders maakten zich meteen na de aanslag niet meteen uit de voeten, maar hielden zelf halt voor een verkeerslicht dat op rood stond en reden pas daarna weg: professionels dus. „Dat komt niet in elk milieu voor", oordeelde Hutschemaekers gisteren.

Tijdens het voorlopig getuigenverhoor draaide gisteren alles om de door Hutschemaekers uitgesproken zinsnede: '...een vermoeden van betrokkenheid in het drugsmilieu...' Dat had hij namelijk op de persconferentie geantwoord op vragen van journalisten die meer wilden weten over het verleden van het slachtoffer, die blijkbaar geen onbekende was voor de politie.

Op aanvraag van de Centrale Politie Recherche Commissie (CPRC) werkten plaatselijke en regionale rechercheurs van de Criminele Inlichtingen Dienst (CID) in 1988 mee aan de totstandkoming van een misdaadanalyse die tot doel had om de zwaar georganiseerde criminaliteit in de regio's in kaart te brengen. Concreet wilde men weten met welke criminelen men rekening dienoe te houden en op welk terrein zij actief waren. „In de analyse is de naam naar voren gekomen van Louis S.", sprak de politieman gisteren.

Rechercheurs van de Criminele Inlichtingen Diensten baseren hun contacten doorgaans op informanten die in de criminele wereld bekend zijn. De betreffende rechercheur en zijn chef toetsen die informatie en geven een classificatie aan de betrouwbaarheid en de waarheid van de informatie. Zeg maar: een rapportcijfer. Het rapportcijfer voor de informatie waarin de naam van Louis S. genoemd werd was in ieder geval voldoende om doorgestuurd te worden naar de Centrale Politie Recherche Commissie, zo bleek gisteren.

Maar dat was niet de enige poot waarop hij de zinsnede '...een vermoeden van betrokkenheid in het drugsmilieu...' had durven uitspreken. Er was méér informatie. Zo blijkt een speciaal team van samenwerkende politiekorpsen in Zuid-Limburg gedurende 1987 en 1988 een 'grootscheeps' onderzoek gedaan te hebben naar de verdovende middelen-criminaliteit in de regio. „Louis S. maakte deel uit van een organisatie die handelde in drugs of onderhield in ieder geval contact met die organisatie, zo bleek uit dat onderzoek", tekende de rechter-commissaris gisteren uit de mond van de inspecteur op. Enkele van de lieden met wie hij contact had onderhouden zijn ook daadwerkelijk veroordeeld op grond van de Opiumwet.

Tegen Louis S. werd echter nooit een strafzaak geopend. „De kans op een veroordeling werd niet erg hoog ingeschat", zei Hutschemaekers. Maar dat liet volgens hem onverlet om op grond van alle reeds genoemde informatie de gewraakte zinsnede in de openbaarheid uit te spreken.

Hutschemaekers wist zich gisteren tenslotte duidelijk gesterkt in de overtuiging dat hij destijds die uitspraak had mogen doen: „Het 'vermoeden' is naderhand bevestigd omdat voor een 'Landesgericht' in West-Duitsland een belastende verklaring is afgelegd over Louis S.

Raadsman mr Voncken van de eisende partij zei zich gisteren nog te bedenken of hij de verdere procedure, die nóg een getuigenverhoor mogelijk maakt, zal voortzetten.

exposities

● **HEERLEN**

Limburgse Volkssterrenwacht, Schaapskooiweg 95. Expositie 'science fiction-kunst. T/m 28/11, open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Stadsgalerie,** Raadhuisplein 19. De tentoonstelling 'Eigenwijze Portretten' met de kunstenaars Philip Akkerman, Ad Gerritsen, Dolf Henkes, Charlotte van Pallandt en Emo Verkerk. Van 28/10 t/m 16/12, openingstijden di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Credit Lyonnais Bank.** Expositie van Lou Heynens. T/m 31/10, open tijdens kantooruren. (Tevens zijn de werken van Heynens ook te bezichtigen in de tentoonstellingsruimten van de Credit Lyonnais Banken Kerkrade, Maastricht, Sittard en Weert). **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Expositie 'Egypte hertekend'. T/m 4/11, open di t/m vr van 10-17 uur, za en zo van 14-17 uur. **Galerie Signe.** Akerstraat 82a. Schilderijen van Hans Giesen. T/m 28/10, open do t/m zo van 14-17 uur. **Ontmoetingscentrum PC Welterhof.** J.F. kennedylaan 301. Expositie van Hein Gielkens. T/m 31/10, openingstijden dagelijks van 14-21 uur. **Galerie van Wersch,** Emmastraat 10. Expositie van Hans Bouman. Van 25/10 t/m 3/11, open tijdens winkeluren. Zondag 28/10 geopend van 12-18 uur. **Artists' Books,** De Kommert 16. Tentoonstelling van kunstenaarsboeken uit verschillende landen met Jeroen van Westen. T/m 31/10. **ABP,** Oude Lindestraat 70. Expositie van Wim Simons. T/m 31/10. **Galerie 'De Konfrontatie',** Putgraaf 5, (naast Luciushof). Expositie van Herman Wijler (fotografie) en Hub Pasmans (schilderijen en objecten). Van 27/10 t/m 18/11, open za en zo van 14-17 uur. **Galerie De Nor,** Geerstraat 302. Expositie van Astrid Kors. Van 28/10 t/m 30/11, tijdens openingsuren van het café geopend.

● **LANDGRAAF**

Galerie Ipomal. Kerkberg 2. Expositie van Lou Thissen en Wim Steins. T/m 28/10, open do t/m zo van 13-17 uur. **Raadhuis**. Fotografie '40 jaar Abedia'. T/m 26/10, open op werkdagen 9-12 uur, ma ook 14-16 uur, vr ook 14-19 uur, za en zo 14-20 uur.

● **KERKRADE**

Bisschoppelijk Centrum Rolduc, Heyendahllaan 82. Tentoonstelling 'Moderne Iconen op Rolduc'. T/m 25/10, open dagelijks geopend van 11-17 uur.

● **BRUNSSUM**

Galerie 'Het Kijkraam'. Akerstraat 124. Expositie van Pascal Prevoo, Leo Peeters en Hein Janssen. T/m 25/11, open di t/m zo 14-18 uur.

● **HOENSBROEK**

ABN bank. Fototentoonstelling van Henri Witpeerd. T/m 15/11, open op werkdagen van 9-16 uur. **Kasteel Hoensbroek.** Werk van Alfons Stadhouders. T/m 28/10, dagelijks geopend. **Galerie 't Vinkentouw,** Bokstraat 63. Werk van Margreet Berkhout en Ans van Gijzel. T/m 7/11, open di t/m vr 13-17 uur, za 10-17 uur, zo 14/10 13-17 uur.

● **SCHINVELD**

Gemeentehuis Onderbanken, Kloosterlaan 7. Werk van Ger Ruyters. T/m 9/11. **Galerie Wunnik,** Eindstraat 58. Expositie van Bert Roijen, Jo Ramaekers en Jos van Wunnik. Van 28/10 t/m 25/11, geopend iedere zondag van 14-18 uur.

● **UBACHSBERG**

Atelier Ben Bonke, Hunsstraat 58. Objecten, schilderijen en sieraden van Ben Bonke. Iedere derde zondag van de maand. Geopend van 14-18 uur. Beelden en schilderijen van Jos Laven. Geopend 28/10 van 14-18 uur.

● **VALKENBURG**

Centrum Cocarde. Expositie Limburgse Kunstkring. T/m 25/10, open op werkdagen 9-17 uur.

● **MARGRATEN**

Galerie Keramiek, Groot Welsden 48. Werk van Natascha Rieter en Siegfried Gorinskat. Open di t/m zo 13-17 uur.

● **CADIER EN KEER**

Afrikacentrum, Rijksweg 15. Muurschildering van Zine. T/m 28/10. Geopend op werkdagen van 13.30-17 uur en op zo 14-17 uur. Expositie 'Nieuw Leven', van fotografe Angèle Etoudi Essamba. Van 28/10 t/m 2/12, open werkdagen van 13.30-17 uur en zo 14-17 uur. **Galerie en beeldentuin 'De Keerder Kunstkamer',** Kerkstraat 10. Beeldenexpositie van Wout Maters. T/m 11/11, open vr t/m zo van 13-18 uur.

● **EIJSDEN**

Cultureel Centrum Eijsden, Breusterstraat 23. Expositie van verschillende Nederlandse en andere Europese schilders. Open zo 28/10 van 12-18 uur.

● **EYS-TRINTELEN**

Galerie SiO2, Eyserweg 4. Expositie van Christianne Roovers, Gert de Rijkinge-Verhelst en Gerard van Rooy. T/m 11/11, open do t/m zo 13-17 uur.

● **VAALS**

Kopermolen. Van Clermontplein 11. Wat aarde bewaarde, archeologische vondsten. Permanente expositie. Geopend van di t/m zo van 14-17 uur. Keramisch werk van Lode van Houtte, Anneke Kockelkorn en Josefine Schiffer. T/m 28/10, open di t/m zo van 14-17 uur.

● **GELEEN**

Het Liass. Elisabethstraat 9. Expositie van C. Post. T/m 25/10, open tijdens kantooruren van 8.30-17 uur. **Galerie De Hanehof,** Groenstraat 44. Schilderijen en aquarellen van Jack Vreeke. T/m 10/11, open di t/m vr 17-20 uur, za en zo 14-17 uur.

● **ULESTRATEN**

Galerie 'De Sauveur. Dorpsstraat 19-21. Expositie van Cécile Budé, Sabine Lintzen, Tina Grunert-Bott en Harrie op de Laak. T/m 29/10, open do t/m zo van 14-17 uur.

● **HOLTUM-BORN**

Galerie Marie-José Gerards. Huize Holtum, Grote Dries 1. Keramische en bronzen beelden van Marie-José Gerards. Van 2/11 t/m 16/12, openeningstijden za en zo van 15-17 uur.

● **ELSLOO**

Maaslandcentrum. Burg. Maenenstraat. Tentoonstelling 'Landschapfotograven'. T/m 28/10, open ma t/m vr 13-18 uur za en zo 11-18 uur. Expositie van de edelsmedengroep 54 64. Tevens grafisch werk van Karel Appel, Anton Rooskens, Roger Raveel en anderen. Van 2/11 t/m 19/11, open ma t/m vr 13-18 uur, za en zo 11-18 uur.

● **BEEK**

Maatschappelijk Medisch Centrum, Van Sonsbeecklaan 3. Expositie van de kunstenaars Ria Sterk, Phonse Gadiot en Paula Habets. T/m 26/10, open ma t/m vr tijdens kantooruren van 8.30-17 uur. **Gemeentehuis,** Raadhuisstraat 9. Expositie 'Beeker Kunstenaars Exposeren'. T/m 26/10, open ma t/m vr 8.30-12.30 uur, ma en do 13.30-17.30 uur en zo 14-17 uur. **Galerie Artique,** Prins Mauritslaan 105. Expositie van Jessie Driessen-Lemmens. Vanaf 14/10, open wo 14-17 uur, do, vr 14-21 uur, za en zo 11-17 uur.

Massaal bezochte beurs Maastrichts aardewerk

Jammer dat de po ontbreekt

MAASTRICHT – Ineens valt het op: het zijn allemaal echtparen. Telkens een man en een vrouw achter de borden, kop en schotels, bekers en kannetjes. De vrouw oplettend dat niemand iets breekt en dat iedereen, nadat men het stempel bekeken heeft, het aardewerk weer precies zo terugzet als het stond; de man onderhandelend over de prijs, vaak met een andere man, of kriebelige getalletjes schrijvend in een boekje, op zoek naar de winst.

„Veel ruilen zonder geld is er inderdaad niet meer bij," verzucht verzamelaar Hans Meulman. „Ook binnen de vereniging vervaagt dat. Ik vind het jammer. Om nu verzamelaar te kunnen zijn, heb je bijna een middenstandsdiploma nodig."
Met zijn vrouw en zoon is hij heel vroeg uit Eindhoven vertrokken, de auto volgeladen met aardewerk, op weg naar het jaarlijkse hoogtepunt van de Vereniging Maastrichts Aardewerk: de ruilbeurs op de geboortegrond van al dat fijne bakwerk. Dit jaar voor het eerst in de meest toepasselijke ruimte, de Sphinxzaal.

De enige beurs voor Maastrichts aardewerk is het niet, maar wel de mooiste, vindt ook het echtpaar Polling. Polling, steunpilaar van de nu elfjarige vereniging, verzamelt ruim dertig jaar en beschikt over een encyclopedische kennis van bijna alles wat de Maastrichte fabriekspoorten heeft verlaten. Op de beurs staat hij, voortdurend omringd door geboeide luisteraars, te oreren over stempeltjes, 'stukken', decors en het ongeluk van een kleine beschadiging. De omstanders halen telkens weer andere voorwerpen uit hun boodschappentas en zetten ze voor hem neer. „Wat vindt u hiervan, meneer Polling?"

De daaropvolgende analyse eindigt met een taxatie. „U bent natuurlijk benieuwd naar de mogelijke waarde?" Het bedrag valt blijkbaar wat tegen. „Dus het is niet zoveel waard, meneer?" „Mevrouw, dat ziet u verkeerd, er zijn misschien andere stukken die meer waard zijn."
„Maar de mensen willen eerst altijd weten hoe oud het is," zegt mevrouw Polling. Van een afstandje kijkt ze trots naar haar echtgenoot: „Hij heeft hier zo naartoe geleefd. We houden door het hele land beurzen, elk jaar zes, maar dit is iets speciaals. Al weken van tevoren is hij in spanning over wat de mensen uit Maastricht hem zullen voorschotelen. Hij zegt wel eens: ik wou dat ik hier huis-aan-huis kon gaan om al het aardewerk te bekijken."



● *Maastrichts aardewerk. Voor veel Nederlanders een verzamelhobby.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Ze zijn over de zeventig en ze komen uit Voorschoten. Een aantal jaren geleden is meneer gepensioneerd. Sindsdien is er voor het echtpaar niets anders meer dan Maastrichts aardewerk. „Het bevalt uitstekend zo, alleen hadden we het veertig jaar eerder moeten doen."

De Vereniging Maastrichts Aardewerk (VMA) waar Polling secretaris van is, heeft achthonderd leden, verspreid over heel Nederland. Veel leden wonen in Maastricht, maar zeker niet het merendeel. Voor een weekeinde als dit neemt men een hotel of, zoals de Pollings, huurt men een bungalowtje.

Overnachting

Hans Meulman en zijn vrouw Marianne uit Eindhoven konden het nog zonder overnachting doen. „Anders zou het allemaal toch wel erg duur worden," aldus Meulman. Vijf jaar geleden begonnen zij te verzamelen. Op een vlooienmarkt van de school waar hij werkt, kocht hij een kannetje van 'De Sphinx' voor twee kwartjes. Later bleek het uit 1941 te stammen, niet veel bijzonders: „Dat was al in de tijd van de massaproduktie." Maar het zette de familie Meulman wel op een spoor: kannetjes. Rond die tijd stopten ze beiden met roken en besloten het uitgespaarde geld aan een ander, minder ongezond tijdverdrijf te spenderen. Dat werd het Maastrichts aardewerk, in het bijzonder kannetjes en theekommetjes (zonder oor) van Petrus Regout van voor 1900. Een diepere betekenis zit daar niet achter: „Je moet je op een gegeven moment specialiseren. In het begin koop je wel alles, maar dat hou je niet lang vol. Dan ga je kijken wat voor gelijksoortige stukken je hebt, en daar ga je mee verder."

Meer dan driehonderd kommetjes en kannetjes staan nu bij Meulman thuis. Bovendien - daar konden ze geen afstand van doen - een aantal wasstellen: lampetkan, waskom, kammenbakje, zeepbakje en po. Helaas ontbreekt vaak de po.

Wat ze bemachtigen en niet verzamelen of dubbel hebben, gaat mee naar de verzamelbeurzen. Paraplubakken, veel kop en schotels en bordjes met allerlei mogelijke opdrukken. 'De armen gegeven is Gode geleend', 'Herrijzend Nederland naar vrede en welvaart' en een bordje uit 1869, met een afbeelding in blauw en grijs van twee heren aan een tafel. Het blijkt om Napoleon III en Franz Jozef van Oostenrijk te gaan, tijdens vredesonderhandelingen na de Slag van Solferino in 1859. Er is dus bedrukt aardewerk in omloop over de meest waanzinnige onderwerpen. Kosten van dit kleinood: 135 gulden. Meulman: „Dan kan ik zelf weer iets nieuws kopen. Zo heeft het ons alles bij elkaar nog niet meer gekost dan wat we anders opgerookt hebben. Dat bedrag houden we wel in het oog."

Verzamelaars

Het aardewerk van Petrus Regout is ook bij andere verzamelaars veruit het meest gewilde. Zijn zoons of kleinzoons, Bosch of Lambert en ook de Société Céramique kunnen de verzamelaar maar gedeeltelijk boeien. Mosa is helemaal niet populair, voornamelijk omdat het nog steeds gemaakt wordt. Een complete verzameling is dan niet mogelijk.

Met betrekking tot Petrus Regout is dat doel overigens ook nauwelijks te verwezelijken. Ook Polling, auteur van een boekje over beeldmerken op Maastrichts aardewerk (inmiddels verschenen in een derde druk) komt nog steeds antieke nieuwigheden tegen. Maar de spoeling wordt dunner: ook op de Belgische rommelmarkten, vanouds een rijke bron voor verzamelaars, staat tegenwoordig het Maastrichts aardewerk met het stempel naar boven. De prijzen gaan dan in dezelfde richting.

Geert Dekker

Ergotherapie en logopedie

HBO-opleidingen bestaan 20 jaar

Van onze verslaggever

HEERLEN – De HBO-opleidinge[n] Ergotherapie en Logopedie viere[n] van 24 tot en met 26 oktober hun 2[0-] jarig bestaan. De Lucas-stichtin[g] voor Revalidatie richtte deze beid[e] opleidingen op in 1970 onder d[e] naam Revalidatie Academie Hoens[-] broeck. Sinds drie jaar vallen de op[-] leidingen onder de Hogeschoo[l] Heerlen. Afgestudeerden kome[n] veelal terecht in ziekenhuizen, reva[-] lidatiecentra, verpleegtehuizen e[n] scholen voor speciaal onderwijs.

Woensdag 24 oktober spreken i[n] Kasteel Hoensbroek tal van deskur[n-] digen over 'gedeelde verantwoorde[-] lijkheid voor zorgverlening'. D[e] middag is vooral bedoeld voor ee[n] breed publiek uit de gezondheids[-] zorg en het onderwijs. Mr.F. Boo[...] van het ministerie van WVC spreek[t] over de overheidsvisie op samen[-] werken tussen para-medische be[-] roepen en professor J. Bromba[-] cher, verbonden aan onder ander[e] het De Weverziekenhuis, over 'diag[-] nostiek in de gezondheidszorg, he[t] maken van een verantwoorde keu[-] ze'.

Op donderdag 25 oktober is er ee[n] dekanendag. De viering wordt o[p] vrijdag 26 oktober afgesloten me[t] een groot feest voor studenten, per[-] soneel, en oud-personeelsleden.

Nieuwe pastoor

HEERLEN – R. Merx is benoem[d] tot nieuwe pastoor van de Annapa[-] rochie in het Heerlense Bekkerveld. Hij is afkomstig van de St. Servaas[-] parochie in Maastricht. De benoe[-] ming gaat medio november in. Merx volgt in Bekkerveld pastoo[r] B. Heynens op.

klein journaal
redactie oostelijke mijnstreek ☎ 739282

Landgraaf

● Het Komitee Vrouwen in de Bij[-] stand, gevestigd in kamer 5 van de Kleikoel aan de 1213 laan in Nieu[-] wenhagen, houdt iedere maandag ochtend van 10 tot 13 uur spreek[-] uur. Verder worden cursussen en informatiebijeenkomsten verzorgd. Het Komitee is bereikbaar via ☎ 311738, toestel 26.

Heerlen

● De werkgroep zuidelijk Afrika houdt van 26 oktober tot 17 novem[-] ber een campagne over apartheid voor middelbare scholieren. De ac[-] tiviteiten spelen zich gedeeltelijk in school af. Op het programma staan dans en muziek, een film, een lezing en een solidariteitsmaaltijd.

Hulsberg

● In café L' Etoile, Raadhuisstraat 118, is de bridgecub Hulsberg on[-] langs van start gegaan. Men komt op vrijdagavond vanaf 19.45 uur bij[-] een. Voor informatie: Miel Diede[-] ren, 04405-2123.

Auto in brand



● *Vermoedelijk door kortsluiting vloog gistermiddag op de Schaesbergerweg in Heerlen, ter hoogte van de Bredastraat, het motorblok van een auto in brand. De brandweer was het vuur snel meester. De exacte schade moet nog worden vastgesteld. Persoonlijke ongelukken deden zich niet voor.*
Foto: FRANS RADE

Themamiddag vervoer voor gehandicapten

HEERLEN – De Gehandicapten Organisatie Nederland houdt vrijdag van twee tot vijf uur een themamiddag waarbij de vervoersproblematiek van mensen met een handicap en ouderen centraal staat.

De middag wordt gehouden in het kader van het dertigjarig bestaan van de afdeling Oostelijke Mijnstreek van de Gehandicapten Organisatie Nederland en vindt plaats in het Ora-hotel aan de Ganzeweide 125 in Heerlerheide.

Vier deskundigen houden een toespraak, elk op hun specifiek terrein. Aansluitend bestaat de mogelijkheid tot discussie.
De gespreksleider is A. Claessen, de provinciale commandant van het Rode Kruis.

Voor deze middag kan men zich opgeven bij Stichting Gehandicapten Organisatie Meerssen, p/a 't Höfke 5, Bunde, ☎ 043-647802.

per persoon

Gouden paar

Het echtpaar **Martin en Josefa Martens-Dirks** aan de Beethovensingel in Landgraaf viert vrijdag het gouden huwelijksfeest. De dankmis wordt om 15.30 uur opgedragen in de H. Hartkerk te Nieuwenhagerheide. In de Fanfarezaal aan de Hoogstraat aldaar wordt van 19 tot 20 uur de receptie gehouden.

Martin Martens werd in 1917 in Meers-Elsloo geboren. Op 3-jarige leeftijd verhuisde hij met zijn ouders naar Chevremont. In 1934 trad hij als ondergronder in dienst bij de staatsmijn Emma in Hoensbroek, waar hij na 32 dienstjaren vervroegd gepensioneerd werd. Als het weer het toelaat maakt Martin graag een fietstochtje. Binnenshuis brengt hij zijn vrije tijd door met kaarten. Als kaartspeler heeft Martens diverse prijzen gewonnen.
Josefa Martens-Dirks zag in 1918 in Kerkrade het levenslicht. Na haar schooltijd werkte zij thuis en bij anderen in het huishouden. In 1937 maakte zij aan de roeivijver van Erenstein kennis met Martin. Drie jaar later werd het huwelijk ingezegend. Het paar vestigde zich in Nieuwenhagen. Het gouden paar kreeg drie kinderen en heeft inmiddels zeven kleinkinderen. De hobby's van de gouden bruid zijn handwerken, lezen en zelf kleren maken.



● *Het gouden paar Martens-Dirks.* Foto: FRANS RADE

Geslaagd

Aan de Technische Universiteit te Aken slaagde **George Britovsek** uit Rimburg voor het examen ingenieur in de chemie.

M. Paas uit Heerlen slaagde aan de Technische Universiteit in Eindhoven voor het ingenieursexamen werktuigbouwkunde.

Onderscheiding

G.M.J. Brokamp uit Kerkrade is gisteren onderscheiden met de gouden medaille in de Orde van Oranje Nassau. Brokamp kreeg de koninklijke onderscheiding vanwege zijn vele verdiensten op maatschappelijk, kerkelijk en cultureel gebied. Zo behoort hij tot de steunpilaren van de Botanische Tuin en was hij jarenlang penningmeester van de kerkbesturen van de parochies St. Lambertus en St. Petrus/Maria ten Hemelopneming. Op dit moment is Brokamp nog penningmeester van de centrale administratie voor Maatschappelijke en Dienstverlenende Instellingen en lid van de financiële commissie ledenraad Woningvereniging Land van Rode.



● *Het echtpaar Brokamp ontvangt felicitaties na het overhandigen van de koninklijke onderscheiding.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

Meerssenaar wil bedrijf prikkelen met dwangsom

Rechter vindt klacht tegen PTT ongegrond

DEN HAAG/MEERSSEN – Harde actie tegen Tante Pos. Dat vroeg de assurantie-tussenpersoon Jacob Cobben uit Meerssen in een kort geding voor de Haagse rechter R.R. Portheine. Portheine heeft echter geweigerd om op Cobbens belangrijkste eis in te gaan: 1000 gulden boete voor iedere keer dat de PTT door hem aangeboden poststukken niet binnen twee dagen op de plaats van bestemming weet te brengen.

Cobben zegt slechte ervaringen te hebben met de postbezorging. Zijn post zou regelmatig niet of te laat aankomen. Klagen zou niet helpen. Cobben heeft de Postwet en de Algemene Voorwaarden van de PTT er eens op nagelezen en kwam tot de conclusie dat hij onredelijk wordt behandeld.
Daarom vroeg hij in kort geding aan de Haagse rechter om de PTT te prikkelen met een dwangsom. Tevens vroeg hij de rechter de PTT te verplichten om het onderzoek, dat naar aanleiding van zijn klachten zou zijn ingesteld, openbaar te maken.
Van de zijde van de PTT is aangevoerd, dat de administratie van Cobben wel eens zou kunnen rammelen. 'Daardoor zou verwarring kunnen ontstaan over de prestaties, die de PTT levert. Voorts is door de PTT aangevoerd dat er op grond van de wet geen 'bezorgplicht', maar een 'inspanningsplicht' op de PTT rust. Niet bezorgen kan daarom niét bestraft worden als Tante Pos aantoonbaar haar best doet.

De kort-gedingrechter is het daar mee eens. Daarom heeft hij vooralsnog geen aanleiding gezien in te grijpen. Mogelijk krijgt de kwestie voor wat betreft het door de PTT uitgevoerde onderzoek een staartje. Cobben heeft enige informatie over het onderzoek gekregen. Zijn advocaat bestudeert nog of dat voldoende is. De rechter zal beoordelen of de PTT meer informatie over het onderzoek moet prijsgeven als Cobbens advocaat na bestudering van de gegevens vraagt over dit punt toch een uitspraak te doen.

Coördinator vluchtelingen

KERKRADE – De gemeente Kerkrade heeft per 1 november een coördinator voor asielzoekers en vluchtelingen benoemd. Mustafa L'Kundi is door de gemeentelijke sociale dienst te werk gesteld voor een project dat twee jaar gaat duren. L'Kundi is Marokkaan van origine en studeerde letteren en taalwetenschap in Tilburg. Op dit moment volgt hij een doctorale opleiding taalminderheden.

Voor Piccolo's zie verder pagina 2[illegible]

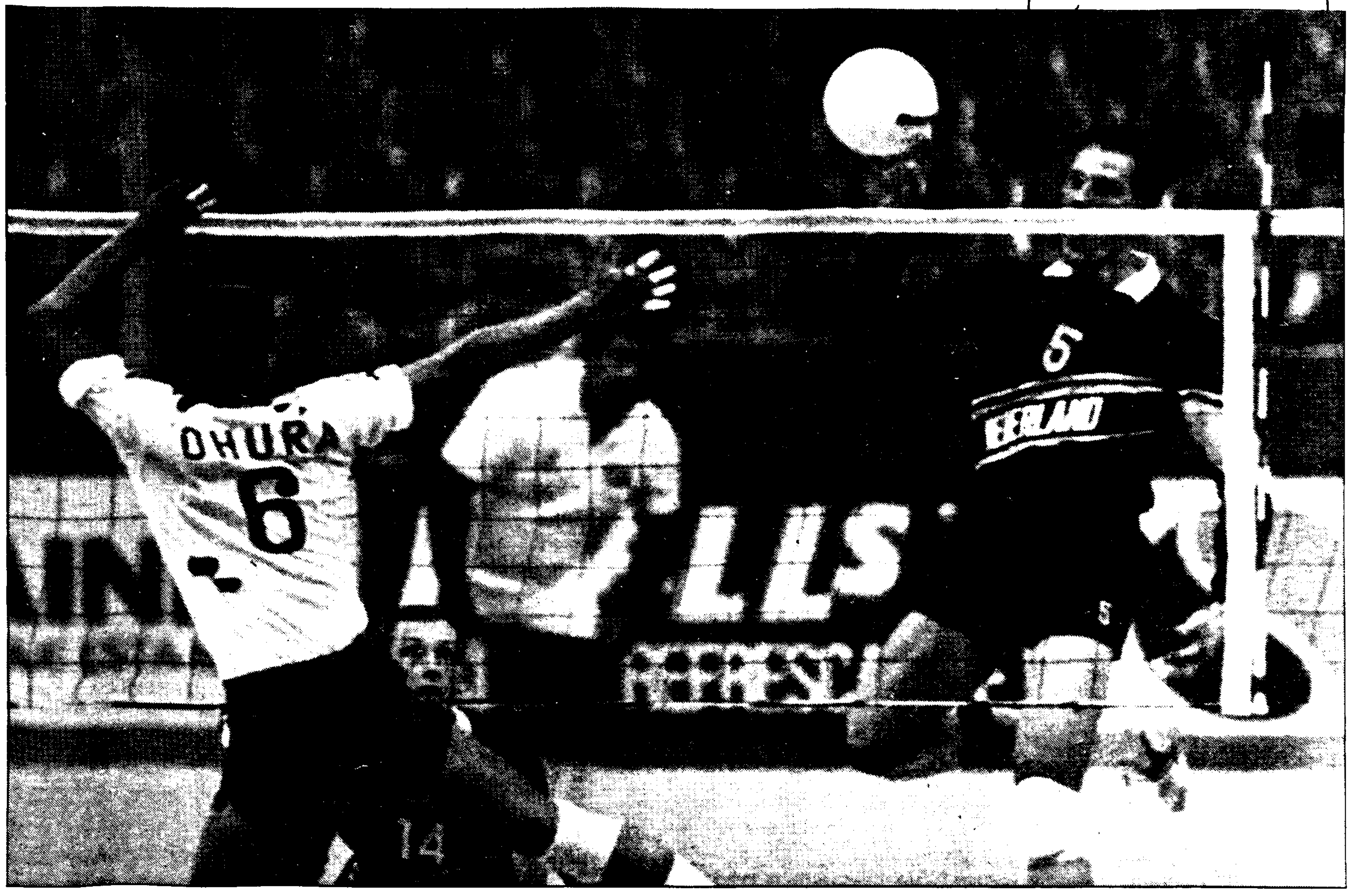
Limburgs Dagblad

sport

Volleyballers voor het eerst bij beste acht van WK

Oranje speelt met Japan

BRASILIA – De Nederlandse volleybalploeg mag naar bruisend Rio voor een spetterend slot van de wereldtitelstrijd. Voor het eerst in de geschiedenis van het WK bereikte Nederland de beste acht, dankzij een zege van 3-0 op Japan: 15-4 15-12 15-3. Saai Brasilia wordt vandaag verlaten ten gunste van extravagant Rio de Janeiro.



● Ron Boudrie (rechts) legt namens Oranje de Japanner Nasafumi Ohura in de luren. Nederland won met 3-0 van Japan en plaatste zich voor de kwartfinale.

De doelstelling werd met het bereiken van de kwartfinales gehaald. Nederland ruilde eind juli, toen Blangé, Grabert en Zoodsma uit de ploeg werden gezet, de aspiraties naar een medaille in voor een plaats in de kwartfinales. Diep in hun hart hopen vooral 'de ouderen' Ron Zwerver, Edwin Benne en Avital Selinger op een plak, maar de kans dat Nederland onder de beste drie eindigt is klein.

Cuba, Italië en Argentinië zijn sterker, de andere kwartfinalisten op Frankrijk na van ongeveer gelijk niveau.

Hoe het eindresultaat ook uitvalt, nog nooit eerder liep het beter af: een beloning voor de professionele wijze waarop het nationale volleybal wordt benaderd. Het beste resultaat tijdens een WK tot nog toe, tiende, dateert van de ouverture in 1949.

Bondscoach Harry Brokking wilde geen duidelijke voorkeur uitspreken voor de komende tegenstander, vrijdag in sporthal Maracazinho, naast het legendarische voetbalstadion Maracana. De Nederlandse ploeg reist vandaag naar Rio de Janeiro waar dan wordt geloot voor de kwartfinales.

Nederland ontmoet in ieder geval de nummer één uit een van de groepen, met uitzondering van de eerdere tegenstander Argentinië. Dus: Cuba, Brazilië of de Sovjetunie.

Voordeel

Brokking: „Het wordt nu menens, alles of niets. We spelen liever niet tegen Cuba. De andere twee landen hebben goede teams, die we op een topdag kunnen verslaan". De cijfers spreken in Nederlands voordeel, wat de laatste twee landen betreft. Van de Sovjetunie werd dit jaar drie keer gewonnen in de World League, een maal verloren. Brazilië was in de halve finales van dezelfde competitie eveneens kansloos met 0-3. Alle duels werden afgewerkt in de oude samenstelling. De cijfers bedriegen overigens een beetje. De Sovjetunie is de laatste maanden flink verbeterd en Brazilië speelt voor 20.000 man eigen publiek.

Verder wil Brokking gewoon de loting afwachten en tot die tijd genieten van het resultaat tot nog toe. Een schril contrast met de Japanse coach Minami, die tijdens de persconferentie na afloop zijn verhaal deed als had hij een goede vriend verloren. Hij had gehoopt dat zijn pupillen meer kans zouden hebben dan in de vijf voorgaande verloren partijen, nu Zoodsma, Grabert en Blangé zijn vertrokken. De vergissing deed pijn.

De wedstrijd verliep zoals Ron Zwerver had aangegeven. Nederland behoefde alleen maar met volle overgave te blijven hakken of rossen, termen die de spelers gebruiken voor hard slaan. Van agressie zijn de Japanners bang, wist hij. Ze gaan 'lachen' en zijn verloren.

Vooral Zwerver zelf hield zich aan de woorden. Omdat Japan slim dacht te zijn door vrijwel alleen op de nieuwe passer Edwin Benne te serveren, had Zwerver in aanvallend opzicht alle vrijheid. De cijfers: Zwerver, die met Benne de passing verzorgt, behoefde slechts zes opslagen te ontvangen. Benne 62.

Brokking denkt in de toekomst een gevaarlijk wapen te bezitten met de wisselwerking tussen Benne en Zwerver. Als de eerste veel moet passen, zoals gisteren, heeft Zwerver vrij spel. Ziet de laatste veel opslagen in zijn buurt belanden, dan kan Benne meteen naar de buitenkant van het net om opstomen om verwoestend uit te halen. Brokking: „Eigenlijk moeten we de Japanners dankbaar zijn. Ze hebben Edwin een uitstekende pass-training gegeven".

Knoeien

Japan had helemaal niets in te brengen, op een kleine periode in de tweede set na. In de voorgaande vijf duels van dit jaar, met Nederland nog in de oude samenstelling, haalden de Aziaten achtereenvolgens 21, 25, 30, weer 30 en 14 punten. In de vrijwel lege Nilson Nelson-sporthal vergaarden ze nu 19 punten, waarvan 12 in de tweede set.

In die periode knoeide Nederland, door de Japanners van 4-9 te laten terugkomen tot 8-9. Het inbrengen van Martin Teffer voor Ron Boudrie, eerder een succes tegen de Verenigde Staten, werkte ook nu. In de derde set was de overmacht weer compleet en blokkeerde Nederland de wedstrijd uit. De laatste zes punten waren allemaal bloks.

Uitslagen achtste finales:
Nederland-Japan 3-0 (15-4 15-12 15-3), Frankrijk-Canada 3-1 (15-3 12-15 17-15 15-9), Bulgarije-Zweden 3-0 (15-7 15-12 15-10), Cuba-Brazilië 3-2 (13-15 15-17 15-8 15-8 15-10). Nederland, Frankrijk, Argentinië, Brazilië, Sovjetunie, Bulgarije en Cuba geplaatst voor kwartfinales. Uit de wedstrijd Italië-Tsjechoslowakije komt de laatste kwartfinalist.

europacup

Tweede ronde, eerste wedstrijden; de returns zijn op woensdag 7 november.

LANDSKAMPIOENEN

Bayern Munchen-CSKA Sofia	4-0

Vandaag:
Dynamo Dresden-Malmo FF
Rode Ster Belgrado-Glasgow Rangers
Dinamo Boekarest-FC Porto
Real Madrid-FC Tirol
Lech Poznan-Olympique Marseille
Napoli-Spartak Moskou
AC Milan-Club Brugge

BEKERWINNAARS

Manchester United-Wrexham	3-0
Fram Reykjavik-Barcelona	1-2

Vandaag:
Dynamo Kiev-Dukla Praag
Olympiakos Piraeus-Sampdoria
Montpellier-Steaua Boekarest
Club Luik-Esterela Amadora
Aberdeen-Legia Warschau
Austria Wien-Juventus

UEFACUP

Magdeburg-Bordeaux	0-1

Vandaag:
Brondby-Ferencvaros
FC Luzern-Admira Wacker
Hearts-Bologna
Katowice-Bayer Leverkusen
Fenerbahce-Atalanta
Sp. Lissabon-Pol. Timisoara
Vitesse-Dundee United
Real Sociedad-Partizan Belgrado
Valencia-AS Roma
Tsjernomorets Odessa-AS Monaco
Un. Craiova-Borussia Dortmund
Omonia Nicosia-Anderlecht
FC Koln-Inter Bratislava
Aston Villa-Inter Milan
Torpedo Moskou-Sevilla

karakteristieken

LANDSKAMPIOENEN

● **Bayern Munchen (Dui)-CSKA Sofia (Bul) 4-0 (2-0)** – 3. Reuter 1-0, 28. Wohlfarth 2-0, 54. Augenthaler 3-0, 62. Reuter 4-0 (strafschop). Scheidsrechter: Halle (Noo). Toeschouwers: 12.000. Gele kaart: Stoyanov, Dontscho, Donev, Pavlov, Mladenov (allen CSKA).

BEKERWINNAARS

● **Fram Reykjavik (IJsl)-Barcelona (Spa) 1-2 (0-1)** – 36. Salinas 0-1, 54. Dadason 1-1, 87. Stojtskov 1-2. Toeschouwers: 1750. Rode kaart: 53. Nando (Barcelona).

● **Manchester United (Eng)-Wrexham (Wal) 3-0 (2-0)** – 42. McClair 1-0, 44. Bruce 2-0, 59. Pallister 3-0. Toeschouwers: 29.405.

UEFACUP

● **FC Magdeburg (Dui)-Bordeaux (Fra) 0-1 (0-1)** – 45. Ferreri (strafschop) 0-1. Scheidsrechter: Holzmann (Oos). Toeschouwers: 12.000. Rode kaart: 64. Plancque (Bordeaux) twee keer geel. Gele kaart: Dobritz, Cebulla, Mikwitz en Stahman (allen Magdeburg), Plancque (2x) en Dogon (beiden Bordeaux).

Honderdste EC-zege Bayern München

MÜNCHEN – Trainer Jupp Heynckes had de jubileumzege voorspeld. Zijn spelers hielden gisteren woord. In de eerste wedstrijd van de tweede ronde van het Europees toernooi voor landskampioenen behaalde Bayern München met een overwinning van 4-0 op CSKA Sofia zijn honderdste EC-winst.

Voor de rust al had Bayern München zich een ideale uitgangspositie voor de kwartfinale verworven. De Duitse landskampioen was al na drie minuten op voorsprong gekomen door een treffer van Reuter. Wohlfahrt trof 25 minuten later opnieuw doel, 2-0. Tien minuten voor de pauze verzuimde Thon de voorsprong te vergroten. Vanaf de strafschopstip mikte hij onzorgvuldig.

De Bulgaren hadden geen enkel verweer, ze boden nauwelijks tegenstand. Tien minuten na de pauze kopte Augenthaler de derde treffer in het Bulgaarse doel. Reuter velde even later definitief het vonnis over de gasten. Hij benutte wel een strafschop en maakte zijn tweede doelpunt en bepaalde de eindstand op 4-0.

Barcelona

Barcelona heeft in IJsland meer moeite gehad met Fram Reykjavik dan verwacht. De koploper van de Spaanse competitie behaalde een nipte overwinning van 2-1 op het eiland. Pas drie minuten voor het einde slaagde de Bulgaarse international Stojtskov erin de zege voor de Catalanen zeker te stellen. Vlak na de hervatting werd Nando uit het veld gestuurd. Salinas had de Spanjaarden na ruim een half uur op voorsprong gebracht. Twee minuten nadat de Spanjaard door de arbiter naar de kleedkamer was gestuurd had Dadason voor de gelijkmaker gezorgd.

Bordeaux, met een onopvallende Kieft, heeft goede vooruitzichten op de derde ronde van het Uefabekertoernooi. De Fransen zegevierden gisteren in Duitsland met 1-0 over FC Magdeburg. Het doelpunt werd op slag van rust gemaakt door Ferreri. De international benutte een strafschop, veroorzaakt door Dobritz die Durand in het zestien metergebied onderuit had gelopen.



● Fred van der Hoorn (rechts) trainde aan de vooravond van het Uefacupduel tegen Vitesse met de selectie van Dundee United in het stadion van de Arnhemse club.

Bij Dundee United reikt populariteit van Nederlander verder

Van der Hoorn niet langer 'local hero'

Van onze verslaggever

VELP – In Nederland genoot hij slechts in kleine kring enige faam, in Schotland daarentegen reikt zijn populariteit veel verder. Fred van der Hoorn is volgens de Schotse journalisten een 'Flying Dutchman'.

Een speler, die op gelijke hoogte gesteld dient te worden met bijvoorbeeld Theo Snelders van Aberdeen. „Het gaat niet slecht met me", reageert de verdediger van Dundee United met enig gevoel voor understatement.

Van der Hoorn is niet langer een 'local hero'. Hij wordt in geheel Schotland op handen gedragen. Freddy, zoals iedereen hem liefkozend noemt, hoort bijna wekelijks tot de uitblinkers. In de tussenstand voor de speler van het jaar neemt hij op dit moment zelfs de eerste plaats in. Onlangs nog werd hij tijdens een wedstrijd tussen een selectieteam en Schotland uitgeroepen tot 'man of the match'. Manager Jim McLean van Dundee United zegt: „Als Freddy een Schot zou zijn, stond hij in het nationale team. Hij is een erg constante speler. Hij is misschien niet de meest technisch onderlegde speler, maar hij speelt wel elke week met zijn hart".

De lofzang streelt hem. „Het is leuk als je waardering krijgt. Daar draai ik niet om heen. Ik ben een tevreden man. Sportief en financieel is het goed toeven in Schotland. We hebben prima supporters, een mooi stadion en de mensen zijn vriendelijk, super vriendelijk. Het maakt in Schotland niet uit hoe je eruit ziet. Ik word echt heel goed behandeld".

Lachertje

De 27-jarige libero streek aan het begin van vorig seizoen met zijn vrouw en dochter neer in Schotland. BVV Den Bosch werd verruild voor Dundee United. De Schotse club legde 200.000 Engelse ponden (bijna zeven ton) voor hem op tafel. „Voor Schotse begrippen is dat een lachertje", zegt Van der Hoorn. „Ik word nog altijd het koopje van het jaar genoemd".

In het begin was het even wennen, maar Van der Hoorn voelt zich inmiddels thuis in het Schotse. „Waar je ook bent, je moet je aanpassen. Dat heb ik gedaan. Het Schotse voetbal is anders dan het Nederlandse. Het gaat hier 100 kilometer per uur. Het is de mouwtjes opstropen en 90 minuten gaan. De spelers schuwen het fysieke geweld niet. Het gaat er stevig aan toe, al ontaardt het nooit in gemeen. En matennaaiers bestaan hier ook niet. Je ziet niemand na een overtreding 26 keer doorrollen. Ik ben bij Dundee United beter geworden en vooral, ook rijper. Het is goed voor je levenservaring en je ziet nog eens wat van de wereld".

Het avontuur bevalt hem in alle opzichten. Financieel en vooral ook sportief gezien. „In Nederland wordt nogal eens laatdunkend over het Schotse voetbal gedaan, maar dat is volkomen onterecht. De vier Schotse ploegen zijn de eerste ronde van de Europacup wel allemaal doorgekomen. Dat zegt toch wel iets over de kwaliteit. Hearts schakelde zelfs Dnjepr uit. Nederland heeft er nog maar eentje over".

Opheldering Rijkaard rond spuug-incident

MILAAN – Frank Rijkaard heeft eindelijk zijn mening openbaar gemaakt over het spuug-incident bij het WK-duel West-Duitsland-Nederland. Tegen een verslaggever van La Gazzetta dello Sport zei Rijkaard: „Ik heb die avond een fout begaan. Ik schaam me er vaak voor. Völler heeft me in die wedstrijd geprovoceerd. Niet met racistische uitspraken, maar met het uitlokken

voetbal panorama

van een overtreding. Hij maakte me nerveus en bij een tweede duel kreeg ik ten onrechte de gele kaart. Toen ik die prent zag, besefte ik me dat ik de volgende wedstrijd toch niet zou spelen. Ik was boos, omdat Völler me een oor had aangenaaid. Ik vergat mezelf en spuugde hem in zijn gezicht. Een fout, een erge fout, want ik had achteraf beter een overtreding op hem kunnen maken in een volgend duel".

● LISSABON – De Belg Henry Depireux is ontslagen als oefenmeester van de Portugese eerste-divisieclub Belenenses. De ploeg uit Lissabon, een van de vier 'grote' Portugese formaties, sluit na de achtste speeldag de ranglijst met drie punten.

● STUTTGART – De Europese Voetbalbond (Uefa) gaat de Oosteuropese voetballanden (Bulgarije, Hongarije, Polen, Roemenië, Sovjetunie, Tsjechoslowakije en de voormalige DDR) met raad en daad bijstaan. Dat is gisteren bekend gemaakt door Jo van Marle, de voorzitter van een zeskoppige commissie die twee dagen in Stuttgart over de problemen van de Oostbloklanden vergaderde. Zaken die aan de orde moeten komen zijn de omgang met de media, verzekeringen, statuten, profilicenties en inkomsten uit lotto en toto.

● GENT – De Amerikaanse voetbalinternational Philip Gyau heeft een eenjarig contract getekend bij de Belgische eerste-klasser AA Gent. De 25-jarige speler, die uitkwam voor de Maryland Bays, is de achtste speler uit het nationale elftal die na de WK in Europa werk vindt.

● CESENA – De Braziliaanse international Silas, wiens officiële naam Paulo Silas do Prado Pereira is, heeft dinsdag een contract voor een jaar getekend bij de Italiaanse club Cesena. Silas, die uitkwam voor Central Espanol uit Uruguay, kost zo'n 2,5 miljoen gulden.

● RIO DE JANEIRO – Het Maracana-stadion in Rio de Janeiro, met 200.000 plaatsen de grootste voetbalarena ter wereld, heeft de poorten voorlopig gesloten wegens vibraties op de tribunes bij de wedstrijd tussen Flamengo en Botafogo begin deze maand. Het fundament vertoonde verdachte trillingen, toen de 80.000 toeschouwers jubelend overeind kwamen bij een doelpunt van Flamengo.

● EMMEN – De Friese eredivisieclub Heerenveen heeft gisteravond in en tegen Emmen twee Russische voetballers een proefwedstrijd laten spelen. De Friezen wonnen met 2-1 van de eerste divisieclub. Na precies een uur maakte de van Dynamo Tblisi afkomstige middenvelder Merab Tsjordanja gelijk. De tweede Rus op proef was de aanvaller Vasja Tsjvanja van dezelfde club.

● WELL – Het Limburgs damesvoetbalteam heeft in de eerste wedstrijd in de voorronde om het Nederlands afdelingskampioenschap met 2-2 gelijk gespeeld tegen het distrikt Arnhem. In een prima wedstrijd nam Limburg via Diana Hompes (Susteren) in de eerste helft een 1-0 voorsprong. Uit een corner kon Arnhem na de pauze weer op gelijke hoogte komen. Halverwege de tweede helft wist invalster Mieke de Jong (Linne) via een fraaie kopbal Limburg weer op voorsprong te zetten. Arnhem ging hierna over tot pressievoetbal en scoorde vlak voor tijd nog 2-2.

Piet Wijnberg naar Eindhoven

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – Piet Wijnberg zal vandaag of morgen een contract tot het einde van dit seizoen tekenen bij Eindhoven, de winnaar van de tweede periode in de eerste divisie. De 33-jarige Spartaan, die transfervrij is, neemt bij de ploeg van de nieuwe technische man Cor van der Gijp de plaats in van de tussentijds naar De Graafschap vertrokken Hans Kraay. Wijnberg speelde vorige week nog een proefwedstrijd bij MVV, maar hij heeft daarna niets meer van de Maastrichtenaren vernomen. De verdediger rekent er op komend weekeinde in de thuiswedstrijd tegen NAC zijn debuut voor Eindhoven te maken.

Kontakten/Klubs

Peggy privé
Nieuwe m. aanw. 04490-74393. Ma.-vr. 11-22.30 u.

De erotische massage van
Veronique
blijft uniek. 045-228481

Escortservice
045-320343

Brigitte
Prive 04490-48140

Escort
All-Night service, van 22.-06. uur, tel. 045-462257

Madame
Butterfly
en haar meisjes open v.a. 13.u. Hommert 24 Vaesrade

Buro Geleen
Bemidd. in discr. adressen van "huisvrouwtjes" Tel. 04490-48768

Man
zkt. mod. vriendschap met vrouw of echtp. 045-318413

Elke 6 minuten vindt er een olifant de dood.

U kunt het moorden stoppen.

GIRO 25 ZEIST.

EEN ZEE VAN VOORDEEL.



KINDER TRUI. Met winters motief. In 2 kleur-kombinaties. 128 t/m 176. **22.95**

SPIJKER BROEK. Met kontrast. 104 t/m 152. **22.95**

FLANELLEN HOESLAKENS. Prima kwaliteit. In diverse uni-kleuren.
2-Pers. 140 x 200 cm **16.95**
1-Pers. 90 x 200 cm **14.95**

FLANELLEN LAKENS. 100% Katoen. In de nieuwste dessins. Heerlijk warm.
2-Pers. 180 x 250 cm **14.95**
1-Pers. 150 x 250 cm **12.95**

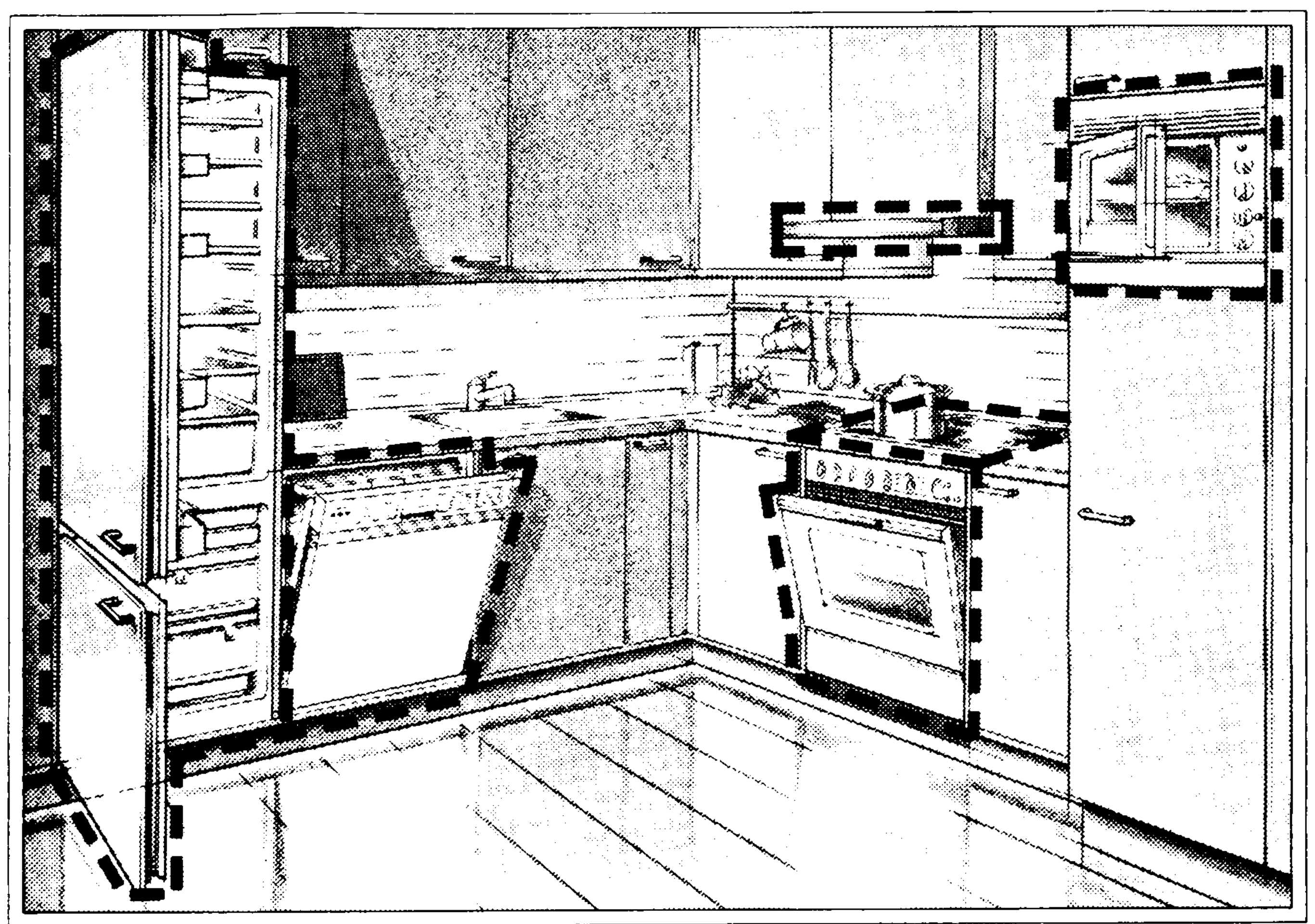
GRASLINNEN HOESLAKENS. 100% Katoen. In wit, bleu, lichtgrijs, beige, mint en rose.
2-Persoons 140 x 200 cm **14.95**
1-Persoons 90 x 200 cm **9.95**

DAMES TANGA. 100% Katoen. In wit en pastelkleuren. S - M - L. **1.95**



ZEEMAN
Ruim 400 textielSupers

Met Miele inbouwapparaten betekent vervangen verbeteren.



Daarvan overtuigen wij u graag. Een goede komfortabele keuken bestaat uit twee zeer belangrijke zaken: de keukenmeubelen en de apparatuur die daarin is ingebouwd.

Nog veel te veel keukens voldoen niet aan het gebruikskomfort dat ervan mocht worden verwacht, omdat de apparatuur van veel mindere kwaliteit blijkt dan die van de keukenmeubelen. Vandaar deze advertentie.

Want met Miele betekent het vervangen van apparaten altijd: verbeteren.

Door de genormeerde afmetingen passen Miele apparaten altijd perfekt in ieder merk keuken. Van afzuigkap tot afwasautomaat, van oven tot diepvrieskast, van koelkast tot kook-, bak- en braadapparatuur en magnetrons, Miele biedt u een overweldigende keus in eigenschappen, designs en kleuren. Met altijd een zeer lange levensduur op de koop toe.

Vervang en verbeter daarom tegelijk. Met Miele. Dan nemen gedane zaken toch nog een goede keer.

Miele
er is geen betere

Maastricht-Wyck
Miele-Keuken-Centrum "Maastricht".
Stationsstraat 58, tel. 043-252578.

ALTERNATIEVE PRAATJES GENEZEN NIET

"Psst: 13 sterrepitten op vrijdag en weg is die reuma, astma. (Welke kwalen hebt u nog meer?)"



Omtrent het begrip homeopathie bestaan grote misverstanden. Iedereen kan zich b.v. homeopaat noemen. Voor patiënten kan dat vele risico's inhouden. Daarom deze landelijke info-campagne.

GEZOND BETER WORDEN BEGINT MET JUISTE INFORMATIE

KONINKLIJKE VERENIGING HOMEOPATHIE NEDERLAND
Antwoordnummer 16156, 1000 TE Amsterdam. Telefoon (020) 17.83.08

BEL 043-636200
VOOR DIREKT KONTANT GELD

PERSOONLIJKE LENINGEN
Gemakkelijk, diskreet en snel!
Wij garanderen strikte geheimhouding

Bedrag	96x	72x	60x	42x
3.000,-	--	--	72,-	93,-
6.000,-		123,-	139,-	181,-
12.000,-	199,-	238,-	271,-	355,-
18.000,-	299,-	358,-	406,-	533,-
24.000,-	399,-	477,-	542,-	710,-
36.000,-	598,-	716,-	813,-	1066,-
50.001,-	831,-	995,-	1129,-	1480,-

enz. Eff. jaarrente vanaf 12,1%

Elk bedrag tot ƒ.200.000,- en andere looptijd mogelijk. Looptijd 96 mnd. geldt bij duurzame aanschaf. Bij overlijden meestal kwijtschelding. Bij ziekte, ongeval enz. vrijstelling van aflossen mogelijk. Vraag INFO

HYPOTHEKEN
HUISBEZITTERS
EXTRA LAGE LASTEN
zonder taxatie-kosten

Krediet-bedrag	Looptijd in maanden: 1e hyp. 360x	2e en 3e hypoth. 240x	180x	120x
10.000,-		117,-	127,-	149,-
15.000,-	=	176,-	190,-	224,-
25.000,-	203,-	294,-	317,-	374,-
40.000,-	325,-	470,-	508,-	599,-
75.000,-	609,-	892,-	952,-	1123,-

enz.

Rente 1e hyp. vanaf 9%. Eff. jaarrente 2e en 3e hyp. vanaf 13%. Alle tarieven in deze advertentie zijn "vanaf-tarieven" en kunnen dus variëren.

Moonen Financieringen
Vertrouwd-gemakkelijk-snel
- U bent vrij in de besteding.
- meestal binnen 1 dag geregeld
- strikte geheimhouding
- bestaande leningen geen bezwaar
- rente fiscaal aftrekbaar

DOORLOPEND KREDIET

Krediet-bedrag	p.mnd incl. rente	eff. rente per jaar	mnd. rente	Theor. loopt.
5.000,-	100,-	14,2%	1,11%	74 mnd
11.000,-	220,-	13,9%	1,09%	73 mnd
20.000,-	400,-	13,6%	1,07%	72 mnd
30.000,-	600,-	13,6%	1.07%	72 mnd
50.000,-	1000,-	13,4%	1,05%	72 mnd

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Lid van de Ned. Ver. van Financierings Adviseurs NVF
30 jaar financierings-ervaring

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur
Scharnerweg 108 Maastricht
Bijkantoor: Hoofdstraat 9 Hoensbroek
Tel. 045-225000 van 11 tot 20 uur

Zie ook onze presentatie in de Gouden Gids, pagina's 5 en 6



Efficiencybeurs gemist?
Met een bezoek aan de totaal vernieuwde Dols haalt u de achterstand in.

Van 24 tot en met 26 oktober openen we officieel de deuren van onze nieuwe showrooms. Daarmee wordt de metamorfose, die ook tot uiting komt in onze nieuwe huisstijl, een feit. Dit betekent echter niet dat we onze dienstverlening hebben gewijzigd. Die blijft als vanouds gekenmerkt door service, kwaliteit en advies. Alleen kunt u voortaan rekenen op een nog uitgebreider en veelzijdiger assortiment. Tijdens de open dagen kunt u niet alleen kennis maken met onze ruimere en modernere behuizing, maar ook met het nieuwste op het gebied van kantoorefficiency en projektinrichting, zoals te zien was op de efficiencybeurs te Amsterdam. Kom eens kijken en overtuig uzelf van "the state of art" in kantoorautomatisering. Behalve demonstraties van de nieuwste apparatuur - waaronder die van het weergaloze Canon Still Videosysteem - hebben we een aantal aantrekkelijke aanbiedingen voor u in petto. Dus als u vandaag, morgen of vrijdag even bij ons binnenstapt, pikt u meteen wat van de nieuwste snufjes mee.

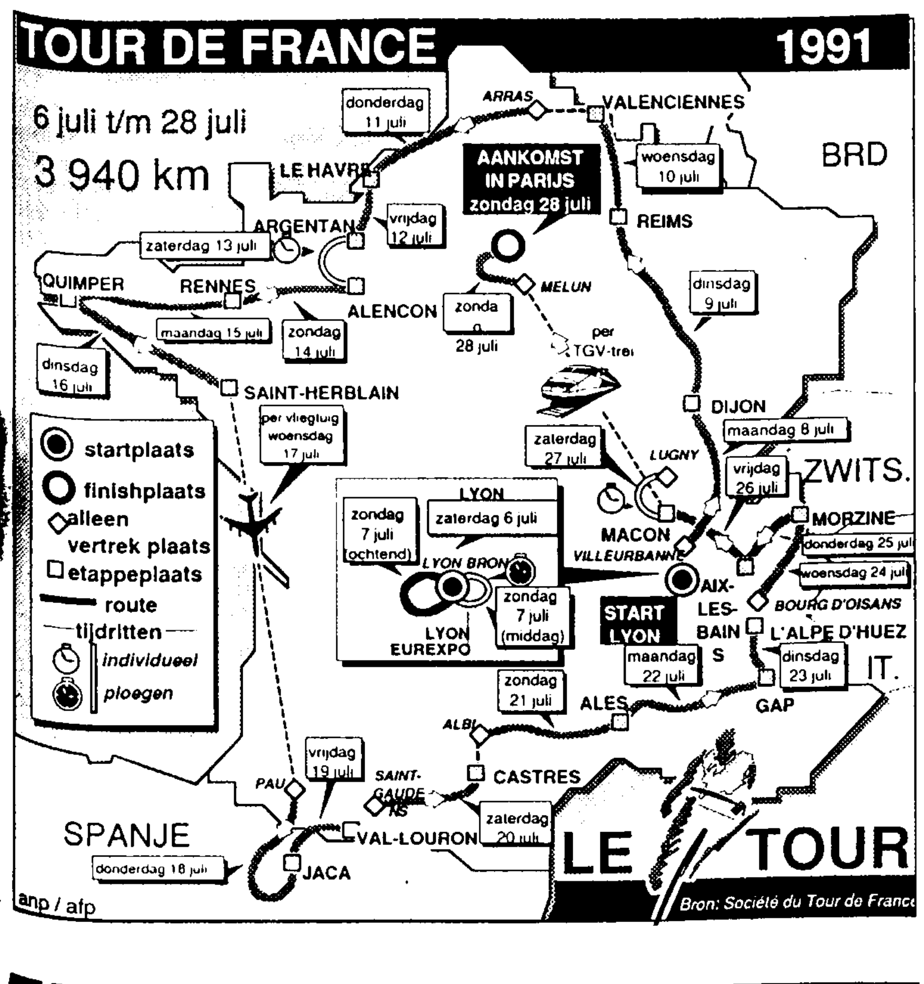
DOLS Kantoorefficiency Projektinrichting

Openingsdagen: woensdag 24 oktober van 12.00-18.00 uur, donderdag 25 oktober van 12.00-21.00 uur, vrijdag 26 oktober van 12.00-18.00 uur

Dr. Nolenslaan 112
Industriepark Noord
6136 GV SITTARD
Telefoon 04490-22173
Fax 04490-26064

Le Mond: 'Niet het parcours maar de renners maken een koers hard'

Tour de France '91 voor elk wat wils



etappeschema

PARIJS – Het etappeschema ziet er als volgt uit: 6 juli: proloog in Lyon (5.3 km); 7 juli: 's morgens 1ste etappe Lyon - Lyon (120 km), s' middags gevold door rit 2, Bron - Chaissieu, een ploegentijdrit over 43 km.; 8 juli: 3de etappe Villeurbanne - Dijon (209 km); 9 juli: 4de etappe Dijon - Reims (289 km); 10 juli: 5de etappe Reims - Valenciennes(145 km).; 11 juli: 6de etappe Arras - Le Havre (251 km); 12 juli: 7de etappe Le Havre - Argentan (165 km); 13 juli: 8ste etappe Argentan - Alencon (individuele tijdrit over 72 km); 14 juli: 9de etappe Alencon - Rennes (164 km); 15 juli: 10de etappe Rennes - Quimper (199 km); 16 juli: 11de etappe Quimper Saint-Herblain (247 km); 17 juli: Verplaatsingsdag, peloton wordt per vliegtuig overgevolgen van Nantes naar Pau; 18 juli: 12de etappe Pau - Jaca (221 km); 19 juli: 13de etappe Jaca - Val Louron (231.5 km); 20 juli: 14de etappe Saint-Gaudens - Castres (171 km); 21 juli: 15de etappe Albi - Ales (233.5 km); 22 juli: 16de etappe Ales Gap (211 km); 23 juli: 17 de etappe Gap - Alpe d'Huez (128 km); 24 juli: 18de etappe Bourg d'Oisans - Morzine (249 km); 25 juli: 19de etappe Morzine - Aix-les-Bains (190.5 km); 26 juli: 20ste etappe Aix-les-Bains - Macon (161 km); 27 juli: Lugny - Macon (individuele tijdrit over 57 km); 28 juli: Melun - Parijs (Champs Elysées) 180 km.

Belangrijke cols: 12de etappe Pau - Jaca: Col de la Pierre Saint-Martin (1780 meter), Côte d'Anso (1140), Côte de Santa Barbara (864) en de Puerto de Oroel (1080); 13 etappe Jaca - Val Louron: Col du Pourtalet (1795), Col d'Aubisque (1709), Col du Soulor (1475), Col du Tourmalet (2115), Col d'Aspin (1489) en de slotklim naar Val Louron (1420); 17de etappe Gap - Alpe d'Huez: Col Bayard (1248), Col d'Ornon (1360) en Alpe d'Huez (1860); 18de etappe Bourg d'Oisans - Morzine: Col des Aravis (1498), Col de la Colombière (1618), Côte de Chatillon (750) en de Col de Joux Plane (1713); 19de etappe Morzine - Aix-les-Bains: Col du Revard (1500).

● *De bedenkers van het routeschema van de Tour '91. V.l.n.r. Albert Bouvet, Jean-Marie Leblanc, Jean-Pierre Carenso en Bernard Hinault.*

Foto: COR VOS



Van onze sportredactie

PARIJS – Evenwichtig. Zo karakteriseerde Jean-Marie Leblanc het profiel van de Tour de France 1991, dat gisteren werd gepresenteerd in Parijs. De Tourbaas is van mening dat de renners die van 6 tot en met 28 juli hun kunsten komen vertonen in zijn wielercircus, in redelijk gelijke mate op hun wenken worden bediend; klimmers, sprinters, solisten en tijdrijders. Aan nieuwe, revolutionaire hersenspinsels heeft de directie zich dit keer niet gewaagd.

Het enige verrassende was in feite het ontbreken van Bordeaux als etappeplaats. De heren renners hebben tussen startplaats Lyon en de meet op de Parijse Champs Elysées een afstand van 3940 kilometer te overbruggen. Een gemiddelde van 180 kilometer per dag. Opvallend is de toename van het aantal lange etappes. Weliswaar is de langste rit minder lang dan die van dit jaar (Avranches - Rouen 302 km), maar de afstand tussen Dijon en Reims (289 km), is bepaald ook geen kattepies. De kortste rit in lijn is die van Gap naar de top van Alpe d'Huez, dat de rol van Bordeaux als 'Nederlandse' etappeplaats heeft overgenomen.

In totaal staan er 18 beklimmingen van importantie op de rol. De Koninginnerit is dit keer in de Pyreneeën voorzien, als het peloton van Jaca naar Val Louron wordt gestuurd. Over een afstand van dik 230 kilometer dienen zes toppen te worden overwonnen, die van de Pourtalet (1475 meter), de traditionele Aubisque (1709), de Soulor (1475), de ook al vertrouwde Tourmalet (met 2115 meter het dak van de Tonde), de Aspin (1489) en tot slot en besluit de finale-klim naar Val Louron, anno 1975 een skistation op een hoogte van 1420 meter.

In de Alpen ziet het er op voorhand iets gemakkelijker uit. De tocht naar Alpe d'Huez zal kort maar krachtig zijn. Daags erop staan er vier hellingen op het menu, twee (de Aravis en Colombière) in de aanvangskilometers en twee (de Chatillon en de venijnige kuitenbijter Joux Plane (1713 meter) aan het slot. Daartussen liggen dik honderd vlakke kilometer. „Een mooie etappe voor de durvers", wist Hennie Kuiper, die volgend jaar met zijn Stuttgart-ploeg hoopt te kunnen starten. De Twent, ooit tweede achter Thevenet, verwacht dat Leblanc hem wel een van de zes te vergeven wild cards zal verstrekken. Zestien formaties krijgen op basis van de FICP-stand (peildatum na de Ronde van Italië) toegang tot de Tour.

Uiteraard werd er in Parijs weer druk gediscussieerd over de zwaarte van het bijna traject. Het meeste hout sneed een opmerking van Tourwinnaar Greg LeMond: „Ach, niet het parcours maar de renners maken een koers hard". De Amerikaan kon zich overigens best vinden in het routeschema van 1991. „Ideaal voor mij. Ik zie het wel zitten en dat er geen rustdag zal zijn, komt me ook niet slecht uit. Ik ben iemand die moet groeien in zo'n Tour".

Jan Gisbers, de ploegleider van PDM, ziet op zijn beurt goede mogelijkheden voor zijn raspaardjes Breukink en Alcala. „Al zullen we in de etappes langs de kust van Noord-Frankrijk en Bretagne uit moeten kijken. Als er veel wind is, kunnen daar bij verrassing wel eens wat verschillen ontstaan. En Breukink wil in zulke ritten nog wel eens de slag missen. Wat ik jammer vind, is het ontbreken van de klimtijdrit. Dat is toch nadelig voor Erik. (Breukink won dit jaar de tijdrit in Villard-de-Lans - red.). Maar als ik het zo bekijk, moeten we met onze ploeg mee kunnen dingen naar de eerste plaatsen".

● PARIJS – PDM is niet van plan Uwe Ampler zonder slag of stoot te laten vertrekken. Vorige week meldde de Duitser dat hij een contract had afgesloten met de Belgische wielerploeg Histor, ondanks het feit dat hij nog een jaar verplichtingen heeft bij de Nederlandse formatie. Manager Manfred Krikke van PDM benadrukte nogmaals Ampler aan zijn contract te zullen houden indien de Belgen niet bereid zijn een forse afkoopsom te betalen.

Van Poppel wil twee miljoen van Post

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – Profwielrenner Jean-Paul van Poppel eist twee miljoen schadevergoeding van zijn huidige werkgever Peter Post. De ploegleider van Panasonic wil een eerder mondeling toegezegde nieuwe overeenkomst met de voormalige topsprinter niet nakomen, waardoor Van Poppel zegt behoorlijk gedupeerd te zijn. Hij zou geen lucratief contract meer kunnen afsluiten bij een andere ploeg.

Van Poppel heeft inmiddels bij de Amsterdamse kantonrechter een verzoek tot ontbinding van die overeenkomst gedeponeerd. Als de rechter de rechtmatigheid van het mondelinge principe-akkoord erkent, wil Van Poppel een forse schadeloosstelling.

Van Poppel probeert onder dak te komen bij Tulip, dat komend seizoen met een profploeg begint. Volgens Peter Post is het Tulip er om te doen Van Poppel voor een zo klein mogelijke prijs binnen te halen. „En wij zouden wij hem het grootste deel van zijn salaris moeten betalen. Het begint begint hoe langer hoe gekker te worden."

Tom Nijssen ook uit dubbelspel

Van onze tennismedewerker

HOLM - In het dubbelspel bij de Swedisch Open in Stockholm is Tom Nijssen in de eerste ronde uitgeschakeld. In dit sterk bezette dubbeltoernooi zou de Sittardenaar met de Deen Michel Mortensen (60 op de ranglijst) niet toegelaten zijn. Nu vormde hij een combinatie met de sterke Amerikaanse dubbelspeler Luke Jensen. Tegen de Zweden Nicklas Utgren en Per Henrickson verloor het Amerikaans/Nederlandse combinatie met 6-3, 6-4.

Tweede ronde handbalbeker

HEERLEN – Voor de tweede ronde in het handbaltoernooi om de landelijke NHV-beker voor heren, heeft het lot de volgende ploegen tussen 12 en 16 november aan elkaar gekoppeld: Delmach Caesar-SVM, Swift Roermond 2-Tachos 2, Kwantum Blauw Wit 2-PSV. In de derde ronde zullen ook de teams uit de eerste- en eredivisie in actie komen.

sport kort

● SITTARD – Bij zijn afscheid als voorzitter van de Diocesane Limburgse Sportraad, de Limburgse tak van de Nederlandse Katholieke Sportfederatie, heeft Paul Peters de gouden NKS-speld ontvangen. Paul Peters, burgemeester van Belfeld, was elf jaar voorzitter van de DLS. Hij werd tevens benoemd tot lid van de ereraad van de NKS. De heren W. Lemmens (NKS-gymnastiek) uit Kerkrade, P. Vergoossen (Motororganisatie Nederland) uit Echt en H. van Duin (luchtvaartorganisatie) uit Beek kregen de NKS-bondsspeld.

agenda

VANDAAG
Voetbal. Roermond, sportpark Maashaven, Limburg-Brabant, selecties onder zestien jaar. Aanvang 19.30 uur.

Puntverlies Roda JC 2

ROOSENDAAL – Een oppermachtig Roda JC 2 moest in het duel tegen RBC 2 genoegen nemen met een gelijkspel: 1-1. Een over alle linies dominerend Roda JC liet in de eerste helft de fraaiste kansen onbenut. Na de wissel was het vrij snel raak door Kamps: 1-0. Tien minuten later werd een fout in de Kerkraadse defensie door Van Gils afgestraft: 1-1. Hoe Roda JC ook aandrong; de verdiende overwinning bleef uit.

Opstelling: Waterreus, Boessen, Kamps, Romero, Van Egmond, Coumans (75. Cörver), Coolen (45. Hoenselaars), Keuven, Van Heen, Vanderbroeck, Van der Waart.

● MAASTRICHT – MVV 2 behaalde tegen Eindhoven 2 een verdiende overwinning. Door zeer attractief spel konden de Maastrichtenaren de overwinning reeds in de eerste helft veilig stellen. In de 25e en 32e minuut was het Uitman die MVV naar 2-0 tilde. Na de hervatting bleef MVV de betere en in de 70e minuut bepaalde invaller Maes de eindstand op 3-0.

Opstelling: Heffels, Van Drongelen, Roumans, Dikstaal, Verhoeven, Joordens, M. Benneker, Hofman, De Luna (65. Thomissen), M. Quaden (65. Maes), Uitman.

reserve divisie C

MVV 2-Eindhoven 2		3–0
VVV 2-NAC 2		3–1
Fort. Sittard 2-PSV 2	uitg.	–
Willem II 2-Helmond Sp. 2		1–3
RKC 2-NEC 2		7–3
RBC 2-Roda JC 2		1–1

MVV 2	8	7	1	0	15	21– 6
VVV 2	8	6	2	0	14	23– 6
RKC 2	8	5	0	3	10	23–17
PSV 2	6	4	1	1	9	16– 6
Roda JC 2	6	3	3	0	9	11– 5
Fort. Sittard 2	5	3	2	0	8	11– 5
NAC 2	7	2	1	4	5	13–17
Den Bosch 2	7	2	1	4	5	9–13
Helmond Sp. 2	7	2	1	4	5	9–15
RBC 2	8	1	3	4	5	12–18
Eindhoven 2	7	1	1	5	3	5–14
Willem II 2	7	0	2	5	2	9–23
NEC 2	8	1	0	7	2	15–32

Programma:
Dinsdag 30 okt. 19.30 uur:
PSV 2-De Bosch 2
NAC 2-MVV 2
Eindhoven 2-RBC 2
Roda JC 2-RKC 2
NEC 2-Willem II 2
Helmond Sp.2-Fort.Sittard 2

sport in cijfers

TENNIS

● **Stockholm, mannen 1.9 miljoen gulden, eerste ronde:** Volkov-Steeb 4-6 6-4 6-3, Lavalle-Holm 6-2 3-6 6-3, Larsson-Engel 6-3 6-4, Reneberg-Bruguera 6-1 6-4, Wheaton-Wedenby 7-6 6-3, Cahill-Curren 6-3 6-3, Wilander-Woodbridge 7-5 6-7 6-0, Rosset-Rostagno 2-6 6-2 6-2. **Tweede ronde:** Gilbert-Hlasek 6-3 7-6, Gustafsson-Krickstein 6-2 6-4, Chang-Jaite 6-4 6-3.

● **Brighton, vrouwen, 630.000, eerste ronde:** Herreman-Kohde-Kilsch 7-6 7-5, Caverzasio-Tanvier 6-2 7-5, Lindqvist-Durie 3-6 6-4 6-2, Appelmans-Garrone 2-6 6-4 6-2, Graf-Dahlmann 6-2 6-2, Gomer-McQuillan 6-1 6-1, Cecchini-Borneo 6-3 6-4, Vasquez-Salmon 4-6 7-6 6-3, Wood-Zvereva 6-3 6-3, Hand-Schultz 7-6 7-6, Katerina Maleeva-Thoren 6-3 5-7 6-3, Dopfer-Krajcovicova 7-5 6-3.

Fortuna in de krant



● *De selectiegroep van Fortuna Sittard, vanwege de prestaties in de eredivisie ruimschoots in de belangstelling, maakte tijdens een bezoek aan het Limburgs Dagblad kennis met de gang van zaken tussen het laatste fluitsignaal en het artikel in de krant. Een rondleiding (op de foto van CHRISTA HALBESMA volgt de selectiegroep de verrichtingen van lay-outredacteur Leon Heuts) langs alle afdelingen van het krantebedrijf en een discussie aan het eind van het bezoek, verschaften de mannen van trainer Han Berger een duidelijk beeld hoe de krant werkt met het nieuws dat Fortuna Sittard vaak aandraagt.*

Friendly Face oppermachtig

HILVERSUM – De Finse hengst Friendly Face heeft gisteravond in grootse stijl de hoog gedoteerde Prijs der Giganten gewonnen. Vorig jaar wist hij deze belangrijke draverij op de Hilversumse drafpiste ook al te winnen. In de serie bleef hij zeer gemakkelijk de Nederlandse hengst Yellowa voor in een formidabele kilometertijd van 1.13.3 minuten. De andere serie werd een prooi voor de Friese merrie Action Skoatter in 1.14.8 minuten. Deze drie paarden vochten ook de finale onderling uit, waarin Friendly Face opnieuw de sterkste bleek. In een tijd van 1.14.3 minuten snelde hij voor het veld uit en verdiende zo f 55.000. Action Skoatter werd tweede, nipt voor Yellowa en Yick Buitenzorg.

Kasparov en Karpov oogsten kritiek na 'salonremise'

Vijfde partij geeft te denken

NEW YORK – De vijfde partij uit de schaaktweekamp om de wereldtitel tussen Gari Kasparov en Anatoli Karpov heeft de eerste 'salonremise' opgeleverd. Beiden voelden er blijkbaar veel voor het aantal rustdagen met een dag te verlengen. De confrontatie was een uiterst saai geval, dat slechts kritiek oogstte. Na zijn 36ste zet stelde de met wit spelende Karpov een deling van het punt voor. Titelverdediger Kasparov hoefde eigenlijk geen seconde na te denken. De stand op het bord bood geen van beiden kansen op meer.

De eerste vier zetten van de vijfde parij waren gelijk aan de eerste en derde partij. In het door Kasparov geliefde Konings Indisch week Karpov op de vijfde zet af. In plaats van de f3 in de openingspartij liet hij nu Pg1-f3 noteren. De titelverdediger, die met Konings Indisch nog nooit verloren heeft van Karpov, verblikte of verbloosde niet.

Nieuwtje

Hij bracht op de zevende zet zelf een nieuwtje. In plaats van De7 uit de derde partij noteerde hij Pb8-a6. De 'provocatie' zoals de grootmeesters het in New York noemden, kostte Kasparov zijn eerste denktijd. Na tien minuten had hij het antwoord, een korte rokade. Voor de negende zet gebruikte de uitdager nog meer tijd. Pas na twintig minuten kwam hij met d4xe5. Kasparov ruilde de pion terug, waarna een dameruil volgde.

Het grote voordeel in denktijd van de titelverdediger (5 minuten tegen Karpov 41) liet andermaal zien, dat Kasparov alle openingen tot in de perfectie heeft voorbereid. Hoewel de 13e zet van de kampioen, b7-b6, de wenkbrauwen van de schaakdeskundigen nog even deed fronsen – Lc5 leek hen meer voor de hand te liggen –, wikkelden de combattanten eigenlijk vrij snel af naar remise.

Na de 22e zet was de stand in evenwicht en startte Karpov een lange reeks van afwikkelingen. Na zeven zetten kon niets een deling van het punt meer tegenhouden.

vijfde partij

Wit: Anatoli Karpov. **Zwart:** Gari Kasparov. 1. d2-d4 Pg8-f6, 2. c2-c4 g7-g6, 3. Pb1-c3 Lf8-g7, 4. e2-e4 d7-d6, 5. Pg1-f3 0-0, 6. Lf1-e2 e7-e5, 7. Lc1-e3 Pb8-a6, 8. 0-0 c7-c6, 9. d4xe5 d6xe5, 10. Dd1xd8 Tf8xd8, 11. Tf1-d1 Td8-e8, 12. h2-h3 Lg7-f8, 13. Pf3-d2 b7-b6, 14. a2-a3 Pa4-c5, 15. b2-b4 Pc5-e6, 16. Pd2-b3 Lc8-a6, 17. f2-f3 Pf6-h5, 18. Le3-f2 Te8-d8, 19. Le2-f1 Ph5-f4, 20. g2-g3 Pf4-h5, 21. Kg1-g2 f7-f5, 22. Ta1-b1 Ta8-c8, 23. Td1xd8 Tc8xd8, 24. Tb1-d1 Td8xd1, 25. Pc3xd1 f5xe4, 26. f3xe4 c6-c5, 27. b4xc5 Pe6xc5, 28. Pb3xc5 Lf8xc5, 29. Lf2xc5 b6xc5, 30. Pd1-c3 Ph5-f6, 31. Kg2-f3 La6-b7, 32. Lf1-d3 Kg8-f8, 33. h3-h4 h7-h6, 34. Ld3-c2 Kf8-e7, 35. Lc2-a4 a7-a6, 36. Kf3-e3, remise. De stand was: wit: Ke3, La4, Pc3, a3, c4, e4, g3, h4. Zwart: Ke7, Lb7, Pf6, a6, c5, e5, g6, h6.

Vandaag is de zesde partij. Kasparov leidt met 3-2.

Teleurgesteld

De toekijkende grootmeesters in New York waren teleurgesteld over het gebrek aan agressie in het spel van Karpov die volgens hen te weinig voordeel had getrokken uit het spelen met de witte stukken. „Het is onbegrijpelijk dat Karpov niets deed in een toch betere positie," verklaarde de Joegoslavische grootmeester Ljubomir Ljubojevic.

Ook Kasparovs spel ontlokte kritiek. Dit is eigenlijk geen partij voor Gari," stelde de Amerikaanse grootmeester Robert Burne. „Hij kent normaal gesproken slechts extremen en geen middelmaat zoals vandaag."